

## El caso Morcillo

El caballerismo complicará a los radicales irigoyenistas en un acto inico, impolítico, ilegal: la declaratoria de incompatibilidad del concejal don Esteban Morcillo. Defendemos la causa de un hombre honrado, sin preocuparnos de la política. No queremos que se repita el bochornoso rechazo del diploma de Caseros. Todavía hay diputados que se avergüenzan de haber sido tan cobardes. Nos expresamos con libertad porque intentamos salvar de la picota y el remordimiento a los que por sumisión pueden ser instrumentos de la injusticia. Lamentamos con honda pena que algunos espíritus se hayan comprometido a venderse los ojos y atropellar en banda; pero, cada uno asume la responsabilidad que le corresponde, según su conciencia, educación, ideología, altruismo, concepto de las funciones y de la ética. Nosotros no incurrimos en error a sabiendas. En legítima actitud honesta, por mandato de sentimientos o ideas que no hemos pedido a nadie, ni transferimos en ninguna circunstancia, sostenemos que el concejal democrata don Esteban Morcillo ocupa su cargo de acuerdo a la ley orgánica municipal y al reglamento del Concejo Deliberante. Lo que se busca es eliminar una voz firme y argentina, que no trafica ni calla, que expresa sencillamente verdades de gran interés colectivo.

### La responsabilidad del núcleo

Como en el asunto del consolidado de los 5.000.000 de pesos el núcleo debe plantearse este otro y resolverlo enseguida. Sus concejales, a primera vista, se encuentran dispuestos a votar la existencia de la incompatibilidad. Disentimos a gritos. El concejal Morcillo recibe el amparo de los artículos 20 y 49 que se cita en su contra. Es comerciante, no contratista con la Municipalidad, es decir, puede ejercer libremente sus negocios. Muchos candidatos de noviembre, que llavara el núcleo, y de sus dirigentes, que podrían figurar en los próximos comicios, están en la misma situación. Desde cuando por el oficio de vender mercaderías se prohíbe a un comerciante o industrial a venderlas a la Municipalidad, ¿o es que el hecho de ser concejal significa perder nociones de decencia al extremo de que ha de considerarse capaz de cualquier fechoría, como la de vender forraje sucio y ordinario, cobrar dolo como bueno? Sería interesante investigar si acaso los mercados de la fraudulencia no son familiares de concejales virtuosos. Y, empero, no son concejales. El radicalismo irigoyenista marcará conducta limpia y recta declarando que en el caso del Sr. Morcillo no existe incompatibilidad, sin proceder por represalia.

### El tropiezo grave

Estamos en vísperas de una manifestación de desagravio si se consume el atropello. El Comercio, las Industrias y la Universidad no se prestarán a guardar silencio frente al desman. No se trata de intereses políticos, sino de cuestiones que afectan el fondo de la sociedad política. El empatoamiento de doce concejales para establecer incompatibilidades a adversarios que molestan por sus condiciones y aptitudes. Nos negamos a aceptar que los representantes del núcleo decidan imponerle a la ciudadanía, optando, como nos parece de más dignidad, por dejar que voten ajustados a su criterio individual. Si se encorseta la voluntad de los ediles en una sanción de sector se corre el riesgo de que se resquebraje su disciplina o relajen sus valores. No hay tropiezo más grave para la armonía y comunión de esfuerzos que la extorsión llamada disciplina. El electorado comunal de noviembre no descuida el desarrollo del proceso. Y aseguramos que es más peligroso, como factor electoral, el señor Esteban Morcillo en las tribunas, despedido del Concejo por contubernio vergonzante, que invistiendo su cargo legítimo de concejal. El pueblo es el juez que falla las causas políticas.

## UN GRAN TRIUNFO MORAL DE "DEMOCRACIA"

En el Concejo se denuncian gravísimas irregularidades

Por mayoría de votos, después de haber sido tratada sobre tablas se aprobó ayer en el concejo un proyecto de minuta interpellando para el viernes al Dr. E. a fin de informe sobre las gravísimas irregularidades que, con pruebas concretas, han fundamentado esta medida. En la sala del Concejo, se han pronunciado palabras graves. Se ha hablado sencillamente de "estafas"; que son ya algo más que cosas. Se han llevado muestras de los artículos, calificadas crudamente de "porquerías" por las que se pagan sumas crecidas; y se ha puntualizado más aún, pues, se ha sugerido la existencia de funcionarios de vida fastuosa, "que destinan al cabaret, lo que pertenece al pueblo".

La frase ha sido feliz y exacta, y aunque envuelve un sarcasmo, es la expresión de la verdad. En el ambiente del recinto se perfilaron nítidas ante la evocación, las siluetas de los delincuentes, al amparo del D. E. El intendente Arribilla, se ha de ver en las sesiones próximas, ametrallado por concretos tan lloviznantes como los de ayer. De todo ello, ha de surgir la responsabilidad que le incumbe por su complicidad en los malos manejos de la cosa pública; que el cen más celo que nadie ha debido defender; y ojalá, haya el valor moral y la dignidad corporativa necesaria, para que salga también, ejemplarizador, el único remedio que tiene esta situación vergonzosa que veníamos denunciando: la destitución y el enjuiciamiento del funcionario abominable que padecemos. Aún está el Concejo a tiempo de salvar su propio concepto y enmendar sus propios errores. Cumple con su deber desprecupado de toda otra cuestión que no sea simplemente la de constreñirse a las necesidades de la población y a administrar y vigilar como se administra.

La interpellación sancionada ayer es pues un gran triunfo para DEMOCRACIA toda vez que, lo que ella viene sosteniendo, lo que sabe todo el mundo, ha tenido un primer

## La comuna de Zavalla

El senador Garré se dirige al gobernador y al ministro del interior

Esta mañana el senador D. Bartolo Garré dirigió los siguientes telegramas:

"Señor ministro del Interior doctor Elpidio González. Buenos Aires. — En el decreto de intervención a la provincia me permito darle a conocer el telegrama que acabo de dirigir al señor gobernador don Gómez Celso. Puedo demostrar al señor ministro que el régimen comunal se encuentra anulado como lo denuncia el caso de Zavalla. — Salúdole. Bartolo Garré".



Bartolo Garré

Gómez Celso. — Santa Fe. — Debo denunciarle que aun no ha sido convocado a elecciones la comuna de Zavalla, a pesar de que fuera inter-



Ministro Dr. Elpidio González, que es probable aconseje al gobernador convoque a elecciones en Zavalla, cuya comuna está intervenida desde hace seis años.

el de su excelencia. — Pídele que en cumplimiento de una resolución que lleva su firma, señor gobernador, imparta las órdenes para que el vecindario de Zavalla pueda elegir libremente su comisión de fomento. Sorprende que aun no se la haya comunicado. Le saluda atentamente Bartolo Garré, senador".

## VERSION FALSARIA

El núcleo no tiene traidores que estén en conversaciones con los oficialistas

Esta mañana hemos interrogado a dirigentes del núcleo de esta ciudad, Santa Fe y Buenos Aires, por teléfono, sobre la versión publicada en "La Capital" por el corresponsal Forno, Fumito, que atribuye a radicales opositores cierto entendimiento con los oficialistas a base de influencias del Dr. Yrigoyen.

Los radicales no hay traidores que estén en conversaciones con los oficialistas. Este frase es la mejor definición.

**ANTONOMIA EN LA OPOSICION**  
SANTA FE, 4. — Es completamente inexacto que haya el pensamiento de formalizar ningún arreglo con el gobierno. Los opositores continúan su propaganda para la realización del acto en la plaza España que se llevará a cabo el domingo.

El Dr. Piedrabuena como los diputados Ingarano, Antille y Ramírez manifiestan que la versión es

## Escolares

SANTA FE, 4. — El inspector jefe de la 3a sección, Cabanillas, vino a informar que D. Manuel Iberlucea donó un terreno para levantar un edificio.

Aplicóse multas a los comerciantes de Boquet Antonio Pleuñal y de Acosta Armando Oseña y de Las Rosas Nicolás Scarano.

Continúa la lucha entre los miembros del Consejo de Educación. El señor Delio afirma que el doctor Hacholain se entregará incondicionalmente.

## INTRANSIGENCIA DEL DOCTOR COULIN

BUENOS AIRES, 4. — El diputado Coulin se niega a dar juicios sobre la versión transmitida desde Rosario; pero, declara que nada le doblará para entenderse con el caballerismo.

La intransigencia no es de ahora, agregó, sino desde el primer momento. No será yo quien ande en conversaciones con los enemigos del radicalismo.

## Acusado!



El intendente de la deshonestidad

Ayer, en pleno recinto del Concejo Deliberante, se acusó al intendente Arribilla de delitos contra los dineros públicos. Es inútil manifestar que el intendente ha guardado silencio. Si habla lo hundirán de todo: saltan hasta las colmas de los prostibulos.

## Casos de incompatibilidad LA LEY

El caso del concejal Morcillo se define por sí solo. He aquí los artículos de la ley orgánica municipal que se refieren a las incompatibilidades:

Artículo 20o. — No pueden ser concejales:

1o. — El intendente y los empleados municipales.

2o. — Los incapacitados legalmente.

3o. — Los representantes, accionistas o empleados de empresas que exploten concejos municipales, provinciales o nacionales, en el caso del municipio, o que tengan contratos pendientes con la Municipalidad, o que en cualquier otra forma estén sometidos a la acción de la misma.

4o. — Los que estuviesen interesados directa o indirectamente, en cualquier contrato oneroso con la Municipalidad, como fiadores, o negociaren con la misma.

5o. — Los funcionarios o empleados de los Poderes Ejecutivo, Legislativo o Judicial de la Nación o de la Provincia, excepto los jubilados de cualquier Caja.

6o. — Los deudores del tesoro municipal o provincial, que ejecutados legalmente no pagaren sus deudas.

Artículo 21o. — Todo Concejal que por causas posteriores a su elección se encuentre en las condiciones expresadas en el artículo anterior, cesará automáticamente en sus funciones.

Artículo 49o. — El Intendente o el Concejal que tengan participación en las empresas, los contratos o los actos administrativos a que se refiere el artículo 20, quedará inhabilitado para ejercer puestos públicos durante cinco años.

## El otro intendente



DR. IGNACIO COSTA

SANTA FE, 4. — El Dr. Ignacio Costa, intendente de esta ciudad, ha conseguido en su entrevista con el ministro Abalos que se realicen gestiones de importancia para eliminar los pasos a nivel que tantas molestias producen a diversos barrios.

Los directores del C. A., y de los ferrocarriles del Estado, han prometido realizar las promesas dentro de breve plazo.

El intendente Costa ha comunicado al gobernador el éxito obtenido en otras tramitaciones que el había indicado el Dr. Gómez Celso.

## Agravio olvidado

LA ENTREVISTA CON EL DR. YRIGOYEN

El Concejo Deliberante designó a los concejales Diez de Andino y Morcillo para que en compañía del intendente Arribilla se entrevistaran con el Presidente Yrigoyen a fin de estudiar el asunto del F. C. C. A. El intendente Arribilla, grosera y desalentado, solicitó audiencia para él, concurriendo a la Casa Rosada con sus dos secretarios. Como allá se lo preguntara sino irían los concejales contestó con cinismo: "no hacen falta".

El Presidente atendió a los tres personajes del grupo. Pero, sin atribuirle ninguna importancia, pues mientras quien más conversaba era el Dr. Infante el señor Arribilla se concretó a monosilabear.

Más tarde el Dr. Infante, — que había hecho el gasto de la charla, creyó que mereciendo toda la atención del Dr. Yrigoyen podía volver. Volvió sin que lo recibieran...

Esperábamos nosotros alguna reacción de parte de los concejales Diez de Andino y Morcillo. Ayer, primera sesión del Concejo, no expresaron su protesta por la conducta del mayoradismo de los comitantes. Suponemos que no olvidarán el agravio que recibieron, máxime cuando ha sido infundado al mismo Cuerpo que representaban.

## Dígnese Usía!

Cuando los jueces quieren; cuando los jueces se dignan cumplir con su misión, los pueblos sienten, experimentan la misma inefable sensación de bienestar, que experimenta el hombre ahogado en un encierro, al que de pronto se le beneficia con abrir una gran ventana al Horizonte.

Realmente se respira mejor, un aire más puro, más ozonizado, cuando se siente que tutela a todos la ética de la justicia. Nos renovamos espiritualmente, hasta nos hacemos mejor en el medio dignificado por el concepto superior de civilización, que implica la existencia de la justicia.

Jueces buenos, jueces compenetrados de su misión augusta; y medios sociales que evolucionan progresivamente hacia la propia superación, son términos paralelos.

Muchos jueces buenos; y la provincia no habrá caído tan hondo en esta catástrofe que amenaza todo. El triste privilegio disolvente, de la impunidad, no tiene más que un límite: el buen juez, la justicia!

Cuando ella aparece, cuando las sociedades llegan a la clara percepción de que ella existe, cuando se aplica, todo se sana; y todo revive. Don del cielo para las instituciones, significa lo que la lluvia para la sed de la tierra, que la fecunda y torna ubérrimas las cosechas.

La provincia entera, que está sedienta de esta agua clara y pura, se ha estremecido en una alborada de

## La farra en San Cristóbal

SANTA FE, 4. — Esta mañana en un tren especial del ferrocarril Central Norte que salió a las 4 y 40 partieron para San Cristóbal el gobernador don Pedro Gómez Celso y el ministro de Gobierno ingeniero Francisco González Zimmermann, el subsecretario, señor Murúa, edecán, señor Reinold, otros numerosos funcionarios y algunos corresponsales pagados por el gobierno entre los que se cuenta al señor Tomás Forno, corresponsal de "La Capital" y otros.

El viaje lo motivó poner en posesión de su puesto a don Alejandro Roussy.

Es la primera vez que un gobernador hace esto. Hace el ridículo. Fue la de San Cristóbal una farra completa.

## El desquicio

SANTA FE, 4. — En todas las oficinas de la casa de gobierno reina el mayor desquicio. Reparticiones hay que nada hacen. Las visita al gobernador que es quien fomenta el desbarajuste que reina en todas partes del oficialismo.

## Banco Provincial casa Rosario

SANTA FE, 4. — Anoche el gobernador Gómez Celso firmó un decreto por el que nombra Director del Banco Provincial casa Rosario a don Adolfo Masó. El cargo estaba vacante.

## Los bárbaros en Rosario

El coche número cincuenta y nueve, de la línea 13 en la calle Ovidio Larrea, arrolló a una jardinera en el momento en que estaba penetrando en su corralón, en la misma calle al 1082.

Tomó atravesado el vehículo, sobre los rieles y lo volcó, no produciendo desgracias ni pérdidas mayores porque estaba escrito que no había de ser ese el día del pobre conductor.

Ante las protestas justificadas del damnificado y de los que presenciaron el bárbaro accidente, como un albrón la nota de su marcialidad, el bombero de custodia al coche de tranvía.

Acalló la grito y disolvió a los curiosos, con el acostumbrado expeditivo sistema de echarse a la cara el arma y amenazar con hacer fuego sobre el grupo, acompañando a su actitud con una mirada siniestramente prometedora y más escogidas interjecciones de un vocabulario pestilencial.

En menos tiempo de que se tarda en relatarlo, allí no ocurrió nada. De haber podido hasta los adquirentes salen disparando atemorizados.

Es así, como acaban de erigirse sobre la vida republicana y democrática de la ciudad, dos majestades torvas y temibles: su majestad el mortuoriano y su majestad el bombardeo. Conducen discretamente el armatoste mecánico que siembra el terror y la muerte, un inepto, irresponsable; y le ampara en los desaguisados que comete un irresponsable, analfabeto, dotado con un arma de guerra, para — por las dudas, si el tanque no han ocasionado víctimas suficientes — rematarlos a tiros en la vía pública.

El señor intendente Arribilla, que bien mereciera ser tomado con su auto atravesado sobre los rieles — ya que atravesado sobre los rieles obstaculizando el progreso de

esperanzas ante la aparición de la justicia administrada por un juez de instrucción, el Dr. Trillas, y por un fiscal, el Dr. Oscar M. López, deteniendo y procesando a dos malos funcionarios de policía.

La opinión pública, anhelosa, conteniendo casi el aliento, esperando, sigue esperando, que la justicia en marcha no sea detenida por la influencia, ni por el soborno. Ahí están todos los funcionarios de la Administración, casi sin excepciones, estudiados de cosas tan graves como los detenidos de Alcoriza y de Bombal; de cosas en algunos casos mucho peores, hasta las que debe llegar y puede llegar la justicia, si los jueces quieren!

La opinión pública, los síndicos. Prover de conformidad a sus aspiraciones, es hacer justicia, es hacer patria, es hacer civilización efectiva.

Dígnese Usías, tener la voluntad de cumplir con sus deberes, desplegar la fiala moral necesaria para defender los altos principios de los pueblos, o caer con ellos bajo el zarzapal regresivo de la barbarie que nos precipita en la anarquía tenebrosa del pasado.

## Los tranviarios se reunen esta tarde

En momentos de salir esta edición están reunidos en su local de la calle Alvear los obreros tranviarios que mantienen el estado de huelga con la Empresa.

Debe considerarse si se acepta o no la mediación de la comisión de concejales designado por el H. C. D. en su sesión de ayer e integrada por los señores Morcillo, Dr. Lo Valvo y De Rosas.

Las opiniones están divididas pero se cree que se aceptará esa mediación como medio de iniciar nuevas gestiones que pongan fin al largo conflicto.

## Pedrito

SANTA FE, 4. — No hay nadie en la Casa de Gobierno. Pedrito salió para San Cristóbal acompañando al ministro González Zimmermann.

Pondrá en posesión de su cargo al nuevo jefe de policía Alejandro Roussy, a quien no se quiere en el departamento.

Pedrito rebaja cada día más sus funciones. Dentro de poco solo servirá para recorrer los mercados como un discreto inspector municipal.

## POBRE PEDRITO.

SANTA FE, 4. — En San Cristóbal el pueblo no fué a recibir al gobernador porque hizo gran propaganda para que no vaya nadie para demostrar el mal efecto causado por la designación del jefe.

## PEDRITO ENOJADO.

SANTA FE, 4. — El gobernador no ocultó su desagrado en la Jefatura de policía de San Cristóbal al ser informado por un grupo de vecinos que el nuevo jefe producirá la división del oficialismo. Tuviron el valor de decirle que desde hoy se pasan a la oposición.

## Las espinas de una flor!

Hay nombres predestinados? Hay nombres que tienen sus inconvenientes? Hay nombres de una lógica consecuencia con las vicisitudes y azares de la trahinada vida?

El pueblo, señor de los refranes y de los aforismos, ha sancionado consignando como una indubitable, que no haya Rosas, sin Espinas; y así nomás resulta!

Espinas, y espinas como un zarzal, fueron las que le salieron ayer nomás, a un señor de Rosas en la misma hora, fortuna en que quiso engañar con un discurso apologetico al Dr. Caballero.

Y resultó que, con el mismo discurso, se hizo la famosa prueba en contrario; entre la hilaridad del auditorio.

También tuvo razón el otro refrán: "Fué peor menallo. He ahí la suerte de las rosas! ¡Sin querello, lastiman con espinas que ellas mismas no se sospechan, al mal jardinero que quieren halagar.



## Sensibilidad burrera

Al correrse la última carrera en el Hipódromo Argentino, el escribano Joaquín Loutch, Vázquez, mientras almorzaba a su favorito que marchaba a la cola, sufrió un síncope cardíaco y falleció en una de las tribunas del paddock.

No es éste, por cierto, el primer caso que registra la crónica policial o necrológica, el de un hombre culto e inculto que cae fulminado por una emoción violenta, al comprobar que su favorito, al cual le jugó, tal vez, el pan o el porvenir de su prole, marcha a la cola o a la cabeza. Porque el jugador de ley, muere en el paddock, de las dos maneras: cuando gana mucho o cuando pierde mucho. Pero, siempre fallece por la misma causa: la plata...

La muerte, posee, como la vida, su fealdad y su belleza. Porque así como se vive, se muere. Un hombre que muere de una indigestión, pongamos por caso, muere sin gloria, apartado de la gestión, pongamos por caso, muere sin gloria, apartado de la gestión, muere sin gloria, apartado de la gestión, muere sin gloria, apartado de la gestión...

Cuando se llena un globo con una cantidad de gas mayor a la de su resistencia, el globo, naturalmente, cruje y revienta. Lo mismo ocurre con todos los órganos del cuerpo humano. Aquel que trata de experimentar emociones superiores a su capacidad emotiva, una de dos: o se le raja el mate o le estalla el corazón. Hemos dicho que el juego surgió de la alegría y de la expansión. Es un síntoma de salud y no de enfermedad. Así como el animal retoza, el hombre, también, retoza. La vida plena proyecta su plenitud a través del juego. Pero, cuando el juego, deja de ser una diversión saludable y se torna en un dolor o en una pesadilla, pierde su carácter positivo y deviene en pasión malsana que subvierte la expansión y la alegría.

Con la emoción pesa algo parecido a lo que pasa con el juego. Cuando la emoción pierde su carácter humano, sin perder su carácter concreto, desfigura completamente su fisonomía y no puede incluirse en el terreno de la emoción. Hay personas que lloran desconsoladamente la muerte de un perro y permanecen después impávidas ante la muerte de un miembro de su propia familia. Mujeres que se estremecen viendo a un niño. Hombres que vociferan indiferentes ante la cabeza de un caballo o cuando da vueltas una ruleta, pero que permanecen fríos ante la carrera de sus semejantes en busca del pan de todos los días.

Si al hombre le fuera dado escoger su muerte, se decidiría por cualquier cosa, menos por una indigestión de zapallos o por una indigestión de burros. Pero, posiblemente, los que mueren en el paddock, no mueren tan solo por culpa de los caballos que van en punta o perdiendo col, sino porque ya tienen una predisposición orgánica que los hace desmoronarse en el hipódromo, como un suicida desmoronándose en una farmacia o en una armería: para terminar en él. Un síncope cardíaco le puede dar a un jugador crónico, como le puede dar a un santo. Pero, felizmente, le da siempre al jugador que a más de jugarse su pan, le juega el pan a la mujer y a los hijos.

## Inauguró ayer el segundo periodo de sesiones ordinarias el H. Concejo Deliberante

Designó una comisión para procurar un arreglo del conflicto tranviarios

Como estaba anunciado, inauguró ayer a las 17 horas el segundo periodo de sesiones ordinarias del H. Concejo Deliberante, sesiones que se prolongarán hasta el 30 de noviembre venidero.

Hicieron acto de presencia los señores Morcillo, Galaretto, Cabanillas, Abalos, Lo Valvo, Bollo, Hernández, Domínguez, Giménez, Melo, Bausá, De Sanctis, Grosso, Rosito, De Rosa, Doncel, Goyenechea, y Muñoz, presidiendo la sesión el titular doctor Díez de Andino.

Después de que la presidencia ordena la apertura de la sesión se da lectura a los asuntos entrados y despachos de comisión, suspendiéndose la lectura de los asuntos que pasan al archivo por prescripción.

A moción del concejal De Sanctis los presentes se ponen de pie en homenaje a la memoria de los señores Elías Alvarado y Juan Rossi, que desempeñaron los cargos de concejales.

La misma moción señala el doctor Hernández en homenaje del extinto diputado nacional, doctor Jorge Raúl Rodríguez.

Se discute a continuación la renuncia presentada por el señor Santiago Beristain, quien ha sido recientemente nombrado para ocupar el cargo de Director del Banco Provincial.

Ordenase a una comisión especial designada al efecto que diga si el señor Silvio Giffarelli se encuentra en condiciones de ocupar la banca que ocupaba el renunciante.

Dicha comisión la componen los señores Bausá, Grosso y Abalos. Enseguida plantéase la cuestión relacionada con el conflicto tranviario. Hacen uso de la palabra diversos concejales, cada cual sosteniendo un punto de vista diferente.

Por fin acuerdase designar una comisión, integrada por los señores De Rosa, Morcillo y Lo Valvo para que intervenga ante la empresa y los obreros en la empresa de obtener la solución del movimiento.

Luego el señor Galaretto denuncia con palabras duras el racismo que se le propone a la manutención de la caballería sea buena necesariamente.

Propone después el concejal Lo Valvo que se coloquen focos de alumbrado en la calle Córdoba, desde Rosas hasta Fisherton.

El señor Muñoz propone el envío

## El Jockey Club levantará las medidas disciplinarias

La Comisión Directiva del Jockey Club Rosario en la primera reunión que llevará a cabo considerará el levantamiento de las penas disciplinarias impuestas a varios socios y empleados de la institución. Asimismo, entre numerosos asociados ha surgido la idea de ofrecerle al doctor Alejandro M. Carrasco una demostración de simpatía con motivo del resultado de la asamblea general ordinaria realizada el día 29 de agosto.

## Protesta de los residentes islámicos por los sucesos de Palestina

TELEGRAMAS ENVIADOS A LA ASAMBLEA DE LA LIGA DE LAS NACIONES

La colectividad islámica de Rosario, con motivo de los sucesos que se vienen produciendo desde hace ya más de un mes en Palestina, ha enviado los siguientes telegramas de protesta al Consejo de la Liga de las Naciones:

"Comisión permanente de la Liga de las Naciones, Ginebra. — En nombre de la Unión Palestina del Rosario de Santa Fe (R. A.) con esta protesta protestamos enérgicamente por la parcialidad del gobierno inglés ante los disturbios de Palestina al proveer de armamentos a los judíos provocadores de los recientes sucesos. — Mohamed Elatib, presidente, Calle San Luis No. 1944."

"Comisión permanente Liga Naciones, Ginebra. — En nombre Asociación Islámica de Rosario de Santa Fe levantamos voz protesta contra provocación judía en Palestina y parcialidad del gobierno inglés. Por Asociación Islámica, Dorrego 954, Rosario. — José Sadi, presidente."

Se iniciará en Venado Tuerto un movimiento para reclamar del gobierno que disponga el levantamiento de un caso, para ser elevada a la categoría de ciudad, pues se considera que desde hace años tiene más de 8.000 habitantes que exige la constitución para ello y más derecho que Rufino, que termina de obtener esa distinción.

También en el departamento Rosario debe hallarse Arroyo Seco en condiciones de ser ciudad, tanto que bajo el gobierno del Dr. Menchaca, en el año 1913, se habló del asunto, pero sus vecinos no han demostrado nunca interés en cambiar de categoría, cosa que les valdría un considerable aumento de los impuestos municipales.

## Venado Tuerto pedirá se le declare ciudad

Se iniciará en Venado Tuerto un movimiento para reclamar del gobierno que disponga el levantamiento de un caso, para ser elevada a la categoría de ciudad, pues se considera que desde hace años tiene más de 8.000 habitantes que exige la constitución para ello y más derecho que Rufino, que termina de obtener esa distinción. También en el departamento Rosario debe hallarse Arroyo Seco en condiciones de ser ciudad, tanto que bajo el gobierno del Dr. Menchaca, en el año 1913, se habló del asunto, pero sus vecinos no han demostrado nunca interés en cambiar de categoría, cosa que les valdría un considerable aumento de los impuestos municipales.

## Aterrizó esta mañana en el aeródromo de Fisherton el avión trimotor "Santiago"

Enseguida partió rumbo a Córdoba

Esta mañana aterrizó en el aeródromo de Fisherton el avión trimotor "Santiago", procedente de la capital federal en viaje a Chile. Diez minutos después de su llegada a esta levó vuelo con destino a la docta ciudad, de donde partió rumbo a Mendoza y de aquí a Chile.

A su llegada a Fisherton le dieron la bienvenida dirigentes del Aero Club Rosario, encontrándose entre los pasajeros periodistas chilenos y el agente de la United Press en Buenos Aires, señor George Asals.

Entrevistado el piloto, señor Brown, acerca de las alternativas del

## En jurisdicción de la décima se produjo anoche un robo de importancia

CINCO MIL PESOS EN MERCADERIA

En la seccional décima se presentó esta mañana Ignacio Lozada para denunciar que anoche, sin poder precisar la hora exacta, pero que estima entre las 24 y 2 horas de la madrugada de hoy autores desconocidos penetraron al negocio de tienda que tiene establecido en la calle Gortíri y burlaron avaros, de donde le sustrajeron objetos y mercaderías que evalúa en la suma de cinco mil pesos.

Las autoridades de la comisaría de referencia, en cooperación con la división de Investigaciones, realizan desde hoy actitudes diligencias a fin de poder dar con los autores del importante robo.

Existe la creencia que los ladrones conocía las modalidades del propietario de dicho establecimiento, y han penetrado al mismo en hora que nadie podía interrumpirlos. Asimismo piensan las autoridades con fundamento que muy pronto serán aprehendidos.

## Asociación Cristiana de Jóvenes

REUNION DE COLABORADORES

Esta noche a las 21 horas se realizará la acostumbrada reunión semanal de los colaboradores de la institución del epígrafe, anunciándose una conferencia a cargo del señor Russell D. Christian sobre "Las cuatro etapas del desarrollo de la Asociación en el continente americano".

La disertación de referencia, que ha despertado mucho interés entre los asociados de la novel entidad, tendrá lugar en el local de la calle Córdoba 1221, segundo piso.

## LLEGADA DEL GRAF ZEPPELIN A NUEVA YORK



Noventa y tres horas después de haber salido de Friedrichshafen volaba sobre Nueva York el gigantesco dirigible, trayendo a bordo 20 pasajeros y 40 tripulantes. Notable fotografía tomada a la escasa luz del crepúsculo de las 8 de la noche, cuando el Zeppelin se destacaba sobre las fantásticas siluetas de los rascacielos neoyorquinos.

## Contribución directa

GESTIONES PARA OBTENER NUEVA PRORROGA

Se vienen realizando nuevas gestiones para obtener del gobierno de la provincia una nueva prórroga para el pago sin multa de la contribución directa del corriente año, la cual como se sabe venció el 31 de julio pasado.

Abonase como argumento de esta solicitud la situación crítica por que atraviesa el comercio por la larga sequía que ha perjudicado seriamente la actividad de los centros principales.

## Centro Aragonés

ORGANIZA UN FESTIVAL

Para esta noche a las 21 horas, en la amplia sala del cine Empire Theatre tendrá lugar un interesante festival artístico organizado por el Centro Aragonés.

Se pondrá en escena la pieza de costumbre regional, tres actos y dividida en ocho cuadros, titulada: "Nobleza baturra", cuyo estreno en el teatro Circo de Zaragoza constituyó un clamoroso suceso.

## Los concriptos del 10 de Caballería jurarán la bandera

El sábado venidero los concriptos del regimiento 10 de Caballería de la clase de 1908, General Pueyrredón, accidentalmente en

## Centro Estudiantes de Ingeniería

En la última sesión celebrada por la J. D. de este Centro se adoptaron diversas resoluciones de importancia, y entre otras solicitando al señor delegado intervenir la publicación de las disposiciones tomadas, aplicación del Estatuto de 1929 y poner a su estudio las pruebas que obran en el Centro sobre la forma en que fueron previstas las suplencias. Se pronunció en principio a favor de la Acreditación obligatoria, dejando para más adelante las obligaciones que deben ordenarse sobre sus detalles.

## Centro de Unión Dependientes

SE CONSTITUYO EL JURADO

El jurado del Centro Unión Dependientes ha iniciado ya sus tareas relativas al estudio de los cinco planes presentados para la construcción del nuevo edificio.

Constituyen el jurado de referencia los componentes de la comisión, señores Rosental, Fernández y el gerente señor Massa, el Dr. Nicolás y los Ingenieros Dellarolle y Laportite. El fallo debe conocerse antes del 15 del actual.

## Demostración al señor José Mendoza

De acuerdo a lo dispuesto por la Comisión Organizadora, se ha resuelto que el banquete en honor del Secretario del Juzgado de la 3a. No minación, señor José Mendoza, se realice el sábado 7 del corriente, a las 20 y 30 horas, en los salones de la Federación Agraria Argentina. El cubierto vale \$ 10 y las tarjetas se podrá retirar en la gerencia de la Federación, o del presidente de la Comisión, señor Sulpicio A. Correa, hasta el día sábado, a las 12 horas.

Se han adherido al homenaje que se tributará al señor Mendoza, los siguientes señores: Dr. Primo Pergani, Dr. Angel Daniel Cardoso, Sr. Sulpicio A. Correa, Juan Caraciolo, Armando H. Cerutti, Dr. G. A. Bolero, Pastor A. Ortiz, Eduardo Flores, Dr. Raúl Andradá, Dr. Víctor R. Pesenti, Pedro Palenque, Dr. Rodolfo E. Rouzot, B. Pozzoli, A. Peralta, Héctor F. Ortiz, A. Barral, González Achaval, Juan Mazini, Pedro J. Pujol, Dr. Enrique Rosi, Pedro Benegas Echagüe, Dr. Luis Pedroni, Dr. N. Rubino, Enri que Eguren, Dr. Máximo Pochat, Aristides Chiesia, Joaquín Rico, A. Barrar, Alejandro J. Almago, Es teban M. Boero, Dr. Oscar Benegas, Ricardo E. Rivas, L. Casanova, Ho stian Salvatierra, J. Colombo Ber ra, Dr. L. M. Caffarena, Antonio R. Botterón, Francisco Guerrero, J. L. Saurit, Anastasio Belich, Dr. F. Cochoero, Atilio Fayens, Francisco Amato, Leonardo Roman, Víctor López, Torrent Andreu, Dr. Pedro Giménez Melo, Héctor Bisogni, F. L. Pierot, Dr. J. Barraco Már mol, Dr. Carlos Neuman, Teodoro Gallardi, Guillermo Primo, Dr. Hu go Máximo Funes, Dr. José Dughera, Luis F. Mazzoloni, Dr. Juan A. Gallo, Francisco Castiello, Dr. Eduar do L. Sivori, Bartolomé Pagnasco, Dr. Juan Castiello, Leonardo López, Andrés C. Seccas, Dr. Alfredo M. Aprile, Héctor M. Flores, Andrés Caputti, Agustín Caputti, Dr. Juan Luis Hourcade, Dr. Alberto J. Elena, Dr. Luciano Corvalán, Adolfo Urrutia, Juan Traba, Néstor A. Antelo, S. González Teyler, Dr. Luis C. Solari, C. M. Chacama, Dr. Pe dro A. Milanoli, Dr. L. Carrillo, Rodolfo Irozquili, Alfredo Cesar Rodri guez, José M. Díaz de Britos, Rafael A. Gimeno, Lauro Argüincha, Dr. Marino Lago, León Romazquén, Carlos Wernike, Camilo T. Rapp, Rodolfo Quintana, Juan C. Molina, etc.

**CREDITO**  
EN 10 MENSUALIDADES  
SOLICITE HOY MISMO EL SUYO  
**PLUS ULTRA**  
SANTA FE 1102 - ESQ. SARMIENTO 22959  
GRAN SASTRERIA DE MEDIDA  
ARTICULOS PARA HOMBRES Y NIÑOS

## Como ocurrió el accidente que costó la vida a Alfredo Sorribas

El comisario de Villa Angela ha hecho saber a la Jefatura de Policía, que de las averiguaciones practicadas ha quedado esclarecido la forma que ocurrió el accidente que costó la vida al joven Alfredo Sorribas.

El día que ocurrió el hecho a la hora las siete se hallaban los militares de la víctima durmiendo, cuando Alfredo Sorribas se dirigió a un galpón donde se guardaban botas vacías, en compañía de un amigo de unos 22 años, hijo de un carbonero que trabaja en el campo, con el fin de hacer lo mismo. Ya acostados empezaron los dos jóvenes a jugar con una pistola y en forma circunstancial salía un balazo que fué a herir a Alfredo en el bajo vientre.

Al ruido de la detonación acudieron numerosas personas solicitando se les permitiera de tres metros de la localidad los que asistieron a la realización inmediata de una intervención quirúrgica. Inútiles fueron, sin embargo, los esfuerzos de la ciencia, ya que sobrevino una peritonitis que causó el deceso de la víctima.

Por declaraciones del mismo antes de expirar, pudo comprarse la casualidad del accidente ya que fué el resultado de una imprudencia. El deceso de Alfredo Sorribas causó honda pesar entre sus relaciones donde era sumamente estimado por su bondad.

## En el Círculo de Obreros

En la amplia sala del Círculo de Obreros tendrá lugar el domingo 8 de septiembre una función cinematográfica y rita gratis, con el siguiente programa:

1° Actualidades Glucksmann No. 88, en un acto. Informaciones argentinas de suma interés colectivo.  
2° "Cohetes". En 4 actos. Comedia de hilaridad interpretada por los pibes del callejón: la troupe Our Gang.  
3° "Fabricación del papel", en 2 actos. Notable film instructivo, tomado del natural.  
4° "La primavera de la vida". En 7 actos. Una película dramática que pinta en grandes trazos las aventuras de un joven príncipe heredero que se dejó llevar por sus sentimientos profundos renunciando a la corona. Una magistral interpretación del simpático actor Joseph Schildkraut, secundado hábilmente por Rudolph Schildkraut, Brian Washburn y Bessie Love.  
5° "Un rapto en el desierto". En 2 actos. Dibujos animados.

## Escuela Normal de Profesoras No. 1 "Dr. Nicolás Avellaneda"

CONCURSO DOCENTE

Dentro del amplio programa a desarrollarse con motivo de los festejos por el cincuentenario de esta casa de estudios, se ha resuelto que el 9 de septiembre a las 9 horas, tendrán lugar las lecciones modelo de las alumnas de 7° Año Ciencias y el día 10 las de las alumnas de 7° Año Letras, de acuerdo con las bases ya publicadas.

Se han inscripto las siguientes alumnas: María Teresa Saraví e Isabel Viscardi de 7° Año Ciencias; Margarita Gudino de la Peña y Evelia A. Andino de 7° Año Letras.

El jurado que intervendrá en este concurso está formado por las siguientes personas: Presidente del Círculo de Profesores del Consejo de Educación de la Provincia, señor Alfredo Bello. Vocales: Sta. Dolores Dabat directora de la Escuela Normal No. 2; Ingeniero Luis La Porte, Director de la Escuela Industrial de la Nación; José A. Crespi, Vice-Director del Colegio Nacional número 1; Señora Arsenia Wernicke de Danieri, profesora normal en Ciencias y Letras y señora María Gay de Pujal, profesora normal.

## Junta Electoral Municipal

QUEDO AYER CONSTITUIDA

La Junta Electoral Municipal de la 2a. Circunscripción, que componen los señores Dr. Absalón D. Casas, presidente de la Cámara de Apelaciones, Juan Díez de Andino, presidente del H. Concejo Deliberante, y el Dr. Adrián A. Siburu, juez de primera instancia, actuando en carácter de secretario el señor Samuel González.

Se acordó reunirse en la fecha a propósito de las elecciones que tendrán lugar el segundo domingo del mes de Noviembre. Decidiéndose nombrar presidente al Dr. Absalón D. Casas, comunicándose la constitución de la Junta Electoral a las Municipalidades de Rosario, Cañada de Gómez y Casilda y así también al P. E. de la Provincia. Asimismo se resolvió fijar los miércoles y sábados como días de reuniones.

## Rebajas de pasajes del F. C. C. A.

LA EXPOSICION AGRICOLA GARNIERA F. INDUSTRIAL A REALIZARSE EN CORDOBA

En virtud de la Exposición Feria Agrícola, que se realizará en Córdoba bajo el patrocinio de la Sociedad Rural de Córdoba el día 15 de Septiembre, el Ferrocarril Central Argentino expedirá boletos de ida y vuelta desde las estaciones situadas entre Rosario, Cruz Alta, Río Cuarto (vía Villa María y Río Tercero) y Las Rosas (vía Las Varillas y Villa María) inclusivas, a Córdoba, al precio de ida más el 50 por ciento los días 14, 15 y 16 del corriente, válidos para regresar hasta el día 20 del mismo mes.

## Felicitaciones para los organizadores del Salón Rosario

En el día de ayer la Comisión Municipal de Bellas Artes ha recibido de la delegación de Artistas de Buenos Aires que concurren a la inauguración del undécimo Salón Rosario, el siguiente telegrama de adhesión:

Doctor Antonio F. Caffarena. "Museo de Bellas Artes", Rosario. Desde esta reiteramos felicitaciones por la organización del XI Salón de Rosario. Agradecemos su cordial recibimiento — Alfredo Bigatti; Pablo Tosto, José Antonio Proietto, Adolfo De Ferrari, Enrique Boria; Coppola, Suárez, Lagomarsino.

## Telegramas Detenidos

Cementways — Nelida Murlado — Guillermo Pellipone — Alberto Guidi — José Capossello — José Cusi Harpel.

## Concierto del cuarteto Guarneri

Bajo el auspicio de la Sociedad Cultural Alemana se realizó anoche en el salón de actos del Círculo de Obreros el concierto a cargo del cuarteto Guarneri de Berlín, cuya presentación entre nosotros ha significado más de un éxito clamoroso.

La sala de la prestigiosa institución de la calle Entre Ríos se vio con tal motivo concurrencia, evidenciando los componentes del referido cuarteto de cuerdas altas cualidades para destacarse como un número notable. La concurrencia que llenaba la sala, aplaudió con gran entusiasmo los conciertos una vez terminado el acto.

## Será mejorado el edificio de la escuela del barrio Las Delicias

En una reunión celebrada oportunamente por el Consejo de Educación se resolvió que la secretaría general llame a licitación por el plazo de treinta días para la adjudicación de las obras de ampliación, reparaciones y mejoras del local que ocupa la Escuela 560 del barrio Las Delicias.

## Homenaje a la memoria de D. Juan Rossi

La Intendencia Municipal, en virtud del lamentado fallecimiento de don Juan D. Rossi, cuyo sepelio se efectuó ayer en la necrópolis del Salvador, dictó el siguiente decreto:

Habiendo fallecido en el día de ayer el ex concejal don Juan D. Rossi y siendo deber de las autoridades rendir homenaje a la memoria de aquél ciudadano que ha contribuido con su eficaz concurso al progreso del Municipio y bienestar de sus habitantes, el Intendente Municipal decreta:

Art. 1o. — Dirijase nota de pésame a la familia del ex concejal don Juan D. Rossi, cuyo sepelio se efectuó el presente día.

Art. 2o. — Comuníquese, publíquese y dese al R. M. T. Arribillaga. — Octavio Acevedo, pro-secretario.

## Telegramas Detenidos

Cementways — Nelida Murlado — Guillermo Pellipone — Alberto Guidi — José Capossello — José Cusi Harpel.



# DE LA VIDA MÍSERIA!

## Triste atavismo: En país rico, pueblo pobre

Si las autoridades se preocuparan de cumplir con su deber, ya se habría realizado la amplia investigación necesaria, para remediar este estado de cosas

### Artículos de primera necesidad

Pan recalentado: 0.20 el kilo, 0.25, 0.30, 0.35, 0.40 (de lujo).  
Leche: litro 0.20.  
Carné inferior: 0.60 kilo vaca.  
Grasa a derretir: 0.50 el kilo.  
En almacén (inferior, 0.80 a 1.00 kilo).  
Carbón, bolsa de 15 kilos, \$ 1.20.  
Azúcar: 0.40, 0.45 el kilo.  
Yerba: de 0.80 a 1.30 kilo.  
Café: de 1.20 a 3.00 kilo.  
Arroz: de 0.40 a 0.50.  
Fideos: a 0.40.  
Aceite: de 0.90 en adelante.  
Maíz: 0.20 a 0.30.  
Bananas: 0.40 la docena.  
Naranjas: 0.40 la docena.  
Ajos: \$ 2.50 la ristra.  
Cebolla: 0.05 a 0.10 la cabeza.  
Kerosén: 0.25 el litro.

### Rezagados en la marcha

Con profunda tristeza debemos confesar lo que constatamos en la vida diaria: en el camino del progreso que recorren los otros pueblos a marchas forzadas, nos hemos quedado rezagados.

Para engañar a quien, levantamos en Rosario monumentales rascacielos? En la monotonía y en la tristeza circundante, esos costosos palacios de techos policromos no representan otra cosa que la formidable riqueza de unos pocos, — los dedos de la mano sobran para contarlos — frente a la dolorosa miseria de la mayoría, de la totalidad de la población que empieza a sentir los efectos siniestros del hambre.

En Rosario, ha desaparecido la clase media, subsiste solo de nombre; pues en el cuadro general de la vida no cuenta más que dos grupos: uno pequeño, el de la plutocracia; el otro numerosísimo, el de los proletarios, así querían disfrazarse de aristocracia rancia, de élite intelectual, o de lo que sea.

El ciudadano o la familia que dispone de un pasar, que constituye en otras partes esa clase acomodada, a que la mayoría aspira como un desideratum de vida aceptable, es en Rosario una excepción.

La característica de la ciudad, es el trabajo; pero un trabajo brutal, abrumador, sordido, sin estímulo ni recompensa. Se madruga — aquí po

ca gente es dormilona — y a las nueve de la noche, las calles son un desierto. Hay que recogerse temprano, para recuperar fuerzas, para estar en pie con el alba, para ganar con que comer.

Se vive y se trabaja para esto! Y si se lograra! Se trabaja habitualmente por un 80 olo de la población, para comer mal; para vivir peor, sin alegría, sin esparcimiento, con el tedio profundo de los ven

Denunciamos al país que en la segunda ciudad de la República se atenta contra el futuro de la raza. — La miseria, el hambre y la falta de higiene, son el problema fundamental de Rosario. -- INCURIA E INEPTITUD!

dio detenido. Los sueldos y jornales requieren ser aumentados en forma sensible. Duplicados en algunos casos.

No hay razón, por lo demás, para que así no ocurra. A mayor abundancia de medio circulante, mayor desenvolvimiento de todos los negocios.

Nada puede gastar, nada puede adquirir, quien nada tiene de ahí que las actividades comerciales, languidezcan y que las utilidades a pesar de la carestía de los artículos, sean exigidas.

El minorista, en la mayoría de los casos, es tan proletario como un jornalero. Sobre el capital que puede representar su comercio, debe estar contentando con obtener utilidades que le equivalgan a un sueldo: porque, seiscientos u ochocientos pesos al mes, no representan para un comerciante en Rosario una oportunidad halagüeña. Es lo indispensable para ir viviendo.

### La ciudad de las chapas

Llama la atención la cantidad extraordinaria de profesionales; y se piensa con miedo en el pauperismo de los intelectuales. No hemos de entrar en este análisis a investigar un índice que el lector quiere que callemos: el de la ética profesional. Nuevos viajeros en el recorrido de este infierno, nos limitamos a seguir el consejo: "Guarda y pasa".

### Lo que se debe saber y que no dicen las autoridades médicas

El organismo humano para vivir, en salud, esto es con la energía necesaria para el trabajo proficuo y con la alegría que embellece la vida y hace soportable sus adversidades y quebrantas, requiere ser nutrido por un régimen de alimentación que reúna estos tres requisitos: Completo, suficiente y adecuado.

Por régimen completo se entiende aquel en que no falta ninguno de los elementos constitutivos del organismo; esto es, albumina, hidratos de carbono y grasas.

El régimen completo, requiere que sea suficiente, esto es que se tome en cantidad que esté en correspondencia con la edad, el peso, la talla, las actividades musculares y el estado orgánico.

A esto, hay aún que añadir el requisito de ser adecuado, lo que

la debilidad predispone a la tristeza y a la holganza; y que fatalmente son débiles los organismos alimentados a mate dulce y biscuchitos.



¡Infancia! ¡Dulce edad de los juguetes!

### Lo que dice la ciencia

La ciencia experimental, que ha avanzado extraordinariamente en este terreno, habla un parco lenguaje de cifras, en sus tablas de valores. Empezamos por establecer que el verdadero valor nutritivo de un alimento, es la caloría e informamos que un gramo de albumina o un gramo de Hidrato de carbono, genera cuatro calorías, mientras que un gramo de grasa desarrolla nueve calorías.

Para estar nutrida una persona que realiza trabajo intenso, necesita consumir por día sesenta calorías por cada kilo de su propio peso. Cuarenta y cinco calorías por kilo de peso, las personas de trabajo moderado y treinta y cinco, las de trabajos sedentarios, como término medio general.

Así, un cargador en el puerto, de setenta kilos de peso, debe ingerir por día alimentos que le produzcan cuatro mil doscientas calorías, y el mozo dependiente de ferretería que ejecuta un trabajo mediano, y pesa sesenta y cinco kilos, ha de insuflar dos mil novecientos veinte y cinco calorías.

Para este último pues, su alimentación deberá contener setenta y ocho gramos de albumina, setenta y ocho de grasa y cuatrocientos setenta y ocho de hidrato de carbono.

Y todavía dice la ciencia que, aparte de estas cifras de ingestión de alimentos, se debe tener presente el coeficiente de utilización que es variable para cada alimento.

Se han confeccionado tablas de valores, que el público no conoce, ni sospecha, porque no se divulgan como se debería, en una desprecupación por la salud general, que es perjudicial en todos los órdenes.

Como no es nuestro objeto ni entra en los límites de una crónica periodística, el estudio profundo de esta cuestión primordial anotaremos simplemente como dato ilustrativo que veinte gramos de albumina están en noventa gramos de jamón, en ochenta de carne asada — en diez de pollo o ternera — en ciento diez de cerdo o de pascado, en doscientos de pan blanco, de fideos o de arroz; en trescientos de habas o de arvejas, en seiscientos de leche.

Que los hidratos de carbono están en las verduras, papas, leguminosas, sopas, y elementos azucarados, en proporciones variables; y que las grasas, mantecas y aceites son ricas en vitaminas y en poco volumen, encierran muchas calorías a diferencia de los hidratos, que ocupan mucho volumen.

Sentadas estas cosas, sobre las que volveremos, veamos ahora la aterradora realidad de la miseria vida que lleva nuestra población.

### El vigilante

Tomamos como espécimen de comparación al vigilante, justo término medio de salario, que puede servir de referencia, para la casi totalidad de la masa trabajadora, ya sea esta obrera, jornalera, empleada, asalariada en cualquiera de sus múltiples rubros.

El motomero, el guarda, el cargador, el empleado de escritorio, el electricista en general está dentro del término medio de entradas mensuales que el vigilante; y lo mismo la mayoría de los obreros en todos los gremios.

### Valor de la Casa

Piezas: 25, 30, 40 pesos.  
Departamentos de dos piezas: 85, 90, 100 pesos.  
Casas modestas: 150, 180 pesos. Cargando los impuestos.

El vigilante, trabaja ocho horas en tiempo normal. En tiempos de huelgas, disturbios o agitación política, diez y seis.

Gana nominalmente ciento treinta pesos. Durante los primeros cinco meses se le descuenta en cinco cuotas de tres pesos cada una la suma de sesenta y cinco pesos, equivalente al 50 % de su sueldo; además de seis pesos y medio, para la provincia; dos pesos y medio, para la Caja Mutual de la Policía; tres pesos para la póliza de seguros de accidentes fallidos; lo que viene a darle un sueldo efectivo de ciento cinco pesos.

En los otros empleos que oscilan en sus sueldos de ciento cincuenta a ciento ochenta pesos, la situación no se modifica tampoco mayormente, pues los descuentos subsisten siempre, para cajas de jubilaciones, para cotizaciones sociales, para sociedades mutualistas; para fines aparentes de previsión.

El vigilante, goza por lo menos del uniforme, pero la mayoría de los obreros agremiados y la totalidad de los empleados, no.

Los sueldos superiores a cuatrocientos pesos, son sumamente escasos.



El pobre vigilante

En la administración y mucho más en el comercio; y de ellos no hemos de ocuparnos, aunque no escapen tampoco a las conclusiones generales de esta reseña.

No tiene el lector, sino molestarse en examinar los recuadros en que se cotizan los artículos de primera necesidad, para coincidir en la verdad de nuestras afirmaciones.

### Los gastos

Pero volvamos al vigilante tomado como punto de referencia; y no lo tomemos como un ente aislado, solo; sino como el hombre que generalmente lo es, cargado con la responsabilidad de la familia.

Este hombre, que en el mejor de los casos viene a ganar de ciento cincuenta a ciento veinte pesos; viviendo con una modestia extrema en casas o piezas todavía peores que las que ilustra nuestro grabado, tristes, húmedas y malsanas, hacinados toda la familia en el reducido espacio de cuatro metros cuadrados, paga por su pocilga un alquiler de treinta pesos. Si tiene mujer y a más un hijo, ha de gastar de alimentación veinte pesos al mes, lo que supone sesenta y seis centavos diarios, que se van en arroz, fideos, yerba, azúcar, kerosene, jabón para lavar y acaso por ostentación de lujo, escarbadientes.

Quince pesos de carne que supone para varias personas menos de un kilo por día; diez pesos de pan, lo que supone, a 0.20 el kilo de pan recalentado un kilo y medio por día. Seis pesos de leche, que significan un litro diario; diez pesos de verdura lo que da un promedio de treinta y tres centavos diarios para papas, zapallo, cebollas, ajos, y verduritas que habrá que buscar con telescopio en la olla.

Bien, viviendo con esa estricta economía, habrá gastado nuestro hombre, la suma de noventa y un peso, esto es, algo más de un peso

diario por cada una de las personas de su familia, contando como decimos que tenga mujer y un hijo.

El saldo a su favor, no le permite absolutamente nada, pues habi-



Uno de los que no lo pasan mal del todo

tualmente, se recurre a él para el pago de las cuotas del colchón, de la máquina, o de los mueblecitos, vendidos a plazos por el ruso que opera con esta clientela.

### Volvamos a la ciencia

Hemos dicho que la caloría es el valor nutritivo del alimento; y también que cada gramo de albumina o de hidrato de carbono, encierra cuatro calorías, y que para obtener veinte gramos de albumina o sean ochenta calorías se necesitan, término medio, ochenta gramos de carne asada.

Hemos también visto que, según las tablas de peso, edad y trabajo, un hombre de las condiciones de este vigilante, debe consumir dos mil novecientos veinte y cinco calorías para estar alimentado.

También hemos dicho que es necesario que el alimento sea variado y ahora, preguntamos, frente a la tabla de precios en sus cotizaciones más bajas; ¿Cómo es posible que se alimente racionalmente un hombre o una familia, aún adquiriendo los productos más inferiores, con dos pesos por día?

### Modifiquemos el cuadro

No te alarmes lector por este análisis que llevamos a la intimidad de tu vida privada, análoga a la nuestra.

Es el empleado de categoría que gana más de doscientos pesos. Se le obliga a vestir con cuello, en una camisa que vale por lo menos cinco pesos. El presupuesto no dá para gastar honorablemente diez y siete, en esas fantasías a rayas multicolores de algodón retorcido que se dice poplin de seda.

Debe conservar la dignidad, presentarse con decoro, con el decoro del pobre vergonzante.

En las mañanas de frío, hemos

También tiene mujer, que gasta medias de seda artificial de dos pesos el par.

Debe vivir en un departamento interior con entrada de corredor de cárcel celular, por el que se cotizan precios que oscilan de noventa a ciento veinte pesos, esto es de tres a cuatro pesos diarios, cargados además con todos los impuestos.

Debe fumar, gastar en tranvía, pagar luz eléctrica y afrontar otros gastos.

Cinco pesos diarios de gastos para vivir más tres de casa, hacen doscientos cuarenta pesos mensuales, que ya, no todos los gastan, ni pueden gatarlos, porque no los tienen.

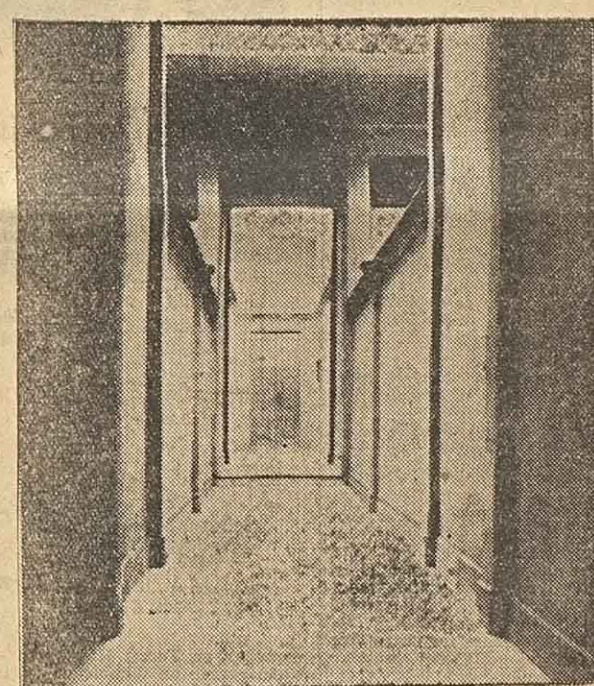
¿Cómo hará esa familia para dar el placer un día siquiera, de comer peras o manzanas, a cuatro y más pesos la docena?

N toquemos a designio lo impre-

visto, la enfermedad, la botica, el médico, el entierro!

### Las víctimas

Todo este mundo, tiene necesidades que no puede normalmente lle-



La Cárcel celular. Departamento al fondo del corredor. 8 piezas \$ 180 y los impuestos. Son los mejores de Rosario

nar. En Rosario, virtualmente, tanto existe el servicio doméstico, como el cliente, porque sabe en su artefacto para que el kilo, no debe tener nunca más de ochocientos gramos.

Es el aprendizaje que ha de llevarle al pináculo financiero de un porvenir próximo.

Otro favorito: El chauffeur de casa grande. Lindo uniforme, gran vida, buen sueldo que economiza por entero.

### Su majestad la mucana

Joven y pizpireta. Medias de seda color carna de ocho pesos; par: Kayser. Sueldo, no despreciable, casa, ropa buen trato. Economía total de su salario. En poco tiempo, viaje de retorno al país, o propietario de loteritos por ahí, sino alguna otra cosa, que resulte luego profesión lucrativa y artística.

### Resultados

De todo esto, viene luego:

1.º — Ese tipo característico de nuestro ambiente: abillito, por inclinación, por debilitamiento, incapaz de erguirse en defensa de su derecho ciudadano, humilde con el poderoso y prepotente con el inferior. Sin iniciativas, sin amor al trabajo, sin más afán que el de lucirse y vestir bien.

2.º — El estancamiento de la población, que vive pobre y miserable, en una de las regiones más ricas del mundo.

3.º — La corrupción general que se anota en la vida pública; pues cuando las necesidades superan a los ingresos, en la incapacidad o en la impotencia para crear recursos honestos, se apela a lo deshonesto, a la coima, al fraude y al juego.

Tal es el cuadro general de ambiente rosario, por falta de capacidad de los hombres de gobierno para encarar estos graves problemas. Si se creyera que somos excesivamente pesimistas, observemos el testimonio imparcial de las crónicas policiales y los resúmenes de los tribunales en los juzgados de comercio, donde se ha hecho ya un rubro lucrativo la explotación del negocio de la quiebra.



# La situación agrícola en la provincia

## DIVERSAS INFORMACIONES

Las Rosas.—Hasta la fecha se estima que la sequía ha producido la pérdida de unas 4000 hectáreas de lino y si persiste unos 15 días más se calcula una pérdida del 50 por ciento de los sembrados. En cuanto al trigo, si bien es cierto que algo ha sufrido por la falta de agua, se presentaría regular si lloviera antes del 10 del actual.

El área sembrada ha sido la siguiente:  
Año 1928: Trigo, 28.000 hectáreas; lino, 19.000. Año 1929: Trigo, 25.000 hectáreas; lino, 22.000. De modo que lo que se ha restado este año al trigo se aumentó en la siembra de lino.

Vila.—Se han sembrado en la zona 6750 hectáreas de trigo, 2635 de lino y 360 de avena, habiendo perjudicado a las sembradoras de lino las fuertes heladas, que unidas a la falta de agua van quemando las plantas.

La Rubia.—El estado de las sembradoras en esta región es muy malo, pues desde abril hasta agosto solo ha llovido 58 milímetros, lo que es muy insuficiente. Se estima una pérdida del 50 por ciento sobre las cosechas normales.

Este año se sembraron 4292 hectáreas de lino, 5575 de trigo y 1855 de avena, cebada y centeno, registrándose con relación al año anterior una disminución del 20 por ciento.

Con trigo, que fue a aumentar en la misma proporción la de lino. Maizales.—La superficie sembrada este año en la zona alcanza a 5630 hectáreas de lino, 1230 de trigo y hay 7540 hectáreas preparadas para la siembra de maiz, no habiéndose aún dado principio a la siembra de este grano por la dureza de la tierra debido a la falta de lluvias.

El año anterior se sembraron 1800 hectáreas de trigo, 4200 de lino y 6300 de maiz.

Las sembradoras finas se encuentran en pésimo estado a causa de la prolongada sequía y las persistentes heladas. Se calcula que tanto en el trigo como en el lino se ha producido hasta la fecha una pérdida que oscila alrededor del 60 por ciento y que será mayor si no llueve antes del 10 del corriente mes.

Esteban Rams.—En este distrito que forma parte del departamento de Nuevo del Sur, y que se compone de unas 7.000 hectáreas, se han cultivado alrededor de 800 hectáreas de trigo, 200 de lino, 50 de avena y 2500 de alfalfa. El año pasado se sembraron 1250 hectáreas de trigo, 450 de lino, 200 de avena y 2500 de alfalfa, habiéndose producido una merma en la superficie sembrada con cereales.

Las perspectivas que ofrece la cosecha son muy poco satisfactorias a causa de la sequía, pues la lluvia caída días atrás ha sido escasa e insuficiente.

Palacios.—A diario se notan los perjuicios que ocasiona la persistente sequía en las sembradoras de trigo y lino, y si no se produce una precipitación a muy breve plazo restarán muy pocas esperanzas de cosecha.

Como ya es la época de la siembra del maiz, no se pueden efectuar los trabajos pertinentes, pues no ha podido todavía el colono colocar la tierra en las condiciones debidas.

Cayastá.—Se han sembrado en la zona 286 hectáreas de lino y 263 de avena, contra 354 de lino y 108 de avena en el año anterior. Los colonos se preparan en estos momentos para efectuar la siembra del maiz.

Por lo que respecta al estado de las sembradoras, se le estima como satisfactorio, pues en esta localidad no ha originado perjuicios la sequía, manifestándose los chacareros muy optimistas acerca del resultado de la producción.

Oliveros.—Las sembradoras de trigo y lino han comenzado a experimentar ya los efectos de la falta de agua, pero si lloviera en estos días aun se podría obtener una cosecha excelente.

Con trigo se han sembrado 1600 hectáreas, con lino 3300, con avena 100 y con cebada 130.

# El torneo de tennis por la copa Wightman

Inglaterra y los Estados Unidos han ganado el trofeo tres veces cada uno

En el mundo del tennis lo que más preocupa ahora es la incógnita: el empate que en la actualidad existe por la copa Wightman se decidirá a favor del Inglaterra o de los Estados Unidos? Es muy difícil decirlo. Pero pronto se decidirá tal cuestión: en Long Island (Nueva York) en las canchas de Forest Hills. Las jugadoras yanquis, como juegan en terreno propio, deberían llevar la ventaja; pero en los últimos años los torneos han sido tan peleados, que no se puede profetizar nada, ni saberse nada hasta que se haya jugado la última partida.

La señora G. W. Wightman, de Boston, antiguamente señorita Hall, Virginia Hotchkiss, de Berkeley, California, puso en competencia este trofeo internacional en 1923, y el team norteamericano compuesto de Mr. Wightman, Molla Bjurstedt Mallory, Helen Wills y Eleanor Goss, inauguraron el recién construido estadio de Forest Hill derrotando a los contendores británicos por 7-0. Pero al año siguiente derrotando a los yanquis por 6-1 y retiraron el trofeo con una victoria de 4-3 en 1925. La serie de 1926, que se jugó en Wimbledon (Inglaterra), la ganó de nuevo el team yanqui 4-3; en 1927 se repitió la victoria norteamericana.

conocida habilidad de Helen Wills. La figura más atractiva es sin duda alguna la de la joven Betty Nuthall. El año pasado Betty no jugó mucho, pues pasaba más tiempo en los estudios de cinematografía que en las canchas de tennis, pero este año si ha estado jugando, y es seguro que va a demostrar mejor técnica que en 1927. Completan el team inglés las señoras B. C. Covell, D. C. Shepard-Barron, M. Holcroft Watson, y L. R. C. Michell.

La señora Covell jugó en el primer team inglés de la copa Wightman en 1923, y en 1924 derrotó a Helen Wills y a Molla Mallory.

La señora Shepard-Barron, que entre las dos derrotaron a Molla y Eleanor Goss, pero en 1926, acompañada de la señora Lambert Chambers, fué derrotada por la combinación Jussup-Goss. La señora Watson derrotó a la Mallory en Wimbledon el año pasado, fué a su turno derrotada por Helen Wills, y le ayudó luego a Miss Bennett a ganar el crítico match final dobles contra la Wills y la Anderson. La señora Mitchell acaso no es tan bien conocida como sus compañeras, y sin embargo es también veterana de las canchas. El año pasado, como Miss Sanderz, acompañada



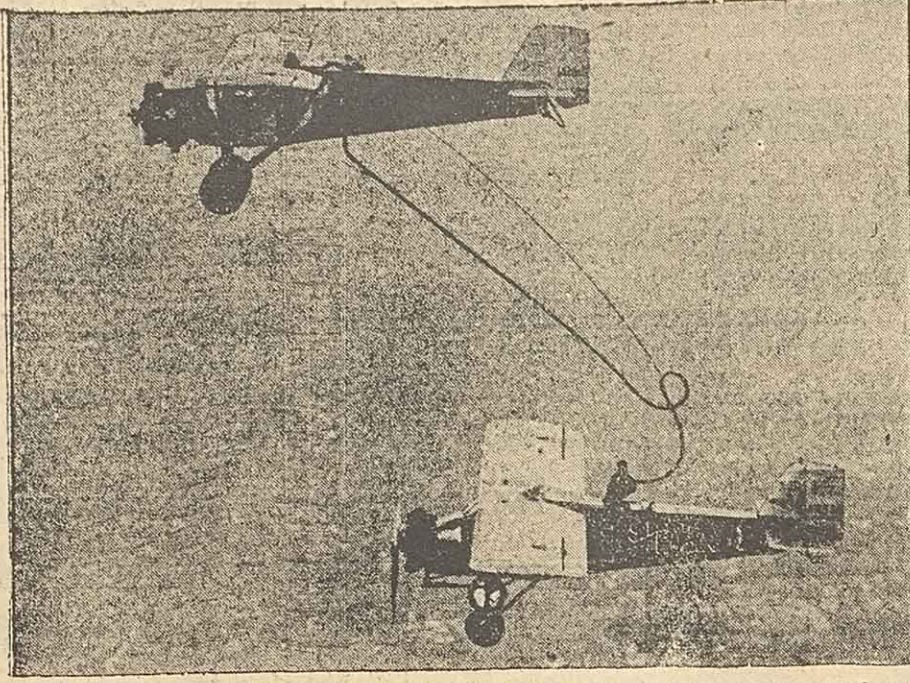
**Betty NUTHALL**  
REINA DEL TENNIS INGLESA QUE ESTÁ ACTUALMENTE EN LOS E.E.U.U. CON EL TEAM BRITÁNICO DE LA COPA WIGHTMAN.

**Mrs. B.C. COVELL**  
WUELVE A JUGAR TENNIS PARA AYUDAR A INGLATERRA A GANAR EL TROFEO.

**Mrs. COVELL HIZO PARTE DEL PRIMER EQUIPO BRITÁNICO EN 1923 Y AYUDÓ A DERROTAR A LOS ESTADOUNIDENSES EN 1924.**

**WILLS Y JACOBS TIENEN RAZÓN EL TIO!**

# COMO ES POSIBLE SOSTENERSE EN EL AIRE



Mediante el renovado aprovisionamiento de gasolina, hecho por medio de otro aeroplano, como lo muestra la fotografía, ha sido posible al aeroplano St. Louis Robin sostenerse en el aire por semanas enteras

# DE PUERTO SAN MARTIN

## TELEGRAMA DE FELICITACION

Con motivo del reciente decreto del Presidente Yrigoyen, que refrenda el ministerio de obras públicas, Dr. Abalos, por el cual se ordena el dragado que había solicitado el vecindario de esta zona por medio de un extenso memorial que se encomendó al senador Garré que presentara y apoyara, como lo hizo, se le ha dirigido el siguiente telegrama de felicitación que transcribimos a continuación y que dice así: "Senador Bartolo Garré, Buenos Aires 1928. Rosario. — Distinguido señor senador: Los que suscriben, propietarios, comerciantes y vecinos de este puerto, se complacen en felicitar al señor senador por el brillante éxito de sus valiosas gestiones por las cuales ha obtenido de los poderes públicos de la nación el dragado de este puerto, trabajo que se inició ya con la draga 20-C, que una vez terminado, mediante los auspicios del señor senador, dará un importante impulso a las operaciones de exportación que se realizan por este puerto y que debido al estado precario de su canal han estado casi paralizadas hasta ahora.

## ESTAFETA DE CORREOS

La dirección general de correos y telégrafos ha ordenado la inauguración de la estafeta recientemente creada en la vecina localidad de Puerto San Lorenzo, la que funcionará en casa de D. Pedro A. González, quien ha sido nombrado jefe de la misma, como ya hemos informado.

Esta noticia ha de ser gratamente recibida por los vecinos de aquella prospera población, que hacía tiempo que venía gestionando este importante servicio público, que ya tardaba en establecerse.

## EL C. A. SAN MARTIN RECIBIO EN SU FIELD LA VISITA DE NEWELL'S OLD BOYS

Bajo la dirección del árbitro señor C. Nerbutti, los cuadros quedaron así constituidos:  
San Martín: Díaz, L. Puebla, L. Flores, G. Funes, R. Pacheco, C. Ferrero, C. Pacheco, A. Guach, C. Grassano, F. Bianchi, E. Diaz.

Newell's Old Boys: Arance, Posi, Lecca, Arpe, Contristano, Nardelli, Cacherro, Buenavida, Gaubeca, Fernández, Francia.

El partido se inició con un tiro a guach, que a Pacheco quien sirve un ajustado centro que aleja bien Lecca. Transcurrieron algunos minutos de juego movido y equilibrado, sucediendo avances por ambas partes.

N. Old Boys consigue anotar el primer tanto a los 15 minutos de juego. Fernández en posesión de la pelota se corre breve trecho sedien-

dosela Gaubeca éste a Cacherro que realiza una corrida por su wing donde despiértalo un centro que Flores quiso alejar de cabeza, pero lo hizo devilmemente donde fué a caer la pelota junto a los pies de Francia que aprovechó para vencer a Diaz con un potente shot algo esquinado.

Lejos de desanimarse ante este contraste, los águilas de San Martín llevan varias cargas peligrosas donde Posi se luce al detener en buena forma a Bianchi, cuando este se disponía a shootear al arco. Contristano en posición de la pelota, este pone en seguida en juego a Gaubeca, éste la "corta" a Francia, quien persiguiendo por R. Pacheco, que trata de despojarlo, pero en su intento cometió foul en el área peligrosa; el tiro libre otorgado fué tomado por Francia, ejecutando este un potente shot que Diaz se luce al detener. Tira Diaz, recibiendo en el medio del field R. Pacheco, quien le cede a Guach, éste a C. Pacheco, que se "corta" persiguido por Lecca y cuando se disponía a renatar a escasa distancia del arco fué alcanzado por Lecca, cometiendo foul dentro de la línea peligrosa, inmediatamente sonó el silbato con que el árbitro castigaba la infracción, tomado el tiro libre por Puebla, despojado de la pelota, despidiendo sin chance a Arance, saca el medio Gaubeca, pasando a Fernández, el refere detiene el juego momentáneamente rindiéndole así un tributo homenaje al ex jugador de la segunda división del C. A. San Martín, Higinio Lagos. Se reanuda el juego, los componentes de Newell's Old Boys tratan de descontar ventaja, cosa que no consiguen, dado el acierto que actúa la defensa de San Martín, por lo que la primera etapa finalizó con este resultado:

SAN MARTIN . . . . . 1  
NEWELL'S O. BOYS . . . . . 1  
Se reanuda el segundo período con un avance de la línea delantera de Newell's Old Boys, irascencia debido a la oportuna intervención de Funes, quien se la cede a R. Pacheco, éste a Diaz, que se corre velozmente por su ala y sirve un certero centro que recibe Grassano de cabeza, quien a su vez tira al arco, pero Arance ataja bien. Ambos conjuntos jugaron a continuación con renovadas energías y trataron de aprovechar la primera oportunidad que se le presentara para obtener la victoria. La lucha adquirió mayor movilidad, motivo por lo cual las defensas tuvieron más actividad, ambas sobreesalieron en el desempeño de sus funciones y lograron custodiar las respectivas valvas en forma eficaz, pues el tiempo transcurrió y el score seguía aún indicando las mismas cifras, a continuación y con jugadas interesantes terminó el partido con el siguiente resultado:

SAN MARTIN . . . . . 1  
NEWELL'S O. BOYS . . . . . 1

# COMPROBACION EXPERIMENTAL DE LA GRAN EFICACIA DE LOS ESPECIFICOS COLLAZO

PREMIADOS CON MEDALLAS DE ORO EN PARIS Y ROMA. — APROBADOS POR EL DEPARTAMENTO N. DE HIGIENE DE BUENOS AIRES Y CONSEJOS DE MONTEVIDEO, BRASIL, CHILE, PERU, CUBA, MEXICO, ETC. Y POR LA DIRECCION DE SANIDAD DE ESPAÑA

### CACHETS COLLAZO

Combaten radicalmente en breves días y sin molestias la BLENORRAGIA (gota militar), cistitis, prostatitis y demás enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos por antigua y rebelde que sean.

**SUFRIÓ DURANTE 9 MESES, UNA BLENORRAGIA COMPLICADA CON CISTITIS, Y AL FIN SANO COMPLETAMENTE CON SOLO 2 Y 1/2 CAJAS DE CACHETS COLLAZO.**

Desde Patagonas, en 22 de julio: "Comunico a usted que he sufrido una blenorragia aguda durante 9 meses, y estando en tratamiento médico con inyecciones de todas clases, al mismo tiempo se me produjo la cistitis; y no encontrando alivio alguno en mi enfermedad, recurri a los CACHETS COLLAZO, curándome con 2 cajas y 1/2, quedando completamente sano. Doy a usted mis más expresivas gracias, pudiendo hacer usted de esta carta el uso que crea conveniente, etc."

### AZUCAR COLLAZO

Purga a los niños y adultos sin que lo sepan, por ser de igual sabor que el azúcar común.

No exige dieta por ser completamente inofensivo, tomándose, sólo, con agua, leche, café con leche o cualquier otro alimento.

De efecto suave, no produce molestias alguna.

Es el laxante ideal para sanos y enfermos, sea cual fuere su edad o padecimiento.

Resulta muy económico por venderse únicamente en cajas de 4 dosis purgantes para mayores y para niños a \$ 1 mn. y en cajas de 225 gramos a \$ 2,80.

### POMADA COLLAZO

Contra Eczemas, Granos, Ulceras y demás dermatosis.

**UN POMO Y MEDIO DE POMADA COLLAZO ES SUFICIENTE PARA CURAR LOS BARROS, COMEZON A LA CARA Y ECZEMA QUE DURANTE 5 AÑOS NO PUDIERON ALIVIAR OTROS TRATAMIENTOS.**

Desde Ameghino escribe la señora C. de Z.: "Estoy completamente agradecida por que después de haber sufrido 5 años enteros de mal a la cara, fuertes moqueos, barros y eczema que, ya estaba cansada de tomar tratamientos, tónicos y pomadas, cremas, pillosas, jabones, etc., en fin ya no hallaba qué hacer y un día me enteré por una revista de sus productos y le mandé a pedir 2 pomos de Pomada Collazo y habiendo utilizado un pomo y la mitad de otro, me siento completamente bien, y ahora he empezado a tomar la Poción Tónica Depurativa Collazo, y ya le participo la mejoría increíble que he obtenido".

### TONICA - DEPURATIVA

Reconstituyente y depurativo general. Tonifica y regenera el organismo, fortifica los nervios, purifica la sangre y regulariza todas las funciones.

**SUFRE 4 AÑOS DE IRREGULARIDADES EN EL PERIODO, REBELDES A TODA MEDICINA, Y SE CURA "COMPLETAMENTE" EN TRES MESES CON LA POCION COLLAZO.**

La señora F. de S. escribe desde Coronel Charlene: "Habiendo sufrido cuatro años de irregularidades en el período y sin obtener resultado con la infinidad de medicinas que he tomado, me decidí a probar la Poción Tónica Depurativa Collazo, y en sólo tres meses de tratamiento quedé completamente bien, gozando de buena salud y buen apetito."

### LOCION COLLAZO

Contra la calvicie, la Caspa y otras enfermedades del cuero cabelludo.

**GRACIAS A SU MARAVILLOSA LOCION COLLAZO, ME ESTA VOLVIENDO A SALIR EL CABELLO.**

Desde La Dulce escribe el señor G. B.: "Dispense mi falta de atención al no acusarle recibo de su maravillosa Loción Collazo, pero lo hice esperando comunicarle los resultados obtenidos. Habiendo padecido varios años de caspa y de la caída del pelo, he usado varias lociones y jabones sin obtener resultado, y

### POCION COLLAZO

También le diré que habiendo comprobado que su Azúcar Collazo es el ideal de los purgantes, le remito \$ 2,80 para que me envíe una caja grande".

Nota. — Por discreción se omite el nombre de los firmantes, pero estas cartas y miles más están a disposición de los interesados en conocer FIDEL FOLLETOS LOCIONES, FARMACIA DEL CONDOR, ROSARIO

# Aviso al Comercio

Que por ante el escribano público señores Salcedo y Bragagnolo he comprado el negocio de Almacén sito en esta ciudad calle San Martín esquina Cochabamba al señor Martín Galla, siendo de cuenta del vendedor el pasivo de dicho negocio. Rosario, septiembre de 1929. — Antonio Borrás.

**INSTITUTO MEDICO SANITARIO — Clínica Modelo**  
Maipú 1515 Posario

Médico - Director y Propietario  
**JOSE VARELA SILVEIRA**  
Gerente: **MIGUEL CAMPANELLA**

Establecimiento moderno para: cura de toda clase de enfermedades. Piel, Sífilis, Blenorragias, Eczemas, Prostatitis, Uretritis, Estrechez, Debilidad Sexual. Inyecciones de todas clases: 606 914 (Aleman legítimo) — Sales de bismuto. — Cura rápida y sin dolor. CONSULTAS Y CURACIONES \$ 1.—

Abierto de las 7 a las 23 horas.

Recomendamos nuestro vino  
**"KIWI", TIPO FREISA**

INTRODUCTORES  
**FERRETERIA, CORRALON DE MADERAS Y ALMACEN**  
**Cereseto Máspero, Pujals y Cia.**  
: SAN MARTIN Y PASCO :  
**ROSARIO DE SANTA FE**

# POR LOS DEPARTAMENTOS

## De Albarellos

Ha quedado terminada la inscripción para la elección Comunal, con un crédito número de inscriptos. El electorado se ha dividido en tres

bandos que se disputaron el triunfo en la elección de Noviembre y que se denominan: "Independientes", "Oficiales" y "Unificados". Las que próximamente darán a conocer los candidatos que sostendrán, como asimismo el "programa" se comprometen desarrollar al frente de la Comuna.

Con carácter alarmante empieza a hacerse sentir la falta de lluvia, los linos empiezan a resentirse al extremo que si no llueve dentro de pocos días se perderán.

Los otros sembrados encuentran también en mal estado, y si no llueve pronto, los perjuicios serán considerables.

## De Firmat

Demonstración. — En el establecimiento de campo "La Paloma", propiedad del señor Pedro Real, se les ofreció un almuerzo a los señores J. Alonso y E. Treglia, empleados del banco de la Nación Argentina quienes son ascendidos y trasladados. La demostración alcanzó el más alto grado de animación. Concurrieron los señores J. de las N. Pascual, C. Rodríguez, R. Denner, J. Coniverti, I. Forastiero, C. Lioni, O. Chacón, I. Bassi, L. Oancito, M. Giunipero, S. Fernández (h), R. De Los Santos Díaz, A. Miguano, O. Dalleria, A. E. Real.

El prestigioso Centro Recreativo "Nosotros", ofreció el 7 del corriente un baile social a sus asociados siguiendo una vieja norma de ofrecer cada tres meses una reunión danzante a los numerosos socios que estimulan su ludibrio a la dicha institución. Doctor Carlos Lioni. Después de ofrecer durante varios años a nuestro pueblo, la altruista e infatigable labor de médico y amigo, se ausentó definitivamente de ésta, el doctor Carlos Lioni. Es bien seguro que irá a llevar a su nuevo destino su máxima ciencia y su inconfundible personalidad.

En breve, los conocidos y amados médicos, establecerán en el domicilio que ocupaba el doctor Lioni, una clínica que estará dispuesta con el más moderno y práctico confort.

Próximos festejos. — La C. D. de la Sociedad Italiana de Socorros Mutuos, se reunió el 13 del pasado en su secretaría a fin de tratar sobre la mejor forma de festejar el día 20 del corriente: Se acordó en consecuencia, efectuar en los salones del teatro Verdi, bailes populares, y la víspera, una fiesta cinematográfica.

Como contamos con un elemento tan dispuesto, no dudamos que los festejos alcanzarán gran lucimiento.



**Tropas rojas atacaron varios lugares de la Manchuria**

Los habitantes viven sobresaltados, temiéndose nuevos ataques de los rusos.

Por disposición del Señor Jefe de la 2da. Sección de la Cuarta Sección, Doctor Carlos G. Candet, el secretario que suscribe hace saber: Que en los autos caratados BASCO VIENTE LICATA y FRANCISCO D'ANGELO, sobre cobro de pesos, se ha dictado sentencia cuya parte dispositiva dice: "Que el demandado pague a los demandantes la suma de mil noventa y veintiocho, Y Vistos: Por tanto y de acuerdo con lo que dispone el artículo 859 del Código de Procedimientos, requeiro al demandado para que cumpla la ejecución, hasta tanto el acreedor se haga íntegro pago del capital reclamado con más intereses, costas y costas de litigio (si no es así). Regulo los honorarios del procurador Pastor A. Ortiz, en la suma de noventa pesos nacionales. Insértese, hágase saber, etc." En fe de lo cual, se publica en los diarios Boleines, publicándose cinco veces en los diarios Boleines VIENTE LICATA y DEMOCRACIA (art. 861 Código de Procedimientos).

Barral. Lo que hago saber a sus señores.

Secretaría, Septiembre 2 de 1929. — Ro-

**MANUEL REINAUD**  
 Sucesor de  
 F. REINAUD e HIJO  
**FUNDICION -----**  
**TALLER MECANICO**  
 Adornos de hierro estampados ::  
 Ladadura autógena ::  
 Funde hierro tre veces por semana, bronce todos los días  
**1341-E. Zaballos-1351**  
 Dep.-A. Pellegriani 1530  
 T. 4839 :: T. REIFIO  
 Pte.

A CUANTOS SON CORRESPONSALES DE OBRAS POR ESTRIGAS LES ES DE VIDA O MUERTE TRABAJAR LAS QUE PUBLICA LA EDITORIAL DEL EXITO CONTINUO LA QUE MEJORES CONDICIONES OFERCE A LOS QUE TRABAJAN NOTELAS A DOMICILIO. SI QUIERE GANAR MUCHO DINERO, YA LO SABE: ESCRIBA HOY MISMO A "LA NOVELA COSMOPOLITA" — CASANOVA 171 BARCELONA — (ESPANA).

Los agencieros que compren hasta 500 billetes, podrán devolver el 15 por ciento — Los que llevan hasta 1.000 el 30 por ciento y ms de 1001 el 25 por ciento.

Por informes y billetes dirigirse a la Administración de la Caja.  
SAN MARTIN 565 — SANTA FE

GUAYAQUIL, 4. — Los estudiantes universitarios se han declarado en huelga debido a la suspensión que impusiera el rector a dos estudiantes a los cuales se le acusa de faltas disciplinarias. El conflicto parece no tener miras de arreglo ya que las autoridades del establecimiento educacional se empeñan en mantener lo que consideran como una medida saludable.

**SAN JOSE DE COSTA RICA, 4**—Los aviadores mexicanos que realizan un magnifico vuelo por los países hispano-americanos, partieron ayer rumbo a Panamá a las 1.15 horas, arribando a France Fied a las 11.50 horas y siendo recibidos por las autoridades y numeroso público.

## Se anuncian cambios en el gabinete italiano

GENOVÁ, 4.—Se asegura que es inminente un amplio cambio en la composición del gobierno. Casi todos los subsecretarios serán reemplazados por hombres nuevos y es probable que se produzcan cambios de importancia en el ministerio, pues circula la versión que entre los ministros que dejarían el poder están el conde Ciano, ministro de Comunicaciones y el doctor Rocco, ministro de Justicia.

El señor Clano necesitaría de un descanso por razones de salud. Pero, en lo que respecta al doctor Rocco, parece muy difícil que pueda dejar el gobierno antes de ver aplicados los nuevos códigos.

El señor Mussolini sigue con su criterio de formar un plantel escogido de hombres de gobierno y por lo tanto aplica la rotación en los puestos de responsabilidad.

Antes de comprar, vendov. cambiar automóviles y camiones cualquier marca, consistentes en el arca de Noé, precios en grandes facilidades, compra contado, cambio de autos por usados, recibe en depósitos adelanta dinero, los nuevos mismo precio que la casa representante, venta de cubiertas, cámaras, repuestos, camiones Fiat y Ford todos modelos carruajes en general, tambores vacíos 100 a 800 litros, gran liquidación. Sarmiento 2350. Teléfono 91370 y 3438. May. 13 pte.

**BUENOS AIRES, 4.**—El P. E. de la Nación proclamará la construcción de grandes estadios deportivos en el interior de la república, para cuyo efecto invertiránse la suma de 19 millones de pesos.

GENOVA, 4. — El estudiante Ubaldo Parodi, que residía en la Via Paleocapa, ha sido encontrado muerto en su lecho con los auriculares de una instalación radiotelefónica puestos.

Al parecer el referido estudiante fué fulminado por un contacto eléctrico provocado por la caída de portalámparas que también se encontró sobre el lecho.

Ha acusado una notable mejoría el estado de salud del famoso inventor Thomas Edison, el cual experimentó hace unos días un fuerte ataque de pulmonía. Las declaraciones de los médicos que le asistieron reflejan gran optimismo. Estos afirman que el ilustre enfermo podrá vencer, a pesar de sus 82 años vividos intensamente, gracias a la fuerza vital de su organismo, la pelagrosa dolencia que le aqueja.

## El desarme naval en la Liga de las Naciones

..BERLIN, 4 — La asamblea de Consejo de la Liga de las Naciones estudia actualmente la cuestión relativa al desarme naval de conformidad al arreglo anglo-sudamericano en cuya base están inspiradas las próximas negociaciones.

**Las autoridades griegas suspendieron la aparición de un diario turco**

**SALONICA, 4.** — El diario turco "Yene", que se edita en Xanthi, Tracia, ha recibido orden de suspender su aparición con motivo de haber publicado un artículo tendencioso en contra de las autoridades griegas.

Por la misma causa fueron confiscadas las ediciones de los ejemplares de los diarios "Katt", "Djoumheurlit", "Milliet" y "Carayoy" de la ciudad de Constantinopla.

## Se fusionan dos importantes entidades industriales

LONDRES, 4. — Dos de los más importantes firmas comerciales productoras de margarina acaban de fusionarse en una sola entidad. La nueva sociedad empezará a desarrollar su actividad febril a partir del mes de Enero del año próximo.

Ha dado a luz la esposa de  
Mussolini

ROMA, 4. — Con toda felicidad ha dado a luz una criatura del sexo femenino en su residencia de Villa Carpena, la esposa del jefe de gobierno, señor Mussolini. La niña llevará el nombre de Ana María.

## Es grave el estado del Sr. Martínez

**CORDOBA, 4.** — Continúa siendo delicado el estado de salud del señor Martínez, padre del vicepresidente de la república, quien pasó varios días en esta capital a fin de asistir al enfermo. Los médicos dan muy pocas esperanzas de salvación.

**Persiste el intenso calor en  
Génova**

GENOVA, 4. — Ha culminado ayer la persistente ola de calor que viene azotando a esta ciudad desde hace varios días.

El termómetro arrojó ayer 37 grados a la sombra, siendo casi imposible transitar or las calles debido a la temperatura sofocante.

**PARAGUERIA**  
**PELETERIA**  
**OPTICA**

Fabricación y composuras.  
El mejor surtido y el  
precio más bajo.  
**PRECIO FIJO**  
**CASA ROSSETTI**  
Sarmiento 918 — U. T. 0235  
:: ROSARIO ::  
Pte

## “LA VIVIENDA DEL TRABAJADOR”

Vd. debe comprar un Casa Moderna y nueva para ser Propietario, muchos menos del alquiler que ahora actualmente, teniendo a la vez, una casa con muchas más comodidades en general.

Con sólo \$ 182.- mensuales será el propietario de una casa de altos, compuesta de 5 habitaciones, cocina, baño, dos vestíbulos, W. C. de servicio, instalación agua caliente permanente, espacio suficiente para jardín y huerta.

Ubicación central, servicios por varias líneas de Tranvías, autobuses, etc. Parqueamiento completo. Cloacas domiciliarias.

Ocurra al Banco Municipal calle SARMIENTO N. 1350



# VIDA SOCIAL

DIAS DE RECIBO.—

Hoy recibirán a sus relaciones las señoras: Elvira Alfonso de Alcázar, María Vela de Amuchástegui, Matilde Carreras de Araya, Alicia Fraire de Argumedo, Antonia Sainte Marie de Astengo, Joaquina Rivas de Barrandegui, Aurelia Mongiardini de Berdaguer, Carmen Domínguez de Beristain, Carmen Sivori de Canova, María Cano de Carreras, Alicia Ruiz Luque de Chiodi, María Luisa Ardoine de Chiodi, Angela C. de Colombo, Arsenia Vernice de Danieri, Amelia Tambuzio de Ferrazini, Sara Avale de Fracassi, Dorotea Freyre de Funes, María Avale de Funes, Rosa Seddon de Gibbons, Julia Zorrilla de Gómez, María Luisa Brignardello de Hueso Frigola, María Esther Minet de Lahitte, Ana María Loustannau de Lassaga, Dominga Frutos de Loustannau, Elsa Rusca de Mousch, Augusta Bouger de Ortiz, Sara Carreras de Pinasco, Elisa Massot de Pujol, Ana Zavalla de Roffuls, Anita Windells de Rigoli, Ernestina Alvarado de Suárez, Palmira C. de Urubey, Sofia Tietjen de Valdez, Candelaria Melán de Zabala, Elvira Echegaray de Zúñiga, María Casarrelli de Vila y señoras: María Eugenia Almeyra, Leonor y Ana Mercedes Amuchástegui, Matilde y María Esther Araya, María Olga Argumedo, Celia, María Antonia y Laurita Astengo, María Angélica, Sara e Inés Barrandegui, Carmen Josefina Beristain, María Teresa y Sofia Canova, Pocha y Mimi Colombo, María, Marta, Elvira, Angélica y Carmen Funes, Delia Gómez, Dominga Lassaga, Celia Monsch, Elvira y María Rafals, Lila, Lucinda y Carmelita Suárez, Cornelia y Clotilde Urubey, Guillermina, Marta y Rosario Valdez.

## ENLACE MARTIN O'CONNOR-JIMENO.

En la parroquia de Nuestra Señora del Rosario, será bendecida el día 12 del corriente a las 11 horas la boda de la señorita Hilda Martin O'Connor con el señor Ernesto G. Jimeno, joven pareja bastante vinculada en nuestra sociedad, en la que goza de múltiples simpatías.

## KERMESSE ISRAELITA.

La Comisión Organizadora de la Kermesse Israelita ha resuelto suspender por motivos especiales su reunión del sábado reabriéndose sus puertas el próximo jueves 5 del corriente.

La anunciada demostración ha de aumentar la expectativa despertada por las reuniones de la referida kermesse y que se efectúan en su centro social en la calle Sarmiento 724.

## FESTIVAL BENEFICO.

Esta tarde en la lujosa sala de espectáculos del cine Empire Theatre en la calle Corrientes, tendrá lugar el anunciado festival a beneficio de la Sociedad Donne Italiana.

Compuesto el programa de unos interesantes números artísticos ha de despertar la atención del numeroso público que asistirá al festival de referencia desearse de cooperar a las obras humanitarias que persigue la institución citada.

Dadas las numerosas localidades colocadas, la reunión de esta tarde ha de constituir un acontecimiento social de brillantes contornos.

## Nuestras Bellezas



Sta. Dora Raquel de la Rúa

## DEMOSTRACION.

El próximo sábado 7 del corriente tendrá lugar en el Hotel de la Federación Agraria el anunciado banquete en honor del señor José Mendoza con motivo de cumplirse el primer año al frente de la Secretaría del Juzgado de la Tercera Nominación de nuestra ciudad.

Con tal motivo circulará la siguiente invitación: Los que suscriben, invitan a Vd. a la demostración que se realizará en honor del Secretario del Juzgado de la 3.ª Nominación, señor José Mendoza, en reconocimiento a su contracción al trabajo, a su amplia comprensión de sus deberes de funcionario y en homenaje al correcto Actuario, en ocasión de cumplirse el primer año de su provechosa labor tributaria.

Sulpicio A. Correa, Armando H. Cerrutti, Dr. Primo Persegiani, Dr. G. A. Caballero, Eduardo Flores, Pastor A. Ortiz, B. Pozzoli, A. Peralta, Dr. Angel Daniel Cardozo, Dr. Adolfo R. Rouzaut, Dr. Raúl Andradá, H. Peralta, Héctor P. Ortiz, A. Barral, González Acha, Val, Pedro P. Pujol, Juan Mazzoni, Dr. Enrique Rossi, Pedro B. Negras Echagüe, Enrique Eguen, Dr. Máximo Pochat, Joaquín Risso, L. Borraro, Alejandro J. Almagro, Esteban M. Boero, Dr. Oscar Benegas, Francisco E. Rivas, L. Casanova, Honorio Aguirre, Ricardo E. Rivas, Leandro S. López, Sebastián Salvatierra, J. Colombo Berra, Antonio R. Botteron, Dr. L. M. Caffarena, Aristides, Chiesa, Francisco Guerrero, J. L. Sausti, Anastasio Bellich, Dr. F. F. Cuchero, Atilio Fayón, Francisco Amato, Bernardo Roman, Víctor López, Torrent Andreu, Dr. Pedro Giménez Melo, Héctor Bisagno, P. L. Pierrot, Dr. J. Barraco Marull, Dr. Carlos Neuman, Teodoro Gallard, Guillermo Primo, Dr. José Dughera, Luis P. Mazzoni, Dr. Juan A. Gallo, Francisco Castiello, Leonardo López, Andrés C. Sosias, Dr. Alfredo M. Aprile, Héctor M. Flores, Dr. Juan Luis Hourcade, Dr. Alberto J. Elena, Dr. Luciano Corvalán, Rodolfo Irazoqui, C. T. Rapp, Alfredo César Rodríguez.

## MONESOR FRANCESCHI.

En el Colegio Normal Católico de Nuestra Señora de la Misericordia se efectuará el retiro espiritual durante los días 5, 6, y 7 del corriente, a cuyo efecto llegará esta tarde a las 16 y 30 horas monseñor Franceschi a cuyo cargo estarán las ocupaciones de estilo.

La Madre Directora invita a las ex alumnas a concurrir a estos días de ejercicios que tendrán lugar durante los días anunciados a las 8 y 30, 10 y 30, 15 y 17 horas, con la correspondiente medalla y cinta.

## COLEGIO MARIA AUXILIADORA

Hoy hasta el domingo próximo inclusive seguirán las prácticas religiosas habituales en el Colegio María Auxiliadora, con la base del siguiente programa: Día 4 a las 16 horas, sermón de introducción y bendición con S. D. M. Días 5, 6 y 7. A las 6.30 horas misa de comunidad, rezo del rosario. A las 8.15, oraciones, misa, explicada. Veni Creator, meditación, retiro. A las 10.30 lectura, instrucción, alabanza, retiro. A las 15.30 visita al S.S. Sacramento. A las 15.30, lectura, instrucción, misa, bendición. A las 17, Veni Creator, meditación.

Día 8. A las 8.15 misa y comunión general de las alumnas externas.

A las 15.30, sermón de clausura y bendición.

## COMPROMISO.

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Mercedes Ferreyra González con el señor Alberto de la Torre la boda se llevará a efecto a principios del año próximo, con tal motivo los novios fueron muy felicitados por sus amistades y la noticia fué recibida con agrado en nuestros círculos sociales, donde ambos pertenecen.

Con tal motivo se llevó a cabo una recepción que alcanzó lucidos contornos.

## LOCOS DE UN ENLACE.

Continuación de la nómina publicada ayer de las personas que envaron obsequios a la Sta. Carmen Mancini y Sr. José María Olaceta con motivo del enlace de éstos.

Antonio Almada y señora, juego de cristal tallado; Angela Vda. de Mugara y Hija, frutera porcelana y plata; Matilde Vda. de Pissó y Hija, jarrón chino; Juan Bracco y Hija, reloj mármol y onix; José Durando y Sra., juego licor tallado; Pedro Garrone y Sra., estatua de bronce; Irene Islas de D'Oilo, bombonera porcelana decorada; Víctor Añanos y Hija, juego de espejo, candelabro y pie de plata; Otilia Bignolio, juego de té con mesa de porcelana; Arnoldo Calvo, (h.), reloj mármol; Antonio Islas y Hija, tarjetero de plata; Virgilio Zulliani y Hija, juego escritorio; Luis Pacciano y Hija, plato porcelana; Dr. Osvaldo Caliani, juego toilette tallado; Constantini y Hija, ánfora porcelana sévres; Rosa de Senece, jarrón lacarato; Luis Bratti y Hija, tarjetero porcelana; Dr. Bárbaro y Sra., plato de porcelana; Ernesto Altiana y Sra., potiche porcelana; Seta Zuranga, Pepita, Negra y Titina Bustamante, lámpara de bronce y mármol; Jesús Ciriano y Hija, candelabro de plata; boliviana; Tomatis y Sra., plaqueta plata y onix; Carlos Beltrame y Hija, jarrón sévres; Esther y Tita Picazo, abanico nacar; Scalesa Sabatana y Cia., lámpara de pie; Roselló y Sra., rosario de oro; C. A. Beristain y Sra., jarrón plata labrada; José Sgrés y Hija, pedestal mármol; Juan Fiasco y Hija, lámpara con pie onix; Julio Navarini y Hija, pedestal mármol; Nicolás Jordano y Hija, ánfora; Luis Calvo, mesa de fumar; Sara Boggia y Hija, jarrón lacarato; Luis Agustín Fedele y Hija, ánfora; Juan Lorenzetti y Hija, plato porcelana; María Luisa Correa, florero cristal sacarat; Julio Cengle, plato porcelana; Luisa Vda. de Zulliani y Hija, juego cocktail; Samuel y Enzo Bordabehere, reloj mármol, Boggione Hnos., juego toilette cristal tallado; Federico Cella y Sra., juego café; Francisco Garayona y Hija, jarrón pintado a fuego; Leonardo Martín y Hija, jarrón sévres; Jorge de Stefano, juego dulcera cristal; Ramón Negri y Sra., bombonera con pie; Raúl Bordabehere y Hija, botella de lacarato; Peralta, muñecas; José M. Carbone y Sra., jarrón sévres; Ernesto Heit Grong; Sebastián Boggiano, frutera con pie; Cándido Lúteo Mesta y Sra., plato porcelana; Gertrudis de la Torre, plato; Frasca y Hija, bombonera; Crista, Antonio Peternotto y Sra., estatua onix; Dr. Martelli, jarrón lacarato; Lucio, Bernard, mesifitefe; María Vda. de Colli, velador; Dolores Vda. de Savatieri, pedestal mármol; Arana y Hija, plato flores; Carlos Herrera, juego helados; Dr. Neuman, canasta flores; Enrique Casimiro y Sra., canasta flores; Mariano Bustamante, mesa fumar; Ricardo Saccone y Sra., coria papel plata; Fila. Libertazzi, libro misa.

## NAPOLI-DE LA FUENTE.

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Virginia Napoli de Corono con el doctor Fermín G. de la Fuente, joven pareja que goza de múltiples simpatías en nuestros círculos sociales.

La boda se realizará a fines del corriente año, la que será festejada con una recepción de la que participarán las amistades de los contrayentes.

## DIA DEL PESO.

Distinguidas señoritas de nuestros círculos sociales acompañadas de damas y caballeros organizadores de la colecta del Día del Peso, recorrieron ayer y esta mañana las calles de los diversos barrios de la ciudad, recibiendo óptima impresión por el resultado halagador tenido hasta estos momentos, ya que de todas las clases sociales han recibido generosos donativos.

La colecta de referencia que como está anunciado se dará por terminada esta tarde ha de superar fácilmente los cálculos más optimistas, lo que obliga a prever que ha de solventar la situación del Asilo Francisco Javier Correa, a cuyo total beneficio es lo que se recauda en esta oportunidad.

La Sra. Ana Casas de Coll y las demás integrantes de la Comisión Organizadora han sido objeto de numerosas felicitaciones con motivo del buen resultado de la colecta efectuada bajo tan desingerosos auspicios.

## COMPROMISO SALVIA - ALIVER.

Fuó formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Rosita Salvia con el señor Domingo J. Aliver, joven pareja que goza de múltiples simpatías en los círculos de su actuación.

Festejando el acontecimiento de referencia se efectuó en la residencia de la familia de la novia una recepción que alcanzó lucidos contornos y de la que participaron las familias allegadas a los futuros contrayentes.

La boda se realizará a principios del año venidero.

## DI RIENZO-DINO

Ha quedado formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Antonia J. Di Rienzo con el señor Francisco A. Dino, ambos vinculados a antiguas familias de esta ciudad.

Con tal motivo se realizó el domingo pasado en casa de los padres de la novia una recepción íntima que reunió lucidos proporciones, recibiendo las felicitaciones de numerosos testimonios de placeres.

La boda ha sido fijada para fines del año entrante.

## POR DOÑA MANUELA PEREZ DE MARULL.

Dispuesta por la Comisión Directiva de la Sociedad de Beneficencia tendrá lugar en la capilla del Hospital de Caridad el próximo jueves 5 del corriente un piadoso recordatorio en homenaje de la señora Manuela Pérez de Marull, el que consistirá en una misa y en la colocación de una placa de bronce que será colocada en el Patio del Hospital, en cuya institución la señora de Marull fué una de sus más humanitarias benefactoras, motivo por el cual la institución citada le rinde esta tarde homenaje persiguiendo como finalidad la de perpetuar la memoria de quien dedicó sus horas mejores al amparo de los necesitados.

A no dudarlo las familias más prestigiosas de nuestra sociedad, a las que en su mayoría se hallaba emparentada la señora de Marull, se han de dar cita el próximo jueves en el Hospital de Caridad, lo que el piadoso recordatorio ha de tornarse en un solemne homenaje.

## BODAS DE PLATA RELIGIOSAS.

La Congregación de las Hijas de María de las Misioneras del Sagrado Corazón de Jesús ha confeccionado un interesante programa con motivo de las bodas de plata, que es el siguiente:

1o. Dirigirse al Santo Padre Pío XI implorando la bendición apostólica para todos los miembros de la congregación.

2o. Hacer un curso de ejercicios espirituales los que se iniciarán el día 4 estando a cargo de un reverendo padre Redentorista, clausurándose el día 8, Natividad de la Santísima Virgen, después de lo cual habrá recepción de aspirantes y de Hijas de María.

3o. El día 14 se hará una visita al santuario de Nuestra Señora de Guadalupe en Santa Fe. A este respecto pueden pedirse detalles a la dirección del colegio.

4o. e asistirá a una misa de acción de gracias que hará celebrar la congregación en el Camarin de Nuestra Señora del Rosario el día que se indicará oportunamente.

## NAPOLI-DE LA FUENTE.

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Virginia Napoli de Corono con el doctor Fermín G. de la Fuente, joven pareja que goza de múltiples simpatías en nuestros círculos sociales.

La boda se realizará a fines del corriente año, la que será festejada con una recepción de la que participarán las amistades de los contrayentes.

## DIA DEL PESO.

Distinguidas señoritas de nuestros círculos sociales acompañadas de damas y caballeros organizadores de la colecta del Día del Peso, recorrieron ayer y esta mañana las calles de los diversos barrios de la ciudad, recibiendo óptima impresión por el resultado halagador tenido hasta estos momentos, ya que de todas las clases sociales han recibido generosos donativos.

La colecta de referencia que como está anunciado se dará por terminada esta tarde ha de superar fácilmente los cálculos más optimistas, lo que obliga a prever que ha de solventar la situación del Asilo Francisco Javier Correa, a cuyo total beneficio es lo que se recauda en esta oportunidad.

La Sra. Ana Casas de Coll y las demás integrantes de la Comisión Organizadora han sido objeto de numerosas felicitaciones con motivo del buen resultado de la colecta efectuada bajo tan desingerosos auspicios.

## COMPROMISO SALVIA - ALIVER.

Fuó formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Rosita Salvia con el señor Domingo J. Aliver, joven pareja que goza de múltiples simpatías en los círculos de su actuación.

Festejando el acontecimiento de referencia se efectuó en la residencia de la familia de la novia una recepción que alcanzó lucidos contornos y de la que participaron las familias allegadas a los futuros contrayentes.

La boda se realizará a principios del año venidero.

## FESTIVAL DE BENEFICIO.

En la lujosa sala del teatro Odeón el día 23 del corriente mes se llevará a cabo una función a beneficio de las obras del Taller de Señoritas Aspirantes a las Conferencias de San Vicente de Paúl, siendo su directora la señora Rosa Vila Ortiz de Maidagan.

La señora María Esther Chiodi de Cafferata cantará varios lieder, y el doctor Miguel Obligado recitará varias de sus poesías, siendo de dicha función los dos únicos números.

Es reducido el número de localidades disponibles las que pueden solicitarse telefónicamente a los siguientes números: 3373, 5065, 3447 y 0024.

## ENLACE MANSILLA-MONTI.

El día 14 de Octubre próximo se realizará la unión matrimonial de la señorita Manuela Mansilla con el señor Alejandro Monti.

La boda de referencia se celebrará con una recepción de carácter íntimo motivada por el luto que pesa sobre la familia de la novia.

## ENLACE CANDIOTI-CATINARI.

Mañana será bendecida en Villa Allende, Córdoba, la unión matrimonial de la señorita María Isabel Candiotti con el señor Ingeniero D. Juan Norberto Catinari, joven pareja emparentada con distinguidas familias de nuestra ciudad, Santa Fe y Buenos Aires, en cuyos círculos gozan de merecidas simpatías.



La boda se festejará con una recepción que ha de alcanzar brillantes contornos y de la que han de participar las familias allegadas a los contrayentes.

Para asistir a la boda citada se ausentarán esta noche en el rápido para Córdoba numerosas familias de esta ciudad y de la capital de la Provincia.

# SONETOS

El que fuere dichoso será amado,  
y yo en amar no quiero ser dichoso,  
teniendo mi desvelo generoso  
a dicha ser por vos tan desdichado.

Sólo es servir, servir sin ser premiado;  
cerca está de grosero el venturoso,  
seguir el bien a todos es forzoso,  
yo sólo sigo el bien sin ser forzado.

No he menester ventura por amaros,  
amo de vos lo que de vos entiendo,  
no lo que espero porque nada espero.

Llévame el conoceros a adoraros;  
servir más por servir sólo pretendo,  
de vos no quiero más que lo que os quiero.

X X X X

Es tan glorioso y alto el pensamiento,  
que me mantiene en vida y causa muerte,  
que no sé estilo o medio con que acierte  
a declarar el mal y el bien que siento.

Dilo tú, Amor, que sabes mi tormento,  
y traza un nuevo modo que concierte  
estos varios extremos de mi suerte  
que alivian con su causa el sentimiento;

en cuya pena, si glorioso efeto  
el sacrificio de la fe más pura  
que entre misterios de un dolor secreto,

ose el amor, si teme la ventura;  
que está ardiendo en las aras del respeto,  
amar es fuerza, y esperar locura.

El Conde de VILLAMEDIANA

**AGUA DE COLONIA**  
**RUBIS**  
**DELICIOSAMENTE PERFUMADA**

En todas las Farmacias, Tiendas y Perfumerías de la República.

Depósito por Mayor: 5733, HONDURAS, 5741 - Buenos Aires. En Rosario, Representante: Pablo di Bitetti SAN MARTIN, 127.

## EL FOLLETIN DE "DEMOCRACIA"

Núm. 29

## EL HOMBRE QUE SE REIA DEL AMOR

por PEDRO MATA

Por eso fué necesario prohibirlo, reprimirlo, ahorrarlo con leyes inflexibles, establecerlo inmediatamente en pecado para proscribirlo del uso con la amenaza imperiosa de la condenación. Fué preciso el mandato religioso, rígido, terminante, rotundo, sin explicaciones, único y capaz de imponerse a la conciencia vacilante de las muchedumbres ignorantes. Se dijo a la gente no fornicarás, como se le dijo no comerás puerco porque el puerco es inhumano, ni te acercarás al leproso porque la lepra es impura y sólo con tocarla te contaminarás de su impureza. No se podía decir de otro modo; no estaban las inteligencias capacitadas todavía para desentrañar por cuenta propia, para comprender que el cerdo padecía trichinosis y que la lepra es contagiosa y el abuso del placer nocivo. Había que decir sencillamente: no comerás puerco, ni te acercará al

leproso, ni tocarás un cadáver, sea de animal o de persona, ni cederás al deleite con quien no sea tu conyuge, porque todo esto son actos impuros a los ojos del Señor tu Dios. Fué la superstición el primer freno que contuvo el desbordamiento de los instintos sexuales. El segundo fué la Filosofía. Todas las filosofías como todas las Religiones han tenido en el fondo más o menos acentuado, un ideal ascético; todas, salvo contadas excepciones se han comprometido a lograr el triunfo del alma sobre la pasión y el instinto, a emancipar el espíritu de la servidumbre del cuerpo, a exaltar el predominio de la inteligencia co no el menosprecio de la vida sensible. La Moral siempre fué ascética. Lo fué en su balbuceo, en los preceptos rígidos y duros de los legisladores primitivos y en las rapsodias de los poetas antiguos, y luego en las di-

vagaciones filosóficas, y más tarde cuando fué hermanada con la Teología, y después, cuando, transformada en ciencia positiva, se libertó de las creencias religiosas, incluso de toda concepción metafísica, para fundamentarse subjetivamente sobre dominio de la inteligencia con el deber. La Moral ha sido siempre enemiga irreconciliable de los placeres sensuales; y sobre todo del placer sexual; lo ha sido siempre y ha hecho muy bien en serlo. ¡Ay de la Humanidad si no lo hubiese sido! Si confabulado todo en contra de él, la Religión, las leyes, la familia, la sociedad, la Filosofía, hasta la Ciencia, no han conseguido domarlo y subsiste a través de los siglos triunfante y victorioso desoyendo razones, preceptos y mandatos, insensibles al oprobio, a la recriminación y a la censura. ¿qué no habría ocurrido si se le hubiese dado patente de libertad? ¿En que hubiese de pravaración no habrían caído las muchedumbres de haberse consentido el logro fácil de las necesidades instintivas? ¿Cómo establecer la medida? ¿Cómo decir a la gente? hasta aquí se llega y de aquí no se pasa. De aquí el término justo. Las gentes no entienden de términos medios. Carecen en absoluto del sentido de la ponderación. A las muchedum-

bres no puede explicárseles científicamente y razonablemente la diferencia entre el uso y el abuso; no se les puede decir en cuanto a la Moral de los demás ni de los otros siglos, porque también en esto hay que estar en un todo de acuerdo con Platón: "El que quiera proceder con acierto debe comprender que la belleza que hay en un cuerpo es hermosa de la que hay en otro, y si ha de ir en persecución de la belleza sería mucha necesidad, en efecto, no considerar como una sola la que existe en todos. Penetrado de este pensamiento, debe amar todos los cuerpos bellos, y las cederá en la vehemencia del amor a uno solo, despreciando y teniendo en poco este amor exclusivo". Esto no se les puede decir a las gentes groseras que creen que la belleza se limita a la mayor o menor perfección plástica de las formas del cuerpo y que el placer se reduce a la sensación material del contacto de los epidermis. Para gentes que discurren así está muy bien la prohibición rotunda y no puede haber otra. Más para el que sabe, como sabía Platón, que por encima de la belleza material hay un ideal de belleza suprema al que solo puede llegarse utilizando para la ascensión como escalones todos los cuerpos bellos; al que sabe — y esto ya no lo

después reformándola, acomodándola a su inteligencia, a su temperamento a sus necesidades y a sus gustos, sin tener para nada en cuenta la Moral de los demás ni de los otros siglos. Las personas superiores deben también, como las Sociedades superiores, crearse su Moral sin tener en cuenta la Moral de los otros. "Está muy bien, perfectamente bien que a las gentes groseras, materiales y vulgares, que sólo saben ver la apariencia grosera de las cosas se les incluya en el cerebro la idea equivocada de que el placer es inmoral. Si aún inculcásemos a fuerza de tornillo se corre el riesgo de que se extralimiten, ¿qué ocurriría si les dijese la verdad? Pero al que sabe la verdad, ¿cómo puede engañarse? Al que está persuadido como Spencer de que el placer consiste en la actividad moderada, que constituye el bienestar del individuo, ¿cómo ah de convencerse de que este impulso puede ser inmoral? ¿No es más humano, mucho más razonable creer como Platón que las acciones en sí no son bellas ni feas? Son bellas, decía Platón, si se hacen en vista de lo bello, y feas si es lo feo quien la provoca. Es feo otorgar favores a un ser inferior y bello ofrecérselo bellamente al amor de un ser bello. Y de todo lo creado, ¿qué cosa hay en el mundo que despierte en no-

sotros un sentimiento de felicidad más intenso y más vivo que la posesión de la mujer? De la mujer y no de una mujer, de las mujeres, del mayor número de mujeres posible, porque también en esto hay que estar en un todo de acuerdo con Platón: "El que quiera proceder con acierto debe comprender que la belleza que hay en un cuerpo es hermosa de la que hay en otro, y si ha de ir en persecución de la belleza sería mucha necesidad, en efecto, no considerar como una sola la que existe en todos. Penetrado de este pensamiento, debe amar todos los cuerpos bellos, y las cederá en la vehemencia del amor a uno solo, despreciando y teniendo en poco este amor exclusivo". Esto no se les puede decir a las gentes groseras que creen que la belleza se limita a la mayor o menor perfección plástica de las formas del cuerpo y que el placer se reduce a la sensación material del contacto de los epidermis. Para gentes que discurren así está muy bien la prohibición rotunda y no puede haber otra. Más para el que sabe, como sabía Platón, que por encima de la belleza material hay un ideal de belleza suprema al que solo puede llegarse utilizando para la ascensión como escalones todos los cuerpos bellos; al que sabe — y esto ya no lo

sabía Platón, porque este concepto del amor es conquista lograda únicamente por las civilizaciones superiores, — al que sabe que el plan mayor número de mujeres posible, porque también en esto hay que estar en un todo de acuerdo con Platón: "El que quiera proceder con acierto debe comprender que la belleza que hay en un cuerpo es hermosa de la que hay en otro, y si ha de ir en persecución de la belleza sería mucha necesidad, en efecto, no considerar como una sola la que existe en todos. Penetrado de este pensamiento, debe amar todos los cuerpos bellos, y las cederá en la vehemencia del amor a uno solo, despreciando y teniendo en poco este amor exclusivo". Esto no se les puede decir a las gentes groseras que creen que la belleza se limita a la mayor o menor perfección plástica de las formas del cuerpo y que el placer se reduce a la sensación material del contacto de los epidermis. Para gentes que discurren así está muy bien la prohibición rotunda y no puede haber otra. Más para el que sabe, como sabía Platón, que por encima de la belleza material hay un ideal de belleza suprema al que solo puede llegarse utilizando para la ascensión como escalones todos los cuerpos bellos; al que sabe — y esto ya no lo

CONTINUARA

## NOVIOS



Su retrato más importante merece ser ejecutado en

## LA GRAN FOTOGRAFIA "VALENTI"

Ejemplo de precio, \$ 35 la docena, lujoso retrato gran formato 25 x 35, con una ampliación. La casa dispone de servicio de automóvil para los pedidos de campaña.

RIOJA Esq. ENTRE RIOS ROSARIO

## DEMOSTRACION.

La señorita Angelita Renel ha sido objeto de efusivas demostraciones de simpatía con motivo de su próximo enlace.

Por medio de estas líneas expresa su agradecimiento más sincero a todas sus amistades.

## COMPROMISOS.

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Rosita Salvia con el señor Domingo J. Aliver, joven pareja que goza de múltiples simpatías en los círculos de su actuación.

Con tal motivo los novios fueron objeto de agasajos por parte de sus familiares y amistades.

## POR MARIA VICTORIA PIZARRO

Esta mañana en el Camarin de la Virgen de la Iglesia Nuestra Señora del Rosario, fué oficiada una solemne misa rogando por el eterno descanso del alma de doña María Victoria Pizarro, cuyo reciente deceso repercutió tan dolorosamente en nuestros círculos sociales.

Con tal motivo el camarín se vio sumamente concurrido por numerosas como distinguidas familias de nuestra sociedad, renovándose las exteriorizaciones de pesar que en su oportunidad provocara el deceso de doña María Pizarro.

## DON JUAN ROSSI.

Una imponente demostración de pesar constituyó el acto del sepelio de los restos del señor Juan Rossi, prestigioso caballero que gozaba de merecido prestigio en nuestra ciudad, donde representó a la columna como concejal donde puso de manifiesto sus dotes intelectuales, como un nicanor en espíritu de trabajo e iniciativa.

La necrópolis del San Salvador se vio sumamente concurrida ayer, acompañando a los restos del señor Rossi prestigiosos caballeros del comercio, banca y política, donde al ser depositados sus restos en su último morada hicieron usos de la palabra varios oradores los que hicieron reseña de la vida de trabajo honesto y rectitud política del extinto.

## ENFERMOS.

Guarda cama la señora María Rosa Guiraldina Jordano.

Muy mejorado el señor Mariano Salas Castro.

Completamente restablecida la señora Virginia Grognet de Ortiz.

Mejor el doctor Fidel Torres.

Muy mejorada la señorita Susana Quiroga Rouillon.

Ha experimentado una pequeña mejoría la señorita María Elena Ferreyra Larrechea.

Completamente restablecida la señora María Lusiana Solari de Esquivel y su hijo Luis Manuel.

Es delicado el estado del doctor Agustín Araya en Santa Fe.

Es delicado el estado del señor Carlos H.



# CINEMATOGRAFIA

## EL GRAN AMADOR EL ELEGANTE DE LA IRONIA ADOLPHE MENJOU

"El elegante de la ironia" "Gran amor". "Un buen Brummel". Con estos y otros muchos nombres se ha tratado de definir la personalidad de Adolphe Menjou. Y decimos que se ha tratado porque Adolphe Menjou es solamente una cosa: "El artista de la ironia".

Artista múltiple, jamás se cansa ni se repite: cada película es para él una aventura, algo nuevo, lleno de encanto misterioso.

"Una mujer de París" le dio a conocer como un gran actor. Entonces había sido solamente un artista pulcro que sabía llevar con elegancia su traje y se movía en la escena con distinción. Su misma actuación en "The Sheik" y "Sombras de París", con ser magnífica, no logró hacerlo destacar del conjunto. Por aquel tiempo, entre peli-



ADOLFO MENJOU

cula y película, Mr. Menjou ocupaba el puesto de Administrador de una Compañía de vapores de Filadelfia.

Corre por los estudios una historia interesante acerca de la elección de Menjou para el papel que caracteriza en "Una mujer de París". El director Von Stroheim lo propuso para uno de los papeles de importancia en una producción que a la sazón estaba filmando para la Universal, pero el Gerente de esta empresa rechazó la proposición alegando que el tipo de Menjou no era

ha de este actor. El padre de Adolphe es francés, recibiendo el joven Menjou su educación en Cleveland, por haberse trasladado a dicha ciudad la familia en la cual llegó a poseer un magnífico hotel.

Nuestro héroe mostró desde muy niño predisposiciones para la escena, aunque sus estudios difirieron bastante de la carrera que más tarde lo había de hacer glorioso. Primeramente estuvo en un colegio Militar. Allí se hizo aplaudir en varias representaciones de aficionados. Más tarde se decidió por la ingeniería y se aplicó a las matemáticas con tesón en la Universidad de Cornell. No necesitamos decir que los estudios eran para nuestro joven una parte secundaria en su vida. Esto lo había porque tenía que estudiar. Con todo, de algo le han valido en la vida práctica los conocimientos adquiridos en aquellos años.

Tal vez interese al lector saber que Adolphe Menjou es en la ran-

lidad de la vida una persona bastante distinta a la que el mundo entero aplaude en la pantalla. Lo único que tiene de semejanza es la pulcritud en el vestir. Imposible me parece figurarme a este caballero tan distinguido en traje de mahón, una es-

No obstante no será malo que el lector sepa que en cierta ocasión este elegante de la escena muda, fino hasta la exageración, estuvo trabajando como humilde fogonero de un vapor. Más es: en un hermoso verano en que ambos hermanos sintieron necesidad de alejarse de la ciudad en busca de paz campestre, el hermano de Menjou se empleó para ordenar vacas, mientras que el incomparable Adolphe, el "perfecto amor", se iba a la ciudad a trabajar y se limpiaba el sudor con el reverso de la mano cual pudiera hacerlo cualquier garban.

Artísticamente hablando, Adolphe Menjou fue uno de los primeros que visitaron el estudio de Laszky, dejando la escena para alistarse en la primera expedición a Europa. Al concluir la guerra, el mundo nuestro héroe era un señor capitán que afirmaba que la carrera artística era más eventual que la misma guerra. Con tales ideas, el flamante militar trató de conseguir trabajo en una compañía de vapores, cumpliendo religiosamente con sus obligaciones durante unos meses. Pasado el tiempo, un poco por necesidad y otro poco por inclinación natural, encontramos al joven artista en la puerta de un estudio tratando de reguinar sus antiguas glorias.

Ultimamente Menjou usa espejuelos. Muy pocos de los que le aplauden en la pantalla reconocerían en él a un caballero estudioso que camina con un libro en la mano y llega al estudio con gesto pensativo. Tampoco habrá quien se lo imagine como un señor de ideas sólidas, práctico en su vida, que puede calcular con asombrosa facilidad el producto líquido que puede dejar una película y lo que ha costado filmarla. Es rápido en la concepción de la idea, rápido en la expresión de ella y muy rápido en la adquisición de un valor, bien sea valor artístico o monetario. Tal vez dude un poco en la respuesta, no porque no la tenga, sino por temor a equivocarse... pues, sobre todo, Adolphe Menjou es sincero.

Aunque su vocación artística, la carrera de Menjou se debe más a la necesidad imperiosa de conseguir un empleo que a sus sueños por brillar en la pantalla. Estaba desocupado y necesitaba trabajar. Mejor que necesitaba dinero para vivir. ¿Cómo conseguirlo? Un "extra" también gana dinero — se dijo Menjou. Y fue en busca del sueldo de "extra". Este fue el comienzo. Desde entonces — ha transcurrido mucho tiempo y Menjou casi se ha olvidado de ello. De lo único que no se olvida es de los resultados, contentes y sonantes.

Desde luego, como todo actor joven, Menjou se resistía en un principio a caracterizar tipos de villanos. Pero vino en su ayuda el samaritano Chaplin y aliado al cine ofreciéndole la oportunidad de llegar a ser un gran artista y de ganar dinero. Menjou aceptó la proposición y "Una mujer de París" pasó su figura triunfante por el mundo entero y le abrió una cuenta corriente. Como es natural, el "extra" no pudo resistir los atractivos que tal fortuna supone y gozó de ellos con la tranquilidad de cualquier mortal.

Cuando esto salga a luz Adolphe Menjou habrá concluido ya su actuación en la nueva producción de D. W. Griffith, "Las tristes de Stettin", y con ello dará por concluida una de las aventuras más interesantes de su vida y habrá alcanzado el escalón más elevado de su carrera. Esta es la opinión de los entendidos.

Indudablemente puedo afirmar que este caballero de Pittsburgh, la ciudad del humo y de las fundiciones, será durante mucho tiempo una figura popular. Más es: puedo afirmar que cuando la cosecha de estrellas que en la actualidad brillan con fulgores propios en el firmamento de Hollywood se haya apagado, aún quedará la de Adolphe Menjou firm en su lugar. ¿Por qué? Simplemente porque cuando Menjou no pueda ganar dinero como artista colgará del perchero más cercano su aureola de gloria y entrará en el mundo de los negocios.

## Triunfo de artistas de la UFA en el extranjero

Betty Amann, Gusavo Froelich y Nicolay Kolin, tres estrellas de primera magnitud en el firmamento de la "Ufa" han asistido recientemente al estreno de películas por ellos interpretadas en diversas ciudades del extranjero.

Gustavo Froelich, el famoso actor de "La vuelta al hogar", que conoceremos próximamente y Nicolay Kolin, estuvieron presentes en Amsterdam, al estreno de "Asfalto" el primero y de "Secretos de Oriente" el segundo. Ambos fueron objeto de la más entusiasta acogida por parte del público. En una matinee dada en honor de Gustavo Froelich se vio este materialmente asaltado por los espectadores en demanda de autógrafos y en un concurso internacional de Calle fue invitado a distribuir los premios entre los vencedores.

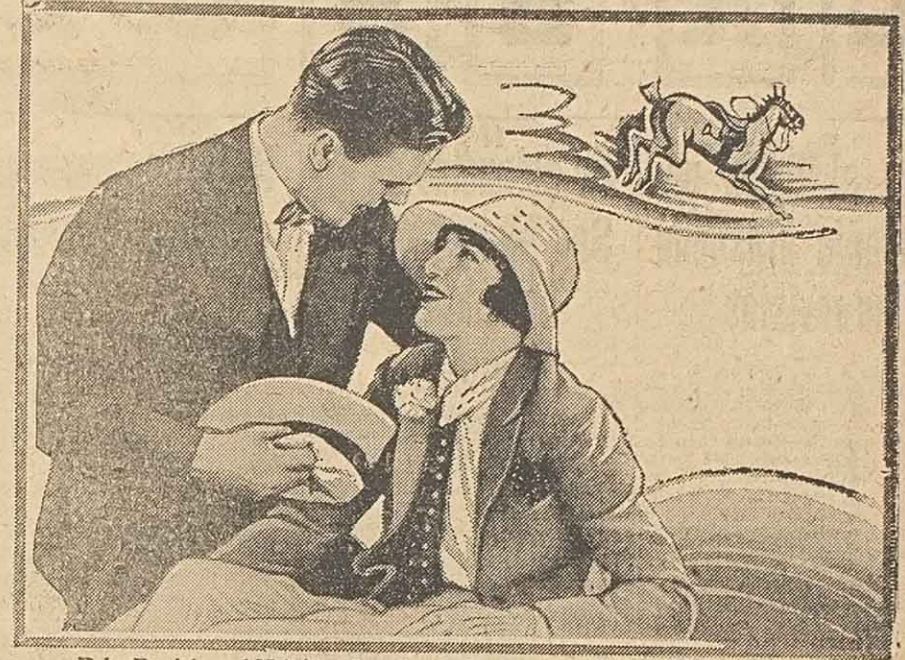
Betty Amann, por su parte, fue objeto de toda suerte de atenciones tanto en Estocolmo como en Oslo al asistir en ambas capitales al estreno de "Asfalto". En honor suyo se realizaron una serie de fiestas y recepciones y la ovación con que fue acogida en el teatro parecía querer hacerse interminable, hasta que la hermosa actriz, obligada por la insistencia del público, hubo de proscribir algunas palabras de agradecimiento. De entre los numerosos artículos y entrevistas publicados por la prensa sueca entresacamos las líneas siguientes aparecidas en una de las revistas principales de Estocolmo:

"Los suecos figuran clasificados entre los pueblos más fríos del mundo, cuando menos exteriormente. No gustan de dar expresión a sus sentimientos. Una gran artista, conseguirá a no dudarlo, despertar sincero entusiasmo entre el público sueco. Muy pocos de los que le aplauden en la pantalla reconocerían en ella a un caballero estudioso que camina con un libro en la mano y llega al estudio con gesto pensativo. Tampoco habrá quien se lo imagine como un señor de ideas sólidas, práctico en su vida, que puede calcular con asombrosa facilidad el producto líquido que puede dejar una película y lo que ha costado filmarla. Es rápido en la concepción de la idea, rápido en la expresión de ella y muy rápido en la adquisición de un valor, bien sea valor artístico o monetario. Tal vez dude un poco en la respuesta, no porque no la tenga, sino por temor a equivocarse... pues, sobre todo, Adolphe Menjou es sincero.

## Frank Tuttle

Frank Tuttle, director de la Paramount, a quien se debe la dirección de la película "De mujer a mujer", que interpretada por la genial actriz Florence Vidor se estrenará en el teatro del Bosque, esta noche, ingresó en los estudios de la Paramount en 1919 como redactor de "continuidades". Charles Maigne, a la sazón director en el estudio de esa compañía, tenía los mejores informes de Frank Tuttle como escritor y como miembro del Comité de Información Pública del gobierno durante la guerra. Walter Wanger, gerente general de producción en aquella época, concedió una entrevista al joven periodista y publicista, a cuyo resultado de ella le ofreció la redacción de la continuidad de la película "Los Kentuckians", que se estrenó con grandioso éxito en aquellos días, aunque hoy no pasaría, probablemente, de ser un film medio cre. Tan a gusto del departamento de producción de la Paramount des-empañó Mr. Tuttle su cometido, que se le encargaron otros trabajos de igual índole. Cuando la Paramount clausuró su estudio neoyorquino, Mr. Tuttle pasó como subdirector al de California, y al poco tiempo debutó como director con la película "La señorita Barba-Azul", interpretada por Gloria Swanson.

## "¡Que noche!" estrena el P. Theatre el sábado



Bebe Daniels and Neil Hamilton in the Paramount Picture "What a Night!"

### LA PELICULA.

"¡Que noche!" equivale a una hora completa de emoción, de interés palpitante, de diversión, de risa incontrolable. Es una historia de movida, aventura, de críticos momentos, de situaciones cómicas y de románticas escenas de amor. Evoca la vida llena de sobresaltos en la redacción de un gran periódico neoyorquino. Aparecen en la película aviesos políticos, granujas,

criminales, reporteros intrépidos, todo un mundo de personajes.

Bebe Daniels encarna admirablemente al reportero que, después de mil aventuras, proporciona al fin a su diario la nota sensacional perseguida durante cinco años. Un papel que responde en un todo al temperamento vivaz e inquieto de la simpática estrella.

Neil Hamilton, sobrio y eficaz, secundará a Bebe interpretando el principal papel masculino. Figuran,

además, William Austin y Charles Sellon, que se desmpeñan con todo acierto.

### EL REPARTO.

Diana . . . . . Bebe Daniels  
Joe . . . . . Neil Hamilton  
Percy . . . . . William Austin  
Mike Corney . . . Wheeler Oakman  
William Madison . . . Charles Sellon  
Jaime Patterson . . C. Hill Mallea  
"El Prieto" . . . . . Ernie S. Adams

## Argumento de la película "Quer es poder"

Jewell en 7 actos. Reparto: Jerry Willard, Glenn Tryon, Anne Rogers, Sue Carol, Rogers, Richard Carlyle, Watson, Richard, Carle, Ben Smith, Jack Egan, Detective, Tom O'Brien. Dirigida por Fred Newmeyer. Sinopsis: Jerry Willard un muchacho empleado en la casa del editor Watson, está siguiendo un curso por correspondencia para fortalecer su débil voluntad, pero hasta ahora sus estudios no le dan resultado. Un día es despedido injustamente de su empleo y al salir de allí la bella Anne Rogers creyendo que se trata del señor Watson le entrega el original de un libro escrito por su padre y que se titula "Quer es poder". Jerry lee el manuscrito e inmediatamente decide que Watson su ex patron debe editar el libro. Muchas veces intenta hablarle del asunto, pero no lo consigue. Jerry ama entrañablemente a Anne y su amor le da la fuerza de voluntad que carecía hasta entonces. La confederación de librerías realiza su reunión anual que debe presidir Watson. Este se halla momentáneamente impedido de concurrir a la reunión. Jerry que lo sabe aprovecha la oportunidad para asistir a la reunión en su representación y en un elocuente discurso hace el elogio del libro de Rogers "Quer es poder". Inmediatamente los presentes comienzan a hacer pedidos del mencionado libro y en pocos instantes se cubre una edición de un millón de ejemplares. Cuando Watson se entera del éxito obtenido considera un favor que Jerry le permita editar el libro y lo hace socio de su casa. Y en el amor de la linda Anne, encuentra Jerry el más preciado premio a su constancia.

## EL CARTEL DE HOY

### Cine Belgrano

Dos orquestas típicas y jazz. Hoy día cómic con selecto programa de estrenos cómicos.

Familiar a las 18 (0.40). "Un tío listo", por Glenn Tryon y Patsy Ruth Miller y 3 estrenos cómicos.

Noche a las 21 (0.40). "Un tío listo", por Glenn Tryon y 7 estrenos cómicos.

Mañana Jueves 5 y viernes 6 estreno de la producción monumental "Volga! Volga!", con coros y música adaptada.

Sábado 7 grandiosos estrenos Metro Goldwyn Mayer Sergio, el idiota, por Lon Chaney.

Domingo notable estreno Metro Goldwyn Mayer "Donde la vida empieza", por Greta Garbo y Antonio Moreno.

### Cine San Martín

A las 17.45. "Remembranzas", 2 actos, "Cabeceita loca", 7 actos, estreno por Alice White y Jack Mulhall.

En escena grandioso éxito "Les Durand", con la zarzuela a base de transformación, "Lo que vale un hombre".

A las 21. Platea \$ 1. "Remembranzas", 2 actos fantástica. "El palacio de la danza", 10 actos por Hilda Moore. "Cabeceita loca", 7 actos, estreno por Alice White y Jack Mulhall.

En escena gran éxito "Las Durand", con la zarzuela a base de transformación, "Lo que vale un hombre".

### Cine Empire Theatre

A las 17 "La esposa extranjera" comedia dramática por Edna Murphy.

A las 18 función cinematográfica organizada por la comisión de damas de la sociedad "Donne Italiano", con el siguiente programa: "Alicia y la ballena", dibujos cómicos. "Como nos divertimos", có-

## ma. "A casa de novio" comedia social por Marión Davies, Jetta Goudal y Niles Ascher.

Noche a las 21. Festival artístico organizado por el Centro Aragonés.

Mañana dos notables películas "El enemigo", super M. G. M. por Lillian Gish, Ralph Forbes y Karl Dane. "Muecas de lujo", por Billie Dove.

Sábado. Extraordinario estreno en familiar y noche. "Un amor en el desierto", por Olive Borden y Noah Bery. Por la noche "Trifón y Sisebuto", estreno M. G. M. por Mary Dressler.

Domingo matinee "Metropolis", extraordinaria película U. F. A. En familiar y noche "Donde la vida empieza", por Greta Garbo y Antonio Moreno.

### Cine Córdoba

Hoy día Córdoba tarde y noche 0.30, a las 17 y noche "Las sacrificadas" soberbia comedia dramática por Magde Bellamy, a las 18 y noche "Las lindas chicas", comedia "El traje de Etiqueta", por Laura La Plante y Reginald Denny.

Mañana se exhibirá la película más grande del siglo "Ben Hur", presentada con música sincronizada y ejecutada por una numerosa orquesta bajo la dirección del maestro Camponovo.

### MAESTRA NORMAL NACIONAL

Prepara alumnos aptos para rendir examen de ingreso. Concurrir, Presidente Roca número 1027, teléfono 22614. Eo-

### CINE-TEATRO SELECT

a sala más moderna y cómoda de la zona Norte, donde todos los días encontrará el espectador novedades. Av. Alberdi e Intendente Lamas

**FARMACIA "BARCHI"**  
OFICINA QUIMICA A CARGO DEL PROFESOR NAVARINI  
Se despachan recetas para todas las sociedades. Esta Farmacia permanece abierta hasta la una de la noche y sigue el Servicio Nocturno

Corrientes es. Santa Fe

**Alcohol COLOMBRES**

**CERVEZA SCHLAU**  
ES LA MEJOR

**RADIO**  
No deje de aprovechar aún los grandes descuentos que serán siempre del 5 al 55 o/o en todos los artículos del ramo.

**El Trickle Charger PHILIPS**

1017  
es el mejor eliminador de baterías de "automóviles"

**M. FUGARDO**  
SARMIENTO 1287  
Sarmiento 1287 - U. T. 6264

## Pauline Frederick

Está filmando "Evidencia de divorcio", película parlante

**Instituto Médico Popular DE ESPECIALISTAS**

CLINICA DENTAL ECONOMICA

EXTRACCIONES SIN DOLOR, DIENTES FIJOS Y DE PALADAR TODOS LOS DIAS DE 9 A 11 Y DE 14 A 19 HORAS

Pte. Roca 560 Telef. 20157 Rosario

**EL ASPIRADOR DE POLVO**  
también puede ser empleado para la limpieza de animales

Visite nuestra SALA DE EXPOSICIÓN Y DEMOSTRACIONES

Para RECLAMOS solamente U. T. 6148  
CUALQUIER OTRO ASUNTO que NO sea reclamos U. T. 23461

**MAIPU 835**

**Sociedad de Electricidad de Rosario**



# LA ESCENA

## Viene al Colón una compañía brasileña de revistas

Vino ayer a Rosario Homero Durand, conocido representante teatral, con objeto de buscar escenario para una temporada de la compañía brasileña de revistas "Tro Lo Lo", que dirige el conocido "metteur" carioca Jardel Jelicolas.

Fueron eficaces las gestiones de Durand, pues de inmediato consiguió firmar contrato con la empresa Carpentieri para que la compañía en cuestión debute en el Colón el 13 del corriente con el estreno de "Zas Tras", uno de sus buenos éxitos de presentación.

La compañía "Tro Lo Lo" ocupa al presente escenario del Artista de Montevideo, en la que está desarrollando una brillante temporada.

## Más variedades a La Bolsa

Convencida la empresa de La Bolsa de que con buenos números de variedades se pueden realizar en Rosario muy buenas temporadas, ha firmado ya tres importantes contratos con atracciones que ocuparán ese escenario después de "Las Lagunas". La primera, que debuta el 13 del corriente, es la compañía de arte menor ruso "Le coq d'or", que con tan buen suceso ocupa a la sazón el teatro Coliseo de Buenos Aires; la segunda el kafir Blacaman, que con su colección de fieras amestradas actúa ocho días a partir del 24, y la tercera "Los mosaicos españoles", cuadro de escenas regionales hispanas que hace poco tuvo un lisonjero suceso en el Odeón, y que se propone repetir ese éxito en esta reentré.

## Un símil de "La Flor Azteca"

En un local de la calle San Luis comenzará a exhibirse en estos días una atracción llamada "La flor de Lis", que presenta el ilusionista Cav. Florio. Se trata, como es fácil suponerlo, de un truco idéntico al de la famosa "Flor Azteca", que tanto furor razón por la que desde ya puede asegurarse que aquí también ha de tenerlo esta imitación que, si tiene el defecto de no ser original, posee al menos la virtud de ofrecer el espectáculo a precios más reducidos.

## El 12 debuta Carlos Valicelli

Con "El conventillo de la Paloma", el más reciente y popular sainete de Alberto Vacarezza, se presentará el jueves de la semana próxima la compañía del conocido actor Carlos Valicelli en el San Martín.

Esta compañía hará en esa sala una breve temporada a base de su nutrido y variado repertorio, y es muy posible que la recomiende luego un elenco de revistas encabezado por un actor muy conocido en Rosario por haber hecho ya en esa sala muy buenas temporadas a base de ese género.

**PANTEONES**  
SE CONSTITUYEN EN CUAL  
QUIEN PARECE DE LA  
REPUTACION.  
**PEDRO A. VALCI**  
OCAMPO 500 — ROSARIO



Nunca fumes hijo mío; pero si llegas a hacerlo, solo fuma CIGARRILLOS "NOTABLES". Recuerda el consejo de la madre. Los hay de 20 y 30 ctos., que son el SUMMUM de la Industria Tabacalera.

## Es aplaudido en el San Martín el trabajo de Les Durand

El conato de revista llamado "Instituto de belleza" viene cosechando nutridos aplausos en esta sala, a la que concurre abundante público.

Les Durand, artistas simpáticos y poseedores de un dominio escénico admirable, realizan en este número una labor digna de ponderación, especialmente por la original forma en que presentan su espectáculo.

## LUIS ARATA



El popular y celebrado cómico que está logrando en La Comedia un éxito reldero en su interpretación del Don Michele de "El conventillo de la Paloma".

## Vendrá a La Comedia la compañía de revistas del Sarmiento

Ha quedado ya definitivamente resuelto que para mediados de noviembre, es decir, después de la temporada de los hermanos Ratti, vendrá a ocupar La Comedia, la compañía de revistas del teatro Sarmiento de la metrópoli, que dirigen los hábiles e ingeniosos autores Manuel Romero y Luis Bayón Herrera.

Este conjunto batallónico, el mejor sin disputa que ha actuado este año en la Capital Federal, cuenta con un cuadro de artistas de primer orden como la popular "vedette" Gloria Guzmán, Sofía Borán, Blanca Negri, Lucita Corvera, Marcos Graplan, Severo Fernández y León Zárate, y tiene en su repertorio obras de gran actualidad y lujosa presentación que permiten pronosticar un éxito formidable en la acreditada sala de la calle Mitre.

## Una conferencia de Martínez Cuitiño

El culto comediógrafo rioplatense Vicente Martínez Cuitiño, un escritor inteligente e inquieto que está imponiendo en forma sólida su teatro construido de acuerdo a las nuevas corrientes europeas, ofrecerá el viernes próximo una disertación en el Instituto de Conferencias de la Capital Federal.

Tratará el autor de "Café con leche" sobre el interesante tema "Teatro de vanguardia", estudiando en la ocasión la nueva modalidad dramática que se está imponiendo en Europa y haciendo un estudio sobre la personalidad de sus cultores más importantes.

## Una comedia inmortal en París

París, la rutilante capital del mundo, la ciudad maravillosa de los cien teatros boulevarderos donde se cultiva desde hace años la comedia a base de adultreos; la bella city donde triunfa la revista picante y los espectáculos a base de bailarinas desnudas, donde se cimienta la fama de esa estatua de Giano que es Josephine Baker, se ha escandalizado ante una comedia de Yoris d'Hansevik titulada "Les desaxés de París", que se representaba en el teatro de la Renaissance.

Cuentas las crónicas que el público, ese mismo público que asistió impasible a ese repugnante himno al amor lesbiano que es "La prisionera", de Bourdier, ha protestado en forma vigorosa ante las representaciones de la obra de d'Hansevik y que los continuos escándalos indujeron al Prefecto a ordenar su retiro del cartel.

Ahora que esto, que para el público, ese mismo público que significaría un perjuicio, es para el comediógrafo francés una obra impagable. Con este "alo el hombre se ha asado" la representación de su obra en todos los escenarios del mundo, y ya se sabe lo que aportan a los dramaturgos franceses sus obras cuando son acaudaladas "pour l'importation".

## Mañana llega Evita Franco

Con el rápido de las 12 y 30 llegará a Rosario la gentil y aplaudida actriz Evita Franco, artista predilecta de nuestro público femenino como lo ha demostrado en todas las brillantes temporadas que realizó aquí, en el Olimpo y La Comedia, de cinco años a esta parte. Evita y su compañía debutan, como se ha venido anunciando, el jueves en el Odeón, con el estreno de una comedia en tres actos titulada "Tu, yo y el mundo después", original del conceptuado autor Francisco Desfilipis Novoa.

## Berta Singerman

Esta artista de la declamación, se presentó ayer tarde en el teatro Odeón de Buenos Aires, obteniendo un inmenso éxito. El público que llenaba el teatro aplaudió con vivo entusiasmo "La más fuerte", de Augusto Strindberg.

Como ya dijimos, Berta Singerman, se presentará en el teatro La Opera el sábado próximo a las 21. Viene para dar solo dos audiciones. La segunda se verificará el domingo siguiente.

## Anoche se despidió José Gomez

Ante una sala regularmente concurrida hizo anoche su función de despedida la compañía de dramas y comedias del conocido actor José Gómez, quien puso en escena "El puñal de los tróveros" de Belisario

## La Nueva Maravilla Negra



LITTLE ESTHER ensaya un paso, ante los negros que a título de secretarios la acompañan, y ante el blanco que en calidad de "manager" cobra los sueldos de la pequeña "estrella"...

## Una alacranería de Peralta

En una rueda de autores porteños se hablaba días pasados de Marcelo Ruggero, el eficaz caricato del Smart, piensa reintegrarse el año próximo a la revista, género en el que ganó hace algunos años cierta notoriedad.

Alguien de los del grupo dijo a guisa de comentario: —Si; aseguran que Ruggero está harto del sainete.

Contestando de inmediato el fequendo autor Eleodoro Peralta: —No. Son los salinetos que están hartos de él!

## Arata estrena mañana "Saverio"

Esta interesante obra de carácter grotesco con la que el prestigioso autor Rafael Di Yorio obtuvo este año un estimulante éxito de crítica en el Cómico de la metrópoli, será dada a conocer mañana en La Comedia por la compañía Arata.

La buena acogida que dispensó la crítica a esta pieza es una garantía de sus valores artísticos, por lo que es de esperar que con su estreno Arata eleve el nivel de sus espectáculos en los que por cierto no abundan las obras que sean un exponente serio de nuestro arte dramático.

## Gusta el número tirolés del Cine Rosario

Lleva abundante público a sus espectáculos en esta sala de Max Glücksmann el entretenido número tirolés Hans Graff Trio, que con lisonjero éxito actuó hace poco en

## SECRETOS — por BELISARIO GUILLERMO

Existe un secreto que, desde hace veinte años a la fecha, ha sido descubierto cinco veces por lo menos. Me refiero al del remedio para la calvicie, que la optimista filosofía de otros tantos prospectos de específicos elaborados con el fin de develarlo, anuncian sin ningún embrollo, y sin ningún resultado positivo.

Un maestro de equitación nos dirá, enseguida de qué manera podemos mantenernos en elegante equilibrio sobre un caballo. Ahora, si tratamos de saber — hay que hacer para caer con elegancia de un equino, será preciso esperar que el príncipe de Gales escriba algún día sus memorias.

La inquietud de conocer lo por venir, el ansia de iluminar las tinieblas del futuro, ha sembrado la vida de los pueblos de supersticiones ridículas y groseras. Ardisques que procuraban desenterrar el misterio en las vísceras de las víctimas, augures que buscaban la solución en el vuelo de las aves, magos que preferían la lectura imposible en el fondo de un vaso o en una esfera de vidrio, adivinos que interpretaban caprichosamente los sueños más raros, astrólogos que profetizaban el curso de una vida por la situación o aspecto de los astros, hechiceros que con la ayuda demoníaca anticipaban sucesos maravillosos, adquirieron en diversas épocas y medios el prestigio que en el misterio y disimulo a ojos cerrados la ignorancia.

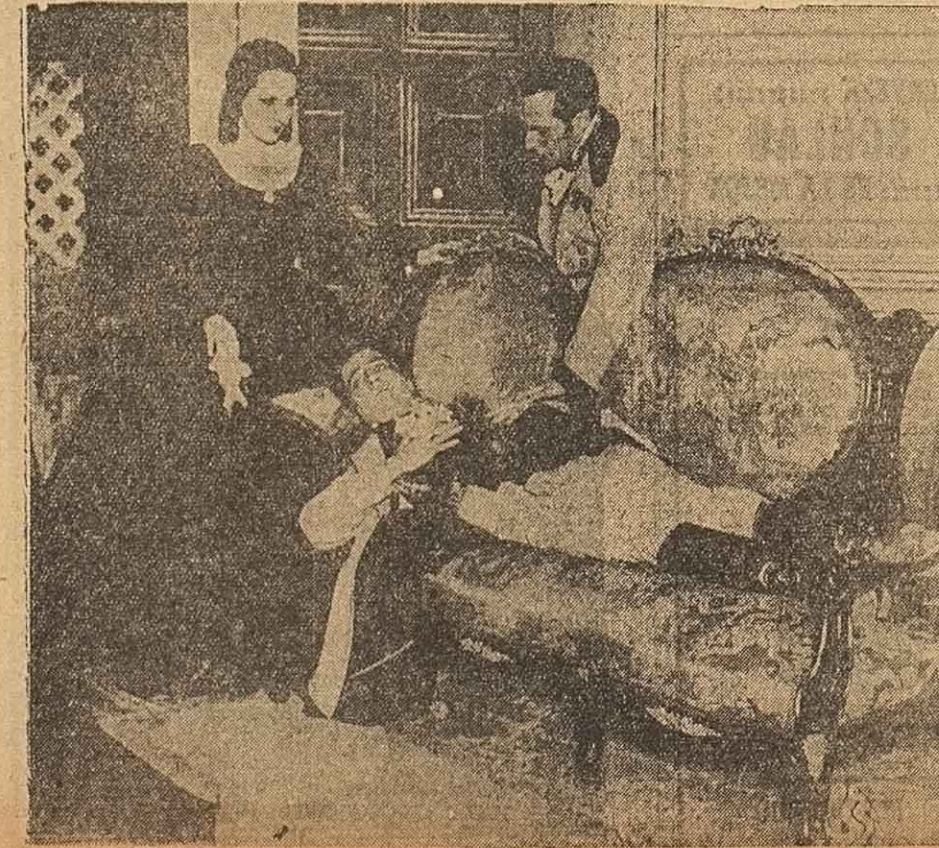
El hambre de felicidad que excita constantemente al ser humano motivó la creencia en el poder secreto de angures, magos y adivinos. Prever los acontecimientos importa escapar a los males y acogerse a los bienes. Más como ni arúspices, ni hechiceros ni astrólogos con sigueron nunca predecir con exactitud y sus equivocaciones resultaron a veces de bulto, los hombres de ahora optan por averiguar su suerte a esas cotóritas que, dóctiles al mandato de su dueño, ofrecen en el plico un trozo de papel en donde, con nítidas letras de imprenta, se revela a cada uno los azares que le esperan antes de morir y se indica además, con ejemplar generosidad, cual es el número con el que e, curioso sacará la lotería.

## CARTELERA TEATRAL

**EL PROGRAMA DE HOY**  
COMEDIA — Compañía Luis Arata, Sección familiar, a las 18.15: "Don Pasquale Vermicelli". Noche, primera sección, a las 21: "El conventillo de la paloma"; segunda sección, a las 22: "Don Pasquale Vermicelli"; tercera sección a las 23.15: "Doctor Lucas Gómez".  
NACIONAL — Compañía José Ramírez, Sección familiar, a las 18 y 15: "El payo Roqué". Noche, primera sección, a las 21: "Tucumancito"; segunda sección, a las 22: "Mi tío Perfecto"; tercera sección, a las 23: "El payo Roqué".

el Odeón, con Los Mosaicos Españoles.  
Estos originales artistas, cuyas danzas y canciones son muy festejadas, anuncian para hoy, en las secciones habituales, un programa novedoso e interesante.

## La época de Rosas



EVA FRANCO, BOUIER Y FRANCO ESTRENARÁN EN EL ODEON UNA INTERESANTE OBRA SOBRE LA TIRANIA

**CONTRA HUMEDAD**  
**CERESITA**  
PIDALO EN TODAS LAS FERRETERIAS  
RIOJA 1501 — Casa Ceresita — ROSARIO

**SANATORIO** Mendoza 3791 Teléfono 3256  
**Dr. JUAN B. CUFFIA** CONSULTORIO G. Mitre 1244 Teléfono 0733  
Clínica médica — Cirugía — Partos, Rayos X. Vías Urinarias  
Piel y Sífilis. Con: 8 a 9 y 15 a 17. Curaciones: 8 a 12 y 15 a 19.

**PARA**  
CATALOGOS, REVISTAS, DIARIOS e ILUSTRACIONES EN GENERAL  
**PALERMO**  
GRABADOR TRICROMISTA  
3 DE FEBRERO 570 — TELÉF. 6468







# Guy Bush, el extraordinario "pitcher" de los clubs de Chicago

Debe atribuirse a su presencia el que el club esté en el concurso de banderola

Varios son ya los bushes notables del baseball profesional. Tenemos ahí a Joe Bush, ex jugador de las grandes ligas, que está ahora con los Internationals de Newark; a "Donnie" Bush, bravo piloto de los Piratas de Pittsburgh; y Guy T. Bush, de los clubs de Chicago. Joe ya está un poco marchito, si es que vale la expresión, pero "Donnie" puede volver a ser un gran administrador en otro instante, y en cuanto a Guy, es él una de las razones por las cuales los que antes habían apostado a los Gigantes de Nueva York, ahora se están corriendo. A Guy ya se le ha dado suficiente publicidad, desde que estuvo con los Athletics, Red Sox y Yankee, de manera que por hoy no nos ocuparemos de él. "Donnie" ha visto su nombre en los títulos de todos los periódicos durante los últimos años, de manera que tampoco sería mucho lo nuevo que él pudiera decir. Queda sólo Guy, de quien muy poco es lo que se ha dicho, y nos parece que merece ser más conocido. Por consiguiente hoy nos servirá de tema Mr. Guy T. Bush, de los Clubs de Chicago.

Guy Bush, a quien los jugadores de la Liga Nacional le dicen "Black Bird" por causa de su complejidad morena, se ha estado luciendo esta temporada. En efecto, lo ha estado haciendo desde que entró a las filas de los clubs como lanzador en 1926. El año pasado ganó 15 juegos perdiendo sólo seis; en 1927 ganó 10 y perdió 10, y hace tres años ganó 13 y perdió 9. Este año, al llegar al programa a la mitad, llevaba a su haber 11 victorias. Hubo sufrido sólo una derrota, y estaba adelante de Pat Malone, Charley Root, Art Neff y otros lanzadores chicanos. Ha demostrado mejorar muy poco cada estación, y como no ha de celebrar su vigésimo sexto aniversario hasta el 23 de agosto, es evidente que Chicago apenas comienza a disfrutar de sus habilidades.

Aberdeen, (Estado de Michigan), es la ciudad donde este Bush creció. No había heredado a sus padres la fortuna, en cuanto a dineros, pero Guy pronto supo que si deseaba instruirse tendría que trabajar y costearse los estudios. Con esta idea ingresó en la Escuela Militar de Tupelo, donde pensaba pasar a la universidad, y durante cuatro años estudió allí Guy, sirviendo a la mesa y haciendo otros

antes. El baseball profesional se le ofreció como un medio de solucionar su problema, e ingresó en el club de Greenville, de la liga del estado de Mississippi en 1923; antes de que terminara la temporada se lo vendieron a los Cubs.

Bush se distingue principalmente por la velocidad, y sin embargo se ve más bien delgado y flaco lanzando las bolas. Qué es, forjado, sin embargo, lo probó hace dos años en Boston, cuando contuvo a los Braves por 18 innings, y ganó al fin 7 a 2. Grande fue la fama que le valió ese triunfo, y sin duda al-



BUSH IMPRIME UNA VELOCIDAD VERTIGINOSA A LA PÉLOLA CON LA CUAL HA GANADO MÁS DE 60 JUEGOS DESDE QUE ENTRÓ AL CLUB EN 1924

## LOS LIBROS

MARINA

**POCHHAMMER, HANS** (capitán alemán, ex segundo comandante del "Gneisenau"). "La dernière croisière de l'Amiral von Spee". Versión francesa de Iteniente de marío R. Jouan. Con un mapa y 13 ilustraciones. Payot, París 1929.

Mucho se ha escrito sobre la escuadra errante del heroico almirante alemán conde von Spee, muerto en aguas de las islas Malvinas, al ser destruida su división, el 8 de diciembre de 1914, pero faltaba un libro escrito por alguno de los escuadras supervivientes de la escuadra alemana. Y este hueco viene a llenarlo el libro del capitán de fragata Pochhammer.

Narración documentada a partir de la salida de Tsing-Tao, en los primeros días de la guerra, el autor hace historia de las correrías afortunadas de la división alemana de estación e isla oriental.

Toda la guerra de cruceros en escuadra y al detalle, destacando algunos como el sustamente célebre "Emden", desfilan por las páginas de este libro, con la travesía a través del inmenso Pacífico y los ataques a las islas en poder de potencias enemigas, hasta llegar a la batalla de Coronel, viene luego la estancia en las costas chilenas, la entrada en el Atlántico por el cabo Hornos y, en fin, la derrota de las islas Malvinas, con la destrucción de la escuadra de von Spee. El último capítulo narra el regreso del autor, prisionero, a Inglaterra y, por fin, su canje y liberación. No faltan detalles, como el brindis del almirante sir Doyton Sturdee, en los que Pochhammer se siente humillado y deja ver su amargura hacia el enemigo. Todo el libro es altamente instructivo y aclara detalles que el compatriota de lautor Raeder, dejó en la sombra en su libro "Das Kreuzerkrieg".

Deposito de Santa Fe

**Echeverría & Morcillo**  
Dep. 1044-Maipú-1059  
Rosario de Santa Fe

Alambres de todos los números y clases: Aceites minerales en todos los envases: Cabo cáñamo sisal, Calor, Manila y de acero: Cemento Portland: Cuchinas económicas: Fluido "Tucker", el mejor antiséptico: desinfectante: Carburo de calcio granulado y en pedras: Hierro: Los derechos y torcidos si revés, para todos los usos: Lanas blancas de algodón y de color para todos: Lanas para parvas, todas las clases: Ferreteria, Pinturería, Artículos Navas, Carbón de fragua, etc. 11 11 11

Cajón El Terror de los Rateros!

## BANCOS

**BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA.** Único representante del Regio Tesoro Italiano y del Banco di Napoli, agente financiero del Gobierno de la Provincia de Entre Ríos, según Leyes No. 2728 de 20 de enero de 1933. Casa Central: Bm. MITRE 44 al 450. Buenos Aires.

**SE ABONA**  
Cuenta corriente... 3 o/o  
A plazo de 60 días... 3 o/o  
A plazo de 90 días... 3 1/2 o/o  
A plazo de 180 días... 3 1/2 o/o  
A plazo de 360 días... 4 o/o  
C de Ahorros \$ 20,000.40

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable de y a pueblos de Italia así como Londres, París, Madrid, Nueva York, etc. También sobre Brasil, Chile, Paraguay y República del Uruguay.  
Remite remesas al cobro y emite giros sobre todas las sucursales del Banco de la Nación Argentina.  
El Banco trata en general todas las operaciones bancarias.  
LUIS D. MEDINA, gerente

**BANCO MUNICIPAL DE PRESTAMOS CAJA DE AHORROS**  
Casa Central, Sarmiento 124/66. — Sucursal No. 1 Salta 2750. PAGA:  
En BONOS DE AHORRO, 6 o/o de interés anual.  
En PLAZO FIJO (6 meses o 1 año) 5 o/o interés anual.  
En CERRIENAS CORRIENTES, 2 o/o de interés anual.  
En CAJA DE AHORROS, 5 o/o de interés anual.  
CONCEDE PRESTAMOS PRENDA CUBIENDES A 1 hasta cualquier suma. Mayores de \$ 2,000 interes CONVENIONAL.  
CREDITOS AMORTIZABLES con dos firmas, a empleados en general. Comisiones y descuentos, a interés conveniente.  
DIRECTORIO: Presidente, Dr. Manuel Fernández Romero, Vice-Presidente, Dr. Calixto Lassaga, Vocales: Dr. Emilio Rey, Dr. Joaquín Marull, y Córdoba.  
HORACIO PASCUAL, Gerente

**BANCO ESCOLAR ARGENTINO DEL ROSARIO**  
Calle Rioja esq. Gral. Mitre  
Edificio escolar de propiedad del Banco. Bv. Oro, esquina Santa Fe y Arda. Alberdi y calle 10 del Arroyito.  
El Banco recibe depósitos en cuenta corriente, en caja de ahorro y plazo fijo. Efectúa descuentos y préstamos con amortizaciones atendiendo con preferencia las operaciones más penosas.  
Facilita alcances de ahorro en las que admiten depósitos desde cinco centavos.  
Horas de despacho: de 11 a 16.  
Sábados: de 11 a 13.

**BANCO DE LONDRES Y AMERICA DEL SUR**  
FUNDADO EN 1862  
Calle San Martín No. 949 — ROSARIO DE SANTA FE — CASA MATRIZ: 6, 7 y 8, Tottenham Yard, LONDON, E.C. 2.  
AGENCIAS: Manchester, Bradford y Nueva York SUCURSALES EN:  
ARGENTINA: Buenos Aires, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Mendoza, Paraná, Posadas, Azul, Santa Fe, Tres Arroyos, Tucumán y en los suburbios de Buenos Aires: Montevideo (Calle No. 701, Uruguay No. 301), Montevideo (Calle No. 113, calle Santa Fe No. 2122 y Bdo. de Irigoyen No. 1502).  
URUGUAY: Montevideo, Paysandú, Salto y Rivera.  
BRASIL: Río de Janeiro, Bahía, Belo Horizonte, Ceará, Curitiba, Juiz de Fora, Macie, Manaus, Maranhão, Pará, Pelotas, Pernambuco, Porto Alegre, Rio Grande do Sul, Santos, São Paulo y Vitória.  
CHILE: Valparaíso, Santiago y Antofagasta.  
PARAGUAY: Asunción.  
COLOMBIA: Bogotá, Buenaventura, Calicut, Medellín y Barranquilla.  
EXTERIOR: París, Amberes, Lisboa y Oporto.  
AGENTES en todo el mundo se encargan de toda clase de operaciones bancarias.  
Capital realizado: \$ 5,000,000 de libras esterlinas.  
Fondo de reserva: \$ 3,000,000 de libras esterlinas.  
Afiliado al Lloyd Bank Ltd., que tiene 1000 sucursales en la gran Bretaña, y cuyo capital y fondo de reserva de 24,000,000 de libras esterlinas.  
SE PAGA: TASA DE INTERES ANUAL MILEGAL

**BANCO PROVINCIAL DE SANTA FE**  
ROSARIO  
Fundado en 1874  
SUCURSALES EN:  
BIOGRAND, E. C. R. A. P. B. CANADA: GOMER, E. C. A. CASILDA, F. C. C. A. CHANAR, LADEADO, F. C. C. A. CHANAR, LADEADO, F. C. C. A. CASILDA, F. C. C. A. U. R. G. U. A. Y: Montevideo, Paysandú, Salto y Rivera.

**ABONA 5%**  
EN DEPOSITOS EN CAJA DE AHORROS  
Dep. a Plazo Fijo CONVENIONAL  
Se efectúan toda clase de operaciones bancarias: Descuentos de pagarés, letras y adelantos en Cuentas Corrientes.  
Préstamos Hipotecarios con amortizaciones.  
Compra y Venta de Capital Federal y Provinciales de Santa Fe, Buenos Aires y Córdoba.  
Emite giros, al. España, y órdenes de pago al. Italia.  
Rosario, Junio de 1929. Presidente.

**NUOVO BANCO ITALIANO**  
Capital: \$ 10,000,000 min.  
Reservas: \$ 8,000,000 min.  
Fundado en 1887  
SUCURSAL ROSARIO: CORDOBA 961/2, Dr. VALERIO S. CARRERAS

# EFECTOS JUDICIALES

Por disposición del señor Juez de primera instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don SALVADOR TALLARICO, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Junio 14 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MANUEL MARTÍN VILA, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Julio 17 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MANUEL MORAN DE MORELA, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 10 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ADOLFO LOSADA, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 19 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don PEDRO C. OBLIGA, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Julio 31 de 1929. — Manuel Carboni, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 5 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Señor Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Sr. Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Sr. Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Sr. Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Sr. Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos, acreedores, o legatarios, para que en el perentorio término de treinta días, a contar desde la publicación del presente, comparezcan por sí o por apoderado legal ante este Juzgado y Secretaría del infirascrito con los justificativos de sus respectivos créditos o acreencias, a deducir sus acciones en forma, bajo los apercibimientos de Ley.  
Rosario, Agosto 23 de 1929. — José Mendoza, secretario.

Por disposición del Sr. Juez de la 1.ª Instancia en lo civil y comercial de la 3.ª Circunscripción Judicial, doctor Adriano A. Siburu, se cita, llama y emplaza a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GREGORIO SAMUEL LORTSCHER, ya sean a título de herederos,



# — TRIBUNALES —

## JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA EN LO CIVIL Y COMERCIAL DE LA PRIMERA NOMINACION A CARGO DEL DR. RAUL OLIVEROS

Secretaría a cargo del escribano R. Capmany Pucci.

Clementina Quiñones. Sucesión. Confirma testamento que hereda sus tres hijos y sus nietos.

Sain Felleux E. Sucesión, heredan su esposo y 4 hijos.

Guelman Bertha. Inscripción na cimiento.

Moris Leonaro. Testimonio. Cepeda Sara Aída. Información. Emilio H. Luna. Información. Al fiscal.

Chapello Juan. Sucesión. Zaranich Vicente. Sucesión. Gregorio Socorro. Sucesión. Abiertas.

Vivanco Manuel contra Juez de Paz 4a. sección. R. Directo. Ordena remitir autos.

Lobos Vda. de Celosa. N. Sucesión. Al Defensor.

Rapacioli Cecilia. Sucesión. Se abre.

Suárez Antonio contra La Comercial. Ordena denunciar domicilio al actor en 48 horas.

Verando Grancisco contra Soc. Villa Constitución. Concede apelación.

Barberini Martinielli Vda. de del Cerro en el juicio que le siguen Angel del Cerro y otro. Audiencias de testigos el 23, 25 y 27 del corriente.

Schliffier contra Peretti. Cobro de pesos. Autos.

Diaz Gregoria R. de contra Severina Calonge. Ordena notificar apertura a prueba.

Naranja Crush contra Fernado Olivé. Audiencia el 18 del corriente.

Gayo José contra Fidel Pomata. No hace lugar a la recusación. Secretaría a cargo del escribano Alejandro Caro.

Carrasco Vicente contra F. C. C. C. Orden pago al actor por pesos 300.30.

Larrea María Lorenza. Sucesión. Orden pago Virginia Fassio \$ 10.871.94.

Cia. Nal. de Pavimentaciones contra otro. Martillero señor Horacio Pascual.

Romano Domingo c. Alicia Vda. de Solari. Rebelde demandada.

Santillán Emilio contra Industria y Comercio. A prueba.

Almeida Enriqueta contra Salvador Centeno y otro. C. de pesos. Dr. Rouzaut e Irazoqui \$ 60 y pesos 40.

## JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA EN LO CIVIL Y COMERCIAL DE LA SEGUNDA NOMINACION A CARGO DEL DR. CALISTO LASAGA

Secretaría del Dr. Pablo del Castillo interinamente a cargo del Dr. Arturo L. Soldini.

Vallero de Besone M. Veniz Hipotecar. Concede.

Claudio Salvador c. Spezoli Tamas. Rosa Siamón Vda. de Allende Berta Schellman de Scheison. Matilde Zarate de Luyria. Informaciones, se aprueba.

Consejo Educación c. Juez Paz de Carcarana. Queja. Se desecha.

Quirga Antonio Rodolfo. Inscripción R. Civil. Ordena.

Sosa N. Liborio. Sucesión. Administradora Juan Luppi Vda. de Sesa.

Julio Janon c. Ana Cesar. Divorcio. Regula honorarios.

Masueili Luis. Sucesión. Administradora D. Vda. de Masueili.

Constante Nara. Sucesión. Tractor Dr. Lo Valvo.

Rosas Fernando c. Isaac Eliscovich. Arquitecto Juan H. Caesar.

José A. Tombotto. Concurso Civil. Presente manifestación señor Marquee.

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA EN LO CIVIL Y COMERCIAL DE LA SEGUNDA NOMINACION A CARGO DEL DR. EMILIANO CAERES

Secretaría a cargo del escribano Rodolfo C. Marín.

Amalia Cistagi de Albertella. Sucesión. Heredan su esposo y su hija.

Exhorto doctor Manuel Paz. Ordena hacer revisión del señor Brusallín por el médico de los Tribunales.

D. Alby María. Tutela. Ordena el comparendo de la menor.

Tazzoli y Cia. contra Borrachina. Al señor Puertes Olmos pesos 80.

Secretaría a cargo del doctor Desiderio Ivancich.

Bustos Ramón. Sucesión. Abierta.

Oleaga y Cia. contra Alfaro Rey. C. de pesos. Concede apelación.

Alvarez de Mac Cromack Juan. Sucesión. Aprueba remate y cuenta de gastos del martillero. De los créditos reclamados vista.

Daneri Santiago. Insanías. Se declara incapaz y designa curador a Alfredo Daneri.

**Molinos Esrella**  
ROSARIO - CAPON A  
**Harina 000** - .  
**res Estrellas**  
ESPECIAL PARA FAMILIAS  
Del Productor al Consumidor

Pida al teléfono 20107  
REPARTO DIARIO  
MAIPU Y 9 DE JUNIO  
Pte.

**Dr. Natalio Saragovi**  
PARTOS, SEÑORAS, NIÑOS, INTERNAS  
(Pulmón, corazón, aparato digestivo y vientre)

CONSULTAS  
de 8 a 10 y de 14 a 16  
Calle 1 No. 1239 - ARRO-  
YITO. Teléfono 9737  
ROSARIO  
Pte.

## JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA EN LO CIVIL Y COMERCIAL DE LA TERCERA NOMINACION A CARGO DEL R. ADRIANO A. SIBURU

Secretaría a cargo del escribano Nemesio Ramos.

Pascuala Ojeda de Giménez. Sucesión. Se ordena la subasta por el martillero Aristóbulo Lazo.

Angel Pallavidino contra Blas Giachetti. Se libra orden de pago por la suma de 200 pesos.

Luis V. González. Sucesión. Se corre subasta. Martillero Francisco del Castillo. Al fiscal.

Secretaría a cargo del escribano José Mendoza.

María Bergamini de Massa. Sucesión. Se declaran herederos al esposo Juan B. Massa y a los hijos legítimos del matrimonio.

Pedro José Rolando. Sucesión. Se declaran herederos a la esposa Teresa Rolando y a sus nueve hijos.

Federico Pedorato. Sucesión. Se nombra perito traductor al Dr. Manuel T. Rodríguez.

Josela Lurachi. Sucesión. Se pone de manifiesto el remate efectuado por el martillero A. Vidal.

Juan Laplace. Sucesión. Se declaran herederos a la hija María Rita y como cesionario al Sr. Natalio Stumpo.

enerosa García de García. Sucesión. Se tiene presente la renuncia de los herederos a la herencia a favor del esposo de la causante.

Marcellina Genciano con Empresa de tranvías. Se pone de manifiesto la liquidación de costas y se señala audiencia para la estimación juratoria del monto a pagarse por indemnización.

Fanz Sclafort. Sucesión. Se pasa a informe de Reapertora el pedido de protocolización hecho para determinar el impuesto a la herencia.

Bancó Provincial con Rafael J. Gómez. Se declara rebelde al demandado.

Manuel Stampachio con Manuel Calle Rodríguez. Se confirma en todas sus partes la sentencia dictada por el Sr. Juez de Paz de la cuarta sección que manda llevar adelante la ejecución. Se regulan honorarios.

Mauricio Pujol con Saturnino Salomón. Se declara cumplida la causa condicional de la obligación y se manda llevar adelante la ejecución con costas.

Se hace lugar a la rectificación de título solicitada por Heremengildo Galli, dejándose sin efecto la nota marginal que se expresa.

Clara Sivori. Sucesión. Se tiene por abonado el impuesto a la herencia en un sello de \$ 1294 y se ordena la transferencia de dominio de los bienes.

Augusto Hofer. Sucesión. Se concede venia para vender varios lotes de terreno en San Gerónimo.

Bautista Manfredó. Sucesión. Se señala audiencia para informar.

Luis Clap con Miguel Defendi. Incidente de consignación por el Banco de Italia. Se declaran rebeldes a los demandados y se señala audiencia para la designación de defensor.

Hapton Wasson y Cia. con Constantino Mannini. Se manda rectificar los informes dados por el Registro General por no coincidir con el título hipotecario.

Eduardo Boyle. Sucesión. Se designa perito partidor al doctor Juan Castiello.

María Justina Gierl. Sucesión. Se tiene por renunciado a los términos y se acepta la fianza ofrecida.

María E. Gallegos. pobreza. Se abre aprueba.

Domingo Mondino. Sucesión. Se tiene por abonado el impuesto a la herencia en un sello de 310.50.

## JUZGADO FEDERAL

### JUZGADO FEDERAL A CARGO DEL DOCTOR PEDRO MORCILLO SUAREZ

Secretaría Dr. Manuel Granados.

F. C. C. A. contra Victorio y Juan Pionbo. Expropiación. Se concede a la actora el plazo de veinticuatro horas para evacuar la vista conferida.

Esteban Biscotti contra Banco El Hogar Argentino. Nulidad de escrituras. Se aprueba la liquidación practicada por Secretaría.

Carreño y Novello contra Banco Ecuador Argentino. Cobro de pesos. Se tiene presente las manifestaciones hechas por los señores Muller, Godfrid, Alvarado, Primo y Colombo Berra.

Edmundo Bohtling contra F. R. Apremio. Se libra orden de pago a favor del depositario por sus honorarios y gastos.

Sebastián Lemmo contra F. C. C. A. Indemnización por accidente. Se exhorta para la citación y emplazamiento de la demandada.

Luis Magnasco y Cia. Ltda. contra E. C. y J. Z. Querella por usurpación y falsificación de marca. Se celebró la audiencia donde prestó declaración indagatoria los querrelados.

Henry C. Stephens contra A. A. Querella por usurpación y falsificación de marca. Igual providencia que el anterior.

Defensa Agrícola contra F. C. C. A. Cobro de pesos. Exptes. Nos. 90, 91, 92, se agregan a sus antecedentes las diligencias practicadas por el Juez Federal de Buenos Aires con noticia fiscal.

Juan A. Devoto contra N. N. Apremio. Se agrega a sus antecedentes el oficio diligenciado por el Banco de Londres y América del Sud.

Pedro A. Alberti y Eduardo L. Colombres. Denuncia infracción ley de Aduanas. Se llama autos y se señala la audiencia del día trece del corriente para informar in voce.

pesos y se aprueba las operaciones de inventario y partición mandándose a la actora el dominio de los bienes.

Se declaró abierta la sucesión de Ricardo Puyó.

Marta Seen con Endendik. Se libra orden de pago a la actora por 120 pesos.

Berizo con Castelli. Interdicto. Se concede la apelación interpuesta por el procurador señor Frutos.

Luis Lagorio. Sucesión. Se manda transferir fondos existentes en el Banco de Italia.

Guillermo Cardonato. Sucesión. Se libra ordenes de pago a Miguel Cardonato por 1986 pesos a Margarita Potriglio de Cardonato por \$ 666 y a Catalina Ribetta por 993 pesos.

Martino Mongarelli y otros. División de Conyunto Se libra orden de pago al doctor Lo Valvo por la suma de 724.65 pesos.

Se dictaron providencias de trámite en las sucesiones de Alberico Darl, Alberto Pons, Hilario Castiello, Antonio Ponciano, Caemen Dapoto, Segundo Calderon, Ricardo Mangano, Agustín Ferrari.

Ana Lúnga. Sucesión. Se manda transferir el dominio de los bienes.

Se manda rectificar los edictos en la sucesión de José Chamo. Anunciación Marzan de Morelli. Sucesión. ON se hace lugar a la reposición ni apelación opuesta sobre cuestiones de turno.

Abramoff con Pagliaro. Se libra ordenes de pago al señor Rap por \$ 790 y al señor Mollano por \$ 2040.

Luis Lagorio Sucesión. Se aprueba el inventario practicado y se regulan honorarios.

Juzgado de primera instancia en lo civil y comercial de la cuarta nominación a cargo del Dr. Rodolfo C. Tietjen. Secretaría a cargo del escribano Guindón Méndez.

Vera Ramón c. Andrés Soda. C. de pesos. Informar el 1 del cte. a 3a. hora.

Piomaggi de Pantini c. Ernesto Rhy. Accidente trabajo. Orden de pago Sr. Galdí \$ 11.000.

Pérez González Jesús c. Arroyo Hnos. El. Hipotec. De manifiesto planilla.

Pessan Germán c. G. Pelatti. Por decaído el derecho de contestar la demanda a prueba.

Godfrid c. Sue. Bellotti. Clausura prueba y designa audiencia informar.

Groisman M. c. Groisman. Alimentos. Regular honorarios Dr. Belter.

Fernando Ibáñez y Dominga Belich de Dalmovich. Suc. Abiertas.

Juzgado de primera instancia en lo civil y comercial de la 5a. nominación a cargo del doctor Horacio Sánchez Granel. Secretaría Elias Alvarado.

Angel Nozard y otros. Se nombra traductor al doctor Recagno.

Francisco Alonso contra Francisco Ortega. 40 pesos al doctor Fernández.

Domiz Haupt y Cia. contra Jo sé Patera. Cobro de pesos. Remite Cámara.

Bugnone y Guida contra Manuel García. 90 y 50 pesos a Hernández y Chacama.

Maria Tolosa Iriarraz. Informa ción. Se aprueba.

Felice Colombelli contra F. C. C. A. Se fija audiencia 19 del corriente.

Felice Colombelli contra F. C. C. A. Se concede recurso.

Pedro Sagrera contra Antonio Ferrer. Se concede recurso.

Enrique Kil. Suc. Se agrega boleta de consignación.

Claudia Heredia Baduna. Suc. Se ordena declarar testigos. secretaria Dr. Manuel Carboni.

Jaime Camarasa. Suc. Se concede la venia solicitada.

Juan Coletti contra Suc. José Jalil. Se clausura el termino de prueba e informar el 16 del corriente.

audiencia del día 13 del corriente a las 9 horas para que el firmante de las mismas comparezca a reconoceras.

Juzgado Federal a cargo del doctor Pedro Morcillo Suarez. Secretaría a cargo del señor Benarrio Vera Barros.

Piazza Angel. Ballylle Manuel. Vazquez Juan. Santero Miguel. Puga José. Ciudadanías. Pasan en vista al señor Procurador Fiscal.

Di Gregorio Felipe. Excepción. Se agrega el informe de la Intendencia Municipal.

Usain Nemer Abdelgane. Ciudadanía. Se dicta sentencia denegando la carta de ciudadanía en virtud de los malos antecedentes del peticionante.

Cuellar Antonio M. Yadanza Nicolás M. Ciudadanías. Prestaron juramento y se les hizo entrega del carnet correspondiente.

Eugenio Vicente. Ciudadanía. Se acepta el nuevo testigo propuesto por el interesado y se designa cualquier día de audiencia a los fines de su declaración.

Barbarich Tomás. Ciudadanía. Inicia el trámite y se libra oficio a la Policía de la Capital Federal.

Leone Antonio. Garbin Antonio. García Francisco. Ciudadanías. Pasan los autos en vista al señor Procurador Fiscal.

Exhorto No. 101, 102 y 103, del señor Juez Federal de la Capital. Doctor Saul M. Escobar.

Exhorto No. 105 del señor Juez de Paz Letrado de la Segunda Sección de esta.

Exhorto No. 108 del señor Juez de Primera Instancia de la Quinta Nominación.

Estando diligenciados estos exhortos se devuelven con nota.

Arce Floduardo E. Excepción. Se oficia al Registro de la Propiedad a fin de que proceda a anotar la inhibición general de bienes del demandado.

Quella Antonio M. Ciudadanía. Se dicta sentencia concediendo la carta de ciudadanía solicitada por el causante.

Girolami Argentino Lorenzo. Excepción. Se agrega el informe del señor Juez de Paz de Constitución.

Daniel Felipe. Excepción. Para la declaración del testis se señala el día 4 del corriente a las 10 horas.

Lumbia Elio. Excepción. Pres to declaración el testigo señor Mariano Serra.

Juzgado a cargo del Dr. Pedro Morcillo Suarez. Secretaría a cargo del señor B. Vera Barros.

Estadística correspondiente al mes de agosto de 1926. Entencia definitiva 42; Juicios iniciados en el mes 122; Decretos 581; Notas 345; Exhortos librados 2; Exhortos recibidos 23; Declaraciones 113; Audien cias 111; Embargos 2; Mandamientos de ejecución 2; Telégramas 2; Cartas de ciudadanía otorgadas 46; Apelación de sentencias definitivas 5; Apelación de sentencias interlocutorias 4; Autos devolviendo exhortos 14; Liquidaciones 2; Mandamiento de prisión 1; Informes 34; Inspección ocular 1; Inhibiciones decretadas 12; Ciudadanías concedi das 27.

Juzgado del Doctor Santos J. Saccone. Secretaría del Dr. Jorge García González.

González Ernesto R. V. Excepción. Se libran los oficios de práctica.

Exhorto No. 97 del Juez Federal de Santa Fe. Se manda diligenciar y oficiar a la Policía de Posorio.

Farine Italo Argentino, Martine III Aldo. Martínez Horacio. Excepciones militares. Se agregan los informes recibidos y pasan a dictamen Fiscal.

Bartowsky Carlos. Hassan Tufic. Ciudadanía. Vista a los peticionantes.

Hermosa Encarnación. Ciudadanía. Vista al interesado. Se han presentado pidiendo carta de ciudadanía argentina las siguientes personas: Manuel Margarit y Marinello y Tomás Gil y Calderón.

Juzgado Federal Dr. Saccone. Secretaria Dr. Carrillo.

Tabares Modesto c. Enrique Peci. Desalojo. A la prueba ofrecida por el demandado no ha lugar por estar fuera de término, señalándose audiencia para informar el día 9 del cte. a las 10 horas.

Tomás Julio c. Juan R. Marrell Cobro de pesos. A la prueba de la actora se señala audiencia del día 23 cte. a las 1 hora para un bar perito tasador, bajo apercibimiento.

Paolini Aliprande c. M. Pahud Cobro de pesos. Para los nuevos testigos del actor se señala la audiencia del día 11 cte. a las 10 horas.

Trossero Domingo c. Gobierno Nacional s. Indemnización por accidente del trabajo. Se da vista al Fiscal de la acción entablada.

Madrid de Saez c. Bunge y Born. Accidente del trabajo. Se tiene al actor por desistido, ordenándose la devolución de los documentos solicitados.

Cia. Mercantil Argentina c. Puer to Rosario. Devolución. Se ordena

## Hombres de negocio



D. ELEUTERIO TERAN



D. JOSE TERAN

pesar a cada parte el expediente por quince días para informar.

Almagro Alejandro J. c. José Goyeneche. Desalojo. Se ordena el por el actor.

F. C. C. A. c. María Angenova. Expropiación. Se ordena librar orden de pago a la demandada, por el importe de la expropiación y devolver los ciudados.

Bracht y Cia. c. C. A. Brignardello Reivindicación. Se manda exceder la copia solicitada por la actora.

## El Comercio en los Tribunales

### CONVOCATORIAS, QUIEBRAS

Hasen Huespi, quiebra. El contador Valentín Vettiri aceptó el cargo. Sec. Carboni.

E. Chiarotti, quiebra. Se agrega el poder presentado por el procurador Victorio López. Sec. Castiello.

S. Levy. C. Civil. Se agrega diligencia Oficial de Justicia. Sec. Soldini.

Laura Estapé Vda. de Santagni, convocatoria. Se hizo lugar a la convocatoria. Sorteo de contador seis del corriente, verificación de créditos el día 25 de Septiembre. Sec. Ivancich.

M. Bayo. C. Civil. Se libra orden de pago a favor del doctor Aprile. Sec. Ivancich.

## Mercados y Cambios

### IMPRESION DE LOS MERCADOS

#### PRIMERA RUEDA

Mercado de Cereales.—

Las bajas que en su apertura registraran los mercados de América y Europa por una parte y por otra el tiempo reinante han influido para que el mercado evolucione dentro de un ambiente flojo trayendo como consecuencia una gran desanimación entre los operadores.

Se operó entre los siguientes términos medios: Octubre 10.65 a pesos 10.75, noviembre de 10.92 a pesos 10.98, febrero de 11.15 a pesos 11.10.

MAIZ.—

En ningún punto ha diferido el desarrollo del mercado para este grano en relación al anterior.

LINO.—

Identicas condiciones ha ofrecido el mercado para este oleaginoso.

Las operaciones para el mercado de maíz se anotaron entre las siguientes términos medios: Septiembre de 8.05 a 8.22, octubre de 8.23 a 8.17, noviembre de 8.37 a 8.33.

Mercado de Bolsas.—

Sin operaciones, siendo indeciso el rumbo del mercado por el momento, pero en caso de continuar las lluvias que en forma parcial se habían iniciado, la plaza experimentará un buen repunte.

#### APERTURA EUROPA

TRIGO.—

Liverpool, baja 17 centavos.

MAIZ.—

Sin cotización.

LINO.—

Hull, sin cambio.

Calcuta, sin cambio.

#### CLAUSTRURA EUROPA

TRIGO.—

Liverpool, baja 26.3 centavos.

MAIZ.—

Sin cotización.

LINO.—

Hull, sin cambio.

Calcuta, sin cambio.

#### MERCADO ABIERTO. AMERICA

TRIGO.—

Consumo y Brasil, base 80 kilos, \$ 10.90.

Exportación, base 80 kilos, pesos 10.70.

Exportación, base 78 kilos, pesos 10.50.

MAIZ.—

Exportación, \$ 8.02 1/2 a 05.

LINO.—

\$ 20 a 20.20.

#### APERTURA AMERICA

TRIGO.—

Winnipeg, baja 10.8 centavos.

Chicago, baja 10.8 centavos.

MAIZ.—

Chicago, baja 6.9 centavos.

LINO.—

Duluth, baja 9.3 centavos.

#### ESPECIAL AMERICA

TRIGO.—

Winnipeg, baja 5.4 centavos.

Chicago, baja 10.8 centavos.

MAIZ.—

Chicago, baja 1.1 centavo.

LINO.—

Duluth, baja 9.3 centavos.

TRIGO.—

Winnipeg, baja 6.5 centavos.

Chicago, baja 10.8 centavos.

MAIZ.—

Chicago, baja 4.6 centavos.

LINO.—

Duluth, sin cambio.

TRIGO.—

Winnipeg, baja 7.5 centavos.

Chicago, baja 13 centavos.

MAIZ.—

Chicago, baja 5.8 centavos.

LINO.—

Duluth, suba 18.6 centavos.

### OPERACIONES REGISTRADAS EN LA PRIMERA RUEDA DEL MERCADO A TERMINO

TRIGO.—

200 toneladas septiembre pesos 10.55; 100 toneladas octubre pesos 10.73; 100 toneladas noviembre pesos 10.89; 400 toneladas noviembre \$ 10.90; 300 toneladas noviembre pesos 10.83.

MAIZ.—

100 toneladas septiembre \$ 8.05; 600 toneladas octubre \$ 8.22.

LINO.—

300 toneladas septiembre pesos 20.15.

MERCADO ABIERTO. CIERRE DE LAS 12.15

TRIGO.—

Consumo y Brasil, base 80 kilos \$ 10.85.

Exportación, base 80 kilos, pesos 10.65.

Exportación, base 78 kilos, pesos 10.45.

MAIZ.—

Exportación, \$ 8.

LINO.—

\$ 20.

Cierre del mercado: Para trigo, flojo; para maíz, ídem; para lino, ídem.

PRECIOS DE ULTIMA HORA MERCADO A TERMINO

TRIGO.—

Septiembre: Vendedor \$ 10.50; comprador \$ 10.47.

Octubre: Vendedor \$ 10.65; comprador \$ 10.63.

Noviembre: Vendedor \$ 10.81; comprador \$ 10.80.

Febrero: Vendedor \$ 11.10; comprador \$ 11.07.

MAIZ.—

Septiembre: Vendedor \$ 8.03; comprador \$ 8.01.

Octubre: Vendedor \$ 8.17; comprador \$ 8.16.

Noviembre: Vendedor \$ 8.33; comprador \$ 8.32.

LINO.—

Septiembre: Vendedor \$ 20.13; comprador \$ 20.12.

Octubre: Vendedor \$ 20.21; comprador \$ 20.15.

Noviembre: Vendedor \$ 20.20; comprador \$ 20.15.

Febrero: Vendedor \$ 18.67; comprador \$ 18.65.

### OPERACIONES REGISTRADAS EN LA PRIMERA RUEDA DEL MERCADO A TERMINO DE BUENOS AIRES

TRIGO.—

200 toneladas octubre \$ 10.73; 600 toneladas octubre \$ 10.72; 200 toneladas noviembre \$ 10.93; 200 toneladas noviembre \$ 10.93; 200 toneladas noviembre \$ 10.93; 400 toneladas febrero \$ 11.18; 600 toneladas febrero \$ 11.20; 200 toneladas febrero \$ 11.21.

MAIZ.—

400 toneladas octubre \$ 8.37; 200 toneladas noviembre \$ 8.55; 200 toneladas noviembre \$ 8.57; 200 toneladas diciembre \$ 8.75.

LINO.—

300 toneladas octubre \$ 20.36; 200 toneladas octubre \$ 20.31; 100 toneladas octubre \$ 20.28; 200 toneladas octubre \$ 20.30; 100 toneladas octubre \$ 20.33; 300 toneladas noviembre \$ 20.35; 800 toneladas febrero \$ 18.70; 100 toneladas febrero \$ 18.71; 200 toneladas febrero \$ 18.75.

### COTIZACIONES DE BOLSAS VACIAS

10 x 47 Disponible a 0.27.

10 x 50 Disponibles a 0.29.



# La prensa cordobesa elogia el comportamiento de la delegación rosarina de tennis

## Los santafecinos vencieron holgadamente

En la ciudad de Córdoba desde el viernes de la pasada semana se venía disputando un interesante torneo interprovincial de Lawn-Tennis, en el cual intervenían jugadores de Rosario y Córdoba. El diario del mismo nombre en su edición del lunes comenta los partidos en la siguiente forma:

"El gran certamen interprovincial de lawn tennis entre players locales y santafecinos ha terminado con un amplio y meritorio triunfo de los nombrados en segundo término, quienes demostrando un mayor entendimiento entre sí y una técnica general superior, nos han dejado una buena lección, lección que esperamos sabrán aprovechar los nuestros y sobre todo los encargados de constituir el equipo, ya que la abrumadora derrota les corresponde por entero a ellos.

"Aparentemente estamos predestinados a ser derrotados en todas las manifestaciones deportivas, ya que aparte de esta los basketballers locales acaban de experimentar dos derrotas consecutivas y la última frente a deportistas santafecinos.

"El juego efectuado ayer no llegó a alcanzar las proporciones de lucimiento de la tarde anterior, a excepción del match Zanni-Ladeveze versus García-Stahinger, que constituyó un bonito triunfo de nuestros

muchachos quienes lograron doblegar a los fuertes campeones santafecinos, destrozados netamente en esta lucha el correcto jugador de Río Cuarto, Guillermo Stahinger, que fué la figura del court.

"En realidad Stahinger nos salvó ayer la plata, ya que si en conjunto, nos pelotearon, poco más o menos, la revancha se tomó vendiendo a los "ases" de la Chicago Artista. El triunfo de los nuestros fué muy merecido ya que se demostraron más seguros y vigorosos en sus strokes, aunque injusto sería reconocer que ni Zanni ni Ladeveze repitieron las performances a que nos tienen acostumbrados. Sin embargo con todo, esta victoria es significativa y nos revela que entre los players de una y otra provincia no existe mucha diferencia, siempre, claro está, que se sepa constituir el equipo con tino e imparcialmente.

"Este match con los santafecinos nos hace pensar que ha sonado ya la hora en que el Consejo Directivo de la entidad directriz, sea constituido de acuerdo a las prácticas modernas, o sea por un presidente completamente imparcial y delegado de los clubs, en un mismo número y de acuerdo a la categoría de los mismos y así tendrán los aficionados la absoluta seguridad de que habrá alguien que los sepa defender."

## Día de adiestramiento

Hoy es día de adiestramiento en la mayoría de los fields, por lo que se verá muy concurrido; especialmente los clubs que guardan situación envidiable en los respectivos campeonatos. Tanto divisiones privilegiadas como inferiores intensificarán sus actividades a objeto de hallarse en condiciones excelentes para los cotejos más fuertes que se avecinan.

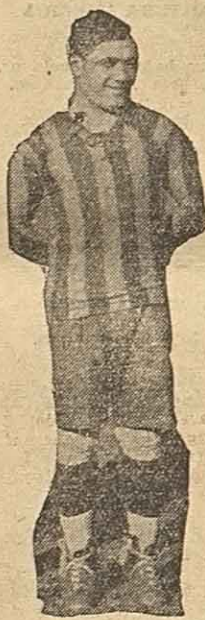
## No saben perder

Se repiten con frecuencia los hechos violentos en nuestro field. Muchos jugadores no quieren convenirse que se halla en un mal día; máxime si son de divisiones que marchan a la cabeza de la tabla de posiciones, y la comprenden a puntapiés con el adversario y demuestran con el fanatismo es lo que ha hecho esto último.

Crean exteriorizar protestas o justificar fallas y lo que hacen es atraer la crítica de las personas sensatas. No comprenden que una derrota justifica la más de las veces una serie de triunfos, si se tiene en cuenta que el fanatismo es lo que ha hecho esto último.

## Miguel abandonará las filas auriazules?

Un allegado a la entidad del Barrio Norte nos ha afirmado que para dentro de breves días Antonio Miguel se dirigirá a la C. D. de Rosario Central para solicitar que



A. MIGUEL

le declaren jugador libre, en vista de que no son requeridos sus servicios.

Aún cuando no hemos podido confirmar esta noticia, tenemos entendido que sucederá por cuanto ya habíamos oído en una oportunidad rumores al respecto. Es una situación bastante difícil la que se plantearía a los dirigentes de Rosario Central, por cuanto a este pedido hay que agregar el de Cordones, jugador que también desea abandonar las filas del club.

## UN GRUPO DE SPORTSMAN REALIZA UN NUEVO ESFUERZO EN PRO DEL CICLISMO FUNDACION DE AUDAX CLUB ROSARIO

El ciclismo es en nuestro ambiente uno de los deportes que más alternativas ha tenido en su desarrollo. Mientras Provincial se dedicó de lleno a las actividades del pedal con la realización de justas interesantísimas entre las que cabe destacar las carreras de las VI y XII horas, el saludable deporte del ciclismo tuvo momentos de gran vida y llegó a colocarse en el segundo término, después del football, en cuanto a atención pública. Contribuyó también a esta situación la existencia en nuestro ambiente de corredores de condiciones relevantes como Verduna, Berger, Peralta, Costeñero, etc., y así los corredores que llegaban de Buenos Aires y Santa Fe para la disputa de las distintas pruebas tenían que emplear sus más fuertes energías para acreditarse las victorias. Hubo así momentos en que la popularidad de los ciclistas corría más o menos pareja con la de los footballers.

La falta de dirección al de-

porte fué una de las causas por la cual el ciclismo, huérfano del apoyo de deportistas desinteresados, perdiera actualidad y así desde hace ya bastante tiempo las competiciones se reducen a un pequeño grupo de aficionados que militan en la categoría inferior.

UN NUEVO ESFUERZO.—

Se intenta nuevamente un esfuerzo en pro de la rehabilitación del que fuera popular deporte y confiamos en que este nuevo grupo de entusiastas deportistas tengan en sus gestiones el éxito que se merecen.

Ha sido fundado así un club que llevará el nombre de Audax Club Rosario, con el cual los dirigentes se proponen realizar verdadera obra de difusión del ciclismo en Rosario, sino en toda la provincia, habiendo habilitado la secretaría en el local de la calle San Martín 2020 y solicitado afiliación a la Federación Ciclista de la Provincia.

## UNA BUENA COLABORACION.

Los fundadores de la institución cuentan con el apoyo de varios conocidos comerciantes, entre los cuales cabe destacar al señor Alberto Rodríguez, quien ha donado la suma de cien pesos para los primeros gastos.

El señor Rodríguez ha dado muestras, una vez más, de su desinterés y entusiasmo por el deporte habiendo la donación merecido el agradecimiento de los dirigentes del Audax Club Rosario.

## CORREDORES INSCRIPTOS COMO SOCIOS.

Son muchos los corredores inscriptos como socios de la institución y entre los que defendieron los colores de la misma, están Verduna, Eddani, Dellepiane, Brignardello, Sedano, etcétera. Como se ve un plantel como para acreditarle más de un triunfo.

## Un viaje a La Plata, Julio Verne, Alberto Londres y la paja en ojo ajeno

Como jugó el Bologna, como tuman las inglesas y como se juega en un tren

De PIRUCHO (Con atraso)

Amigazos, esta vida es una caja de sorpresas. Llego a la sucursal de DEMOCRACIA malhumorado. No es para menos. Salgo de casa y me tira la manga un representante del Ejército de Salvación. Voy a tomar el subterráneo, y una dama me hace el cuento de la semana del "mene", que, al final, resultó ser yo. A la salida de la cueva, uno con la cara más rota que la piedad, me aligera en 0.20 más y, en este tren especiativamente, llevo hasta el despacho de mi jefe John Mack, y me entero que me había asignado la misión de hacer crónica y comentario del match que en el día de Santa Rosa sostuvieron el Bologna y Estudiantes de La Plata, en la ciudad del mismo nombre.

Voy en busca del "fortacho", al que encuentro descansando sobre tres extremidades, con una cubierta a la que sólo le había quedado el nombre. Me acuerdo de mi pequeño y querido secretario, el "oro-tito panzón", me dirijo a su encuentro y lo descubro aislado del

bullicio.

—¿Que te pasa?...  
—Pienso en que el doctor Irigoyen ignora muchas cosas de las que ocurren en el país.  
—¿...?  
—Sí; con mucho celo observé las actitudes inmorales de la Backer, pero no llama al orden a mi profesor, quien me anotó en la libreta unas clasificaciones más negras que Josefina...  
—¡Vamos amiguito!, venga conmigo que el tren no espera a nadie.

VIAGE Y LLEGADA A LA PLATA

¡Por fin salimos de la ciudad maldita!... El rápido devora la distancia. Nos parece oír el silbato del referé Todd, quien con su orillante pelada de buen inglés al so, obstaculiza con sus reflejos la mejor acción de Ferreira, Scopelli y Costantino.

Llegamos. Confraternizando con los visitantes "bologneses", tomamos el tranvía italiano que costea

## La Comisión Municipal de Box da señales de vida

En la reunión efectuada el 23 de Agosto se han tratado los siguientes puntos:

1o. El doctor Santiago P. Giorgi en su carácter de Presidente da cuenta de haber recibido la suma de \$ 500, de la Tesorería Municipal para instalación de la Secretaría y del dinero invertido en la compra de los muebles para la misma.

2o. Se establece la Tarifa que deberán pagar los profesionales y managers cuando actúen en espectáculos de carácter público, siendo la siguiente:

Profesionales	..... \$ 5
Aficionados	..... " 1
Managers	..... " 10

3o. Se autoriza a la presidencia para que haga acuñar las medallas para los señores miembros de la Comisión.

4o. Se autoriza al doctor Eduardo Lettieri para que designe las personas que actuarán como inspectores en los espectáculos de Box.

## Las nuevas autoridades del Moto Club Argentino

Después de efectuada la Asamblea General Ordinaria, para la renovación de las autoridades que regirán los destinos de esa Institución durante el período 1929-1930, resultaron electas las siguientes:

Presidente, Pedro Vaccaro; Vice-presidente, Antonio Ghilemetti; Secretario, S. G. Esteguy; Pro-secretario, Arnoldo Bernasconi; tesorero, Juan F. Riganti; Pro-tesorero, Augusto F. Scarpellini; vocales: Daniel R. Bassi, J. G. Pardon, Práctico B. Figiní, Julio Berndt, Enrique Tomasich.

Revisadores de cuentas, Antonio Farina y Ambrosio Longhi.

A raíz de la renuncia presentada por los electos señores Pedro Vaccaro y Arnoldo Bernasconi, la C. D. procedió a su reintegro de conformidad con lo prescripto en el Art. 33 de los Estatutos, quedando definitivamente constituida en la siguiente forma:

Presidente, Antonio Ghilemetti; vice-presidente, Pedro Vaccaro; secretario, S. G. Esteguy; pro-secretario, Enrique Tomasich; tesorero, Juan F. Riganti; pro-tesorero, Augusto F. Scarpellini; Vocales: Daniel R. Bassi, J. G. Pardon; Práctico B. Figiní; Julio Berndt, Pablo Figiní.

Revisadores de Cuentas, Antonio Farina y Ambrosio Longhi.

toda su extensión el Bosque, notamos que se oscurece el día y pensamos en Santa Rosa, pero, un Gil que viene detrás nuestro nos advierte: "Es debido a la nube de gen que hay en la cancha". Tenía razón.

Entramos, vemos el sitio reservado a los muchachos de la prensa completamente ocupado por numerosas damas y nos sentimos halagados aunque incómodos; tenemos que escribir de pie y haciendo una mesa con la rodilla derecha. Nos dormimos como gallos en una "pata".

EL BOLOGNA NO "CHICA", PERO "ESCUPE"

ne". Dijo en sus libros que el chanco volaría, que las víboras andarían en motocicleta y que los rusos se dedicarían a la compra y venta, pero su imaginación nunca tuvo una idea aproximada a lo que llegaron a ser, las mujeres inglesas en nuestro país.

El "once" italiano, campeón de la "irredenta", de inmediato dispone a su favor.

Muchachos robustos, rubios, nobles en el juego al que conocen en un grado apreciable, se mueven en el césped con seguridad, demuestran ser conscientes en sus puestas.

No poseen una técnica vistosa, pero sí productiva. No emplean tanto como nosotros el "dribling", pero en cambio se desprenden rápidamente de la pelota. Otra cualidad notable es la de no "chicar", pero "escupir" con frecuencia al arco.

Frente a Estudiantes de La Plata no realizó el mejor de sus cuentos, pero supieron ponerse a la altura del adversario, con quien en forma lógica dividieron los honores de la jornada.

Si los criollos, a un grupo de pavos le denominamos pavada, por lógica a un núcleo de ingleses le llamaremos inglesada. Pues bien; en el tren de regreso, venía una inglesa de ambos sexos. Formaron en los "bancos" ruedas mixtas, las mujeres extrajeron sendas "tagarinas" y empezaron a fumar ante la admiración del resto de los pasajeros.

Poco después ardió Troyat. Improvisaron una mesa con las valijas, desfundaron varios juegos de naipes y empezaron con las partidas de monte criollo.

Poco después culminó la escena. Hizo irrupción en el coche un cantita voceando Crítica 4a, las inglesas le adquirieron y formando rueda la abrieron en las páginas de las carreras. Ansiosamente, febrilmente, leyeron: "Gingazó se adjudicó el clásico de punta a punta".

Pobre hermano Verne!, quedates a la altura de un poroto!

## ESTUDIANTES NO "ESCUPE", PERO LA "CHICA"

Los argentinos, o sea los muchachos de Estudiantes de La Plata, sin "escupir" al arco con la intensidad de sus adversarios, "chicaron" bastante debido a su impotencia de adjudicarse un triunfo que amante del sellarismo, no se casó con nadie.

Cumplieron con una performance nada más que regular. Sus hombres afanados por destacarse uno más que otros, abusaron del juego individual que jamás conduce a nada práctico y contribuye a debilitar el poderío de un conjunto, cuando él no tiene en cuenta que "la unión hace la fuerza".

Eso sí, la afición en general demostró con su aplauso su preferencia por el triunfo moral de Estudiantes al material que obtuvo Boca Juniors en la forma ya conocida.

## ALBERTO LONDRES Y LA PAJA EN OJO AJENO

Este amigo escritor, después de su viaje a nuestro país, escribió un libro en Inglaterra, en el que ponía la moral de las mujeres argentinas más bajo que suela de alpargata. Efectivamente, en los diversos ambientes de nuestro país, existen en algunos casos casos de mujerzuelas, pero, las damas argentinas conceptuadas como decente, no fuman, ni juegan a los naipes ni estudian el programa de carreras y palpitantes resultados en un coche de ferrocarril.

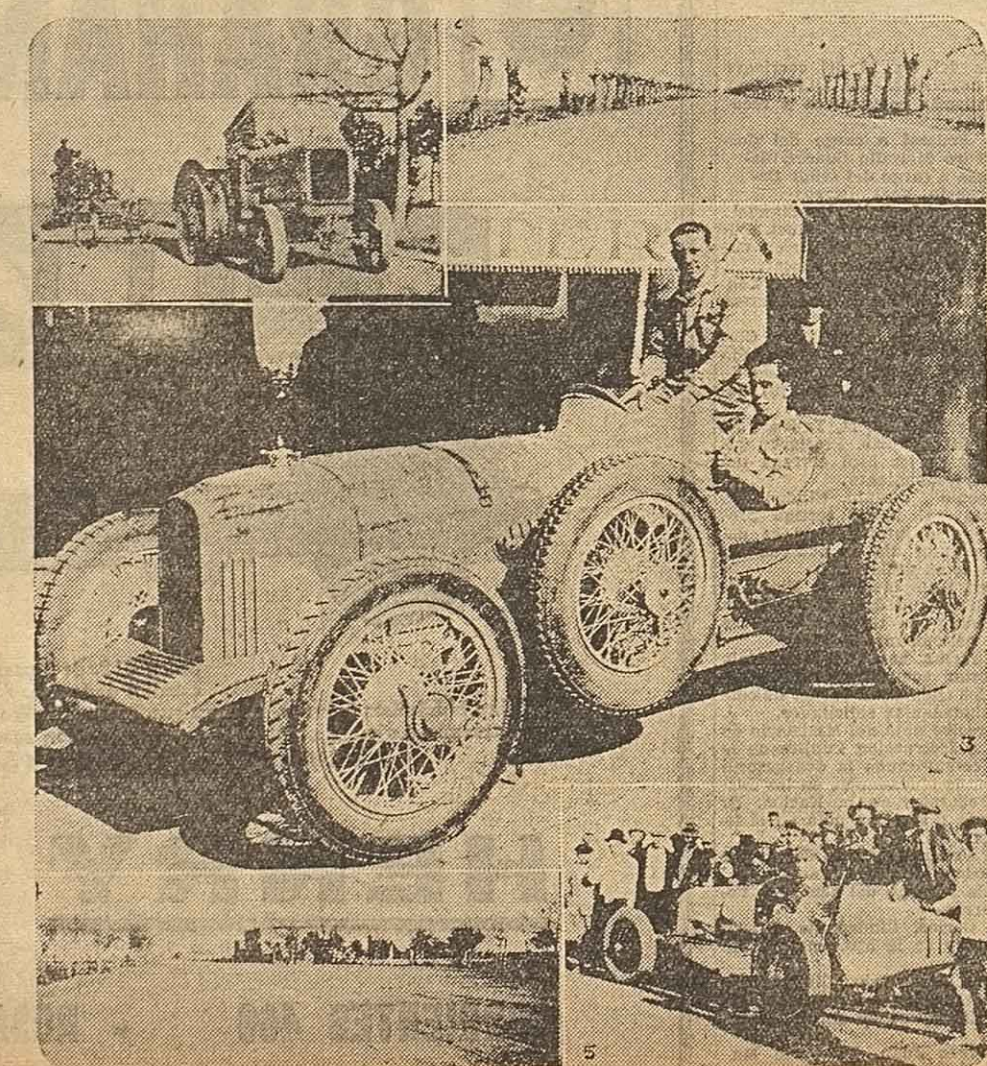
## JULIO VERNE EN EL RECREO

El amigazo Verne es un escritor tan popular como el autor del "Ne-

Don Alberto exageró la cosa generalizando, y el señor Londres así solo vio la paja en ojo ajeno.

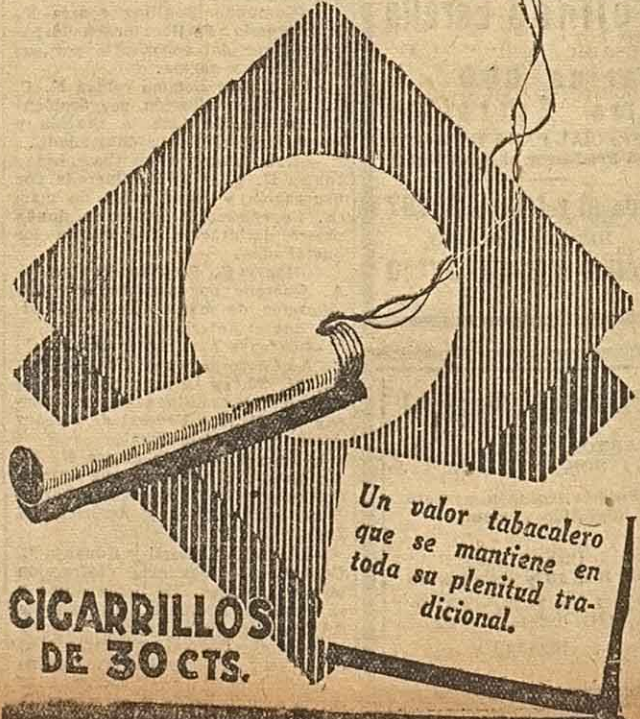
Esta es la experiencia que dejó a nuestro querido secretario y a mí, el match que sostuvieron los primeros equipos del Bologna y Estudiantes de La Plata.

## La proxima carrera de Esperanza



Tres aspectos interesantes del circuito de Esperanza en el cual se realizará el 15 la gran carrera y los corredores Mestola y Bax listos para el entrenamiento sobre el terreno de la lucha

## SUBLIMES



Un valor tabacalero que se mantiene en toda su plenitud tradicional.

CIGARRILLOS DE 30 CTS.

## LABORATORIOS Y FARMACIA ::

## Puiggari

Casa de confianza atendida personalmente por los Doctores PUIGGARI y DANIERI

RECOMENDADA POR LOS MEDICOS POR SU ESPECIALIDAD EN ANALISIS, ESTERILIZACIONES Y RECETAS

CORDOBA Y MITRE 51 ABIERTA DIA Y NOCHE

## Empresa de Pompa Funebre

CAMPANILE SANTAMARIA Y CIA.

CALLAO 153 TEF. 99091

Carruajes y Automóviles

## Palace Sanatorio

Clinica Quirúrgica del Dr. JOSE B. ABALOS

Director: Dr. DAVID C. A. ALLOS

Ambulancia — Automóv. del Sanatorio

Cuenta con todos los adelantos científicos para la atención de los enfermos

Bvrd. OROSO 450

Teléfono 0227

ROSARIO DE FE



# Esta noche se resolverá el asunto C. Córdoba y R. Central

A pesar de haber sido vencido el Bologna en su presentación en la Capital de la provincia, dejó excelente impresión

Como lo anunciamos en una de nuestras últimas ediciones, el Bologna F. C. se presentó el domingo último en Santa Fe, realizando el cotejo. La masa aficionada respondió en forma amplia siendo muy numerosa la cantidad de público que se congregó en la cancha del club Unión para seguir las incidencias de la brega.

El juego desarrollado respondió en parte a la expectativa reinante. Y decimos en parte, por que las características del mismo variaron a medida que los minutos transcurrieron a tal punto que, arrollados los santafesinos en los comienzos, terminaron el match dominando con cierta facilidad.

A poco de iniciarse la lucha, pudo apreciarse las condiciones sobresalientes del equipo italiano que procediendo con método pocas veces visto en los campos santafesinos logra monopolizar el dominio del esférico, anulando los esfuerzos de los celestes a base de un juego bellamente técnico que llamó justamente la atención de los aficionados. No pudieron sin embargo efectivizar tan lucidas acciones, en parte por las actuaciones brillantes de Arturo Gómez y de Pacotti; y en parte por querer anular completamente la acción defensiva de los locales para shooter al arco, sin aprovechar los claros que los zagueros les dejaron en muchas oportunidades.

Más de medio tiempo transcurrió sin que el aspecto de la lucha cambiara. Flores no lograba llenar debidamente su puesto y su fracaso tuvo como efecto inmediato el desarticulamiento del conjunto santafesino cuyos hombres no lograron atenuar sus esfuerzos para alcanzar una acción conjunta y eficaz.

Sin embargo la caída de la valla italiana conseguida a raíz de un hand penal, pareció dar más bríos

a los celestes, que lograron disminuir el asedio constante de los words visitante pero sin lograr primar en la ofensiva ni aun impresionar mejor en todo el resto de este período inicial.

Los comentarios que se hicieron apenas finalizada, fueron una eminente favorable al Bologna. Y es que la ventaja alcanzada por el equipo local no era el fiel reflejo de la lucha. Si alguno de los dos con su favor no fué precisamente el representante de la Federación Santafesina porque se mostró inferior, y que por momentos arrollado hasta el punto que en ciertos instantes comenzó a verse un desastre.

Tal presunción no se vería cumplida si embargo. El primer cuarto de hora del segundo tiempo transcurrió sin que se notara dominio acentuado por parte de ninguno de los dos bandos. Pero la circunstancia de que el centro medio se asentara paulatinamente dio oportunidad a los águilas de su cuadro para que organizara ataques con mayor frecuencia y las acciones se desarrollaron en su mayor parte en el campo italiano.

Justo es hacer notar que los frecuentes compromisos de los visitantes y el viaje largo y cansador que debieron soportar para trasladarse a la capital, mucho debieron influir para que la fatiga les impidiera continuar las acciones con el mismo brío de los momentos iniciales.

El encuentro terminó con los celestes en la ofensiva, pero sólo en la última mitad del período final desarrollaron un juego más lucido que sus adversarios.

**Reigada viene realizando muy buenas performances**

Calzada ha tenido suerte con la adquisición del ex guardavalla de Talleres y Aprendices Rosarinos. El muchacho viene jugando mucho y su desempeño encanta a la hinchada calzadiense. Frente a Belgrano a pesar de los tres goles que le marcaron no puede negarse que de no haber sido por su comportamiento pudieron haber sido más los goles. En una palabra Reigada está volviendo por sus fueros y no nos extrañaría que fecha tras fecha fuera superándose. Prueba del gran refuerzo que significa para el eleven del barrio de los Hospitales, es que desde que forma parte del once las performances han sido más regulares y para que fuera derrotado Calzada fué menester que los rivales apelarán a los mejores recursos.

## La reunión del C. Directivo promete ser interesante

Pocas veces la realización de la sesión semanal del Consejo Directivo ha despertado tanta expectativa como en esta ocasión donde ha de discutirse un asunto del cual está pendiente la atención popular desde el viernes de la pasada semana, nos referimos al partido entre Central Córdoba y Rosario Central, en el cual sucedieron los bochornosos hechos de los cuales tan ampliamente nos ocupamos en nuestras ediciones anteriores.

El debate será interesante.—

Tenemos entendido que el debate en este asunto será sumamente interesante ya que tratarán de deslindar responsabilidades. Nosotros creemos que las del Club Central Córdoba no existen, contra que se ha querido hacer aparecer ya que la institución solicitó y obtuvo el número de vigilancia necesaria y limitó la venta de entradas a punto que solo se recaudaron cuatro mil pesos donde había doce mil personas.

Con respecto a la nueva realiza-

## Riz y Cambiasso formarán el ala izquierda de Tiro Federal

La comisión Directiva del club Tiro Federal en su reunión de anoche resolvió designar el siguiente cuadro para el partido que debe jugar el domingo contra el club Sparta:

Pacotti; Noe y Bureu; Mujica, Paggiari y Denessini, Bonzi, Scarone, Cataneo, Rinz y Cambiasso.

Reservas: Cocrane, Caruncho Becerra y Rizzi.

Este partido servirá para inauguración de las nuevas tribunas oficiales que ha hecho construir en su cancha el club Tiro Federal y que permiten cómoda ubicación a cuatro mil personas.



Rafael García que frente a Central Córdoba actuará de centro forward

## Núñez se halla en buena forma



El centro half de los salafitos Núñez después de una relación más o menos prolongada reapareció frente a Sparta. Si bien su cuadro fué derrotado su actuación puede catalogarse como eficiente desde que en caso todo el transcurso de la lucha se desempeñó de una manera acertada.

Con su regreso a las filas nacionalistas fácil es pronosticar que el once de Nacional ha de recuperar los puntos perdidos y no por una performance poco afortunada puede llegarse a la creencia que el equipo ha dejado de ser uno de los más calificados y temibles para los actuales punteros de la tabla de posiciones.

## Cordones pidió la declaración de libre

Desde hace un tiempo a esta parte no integra el once superior de los santafesinos el excelente zaguero Ernesto Cordone, quien se destacara con caracteres propios, por los motivos que son del dominio público. Hace unas semanas nos sorprendió la noticia de la suspensión de un mes, medida de la cual nos ocupamos en su oportunidad. Nos enteramos ahora que el citado jugador piensa solicitar la declaración de libre para trasladarse a Montevideo, ciudad en la que jugará por una calificada institución. De serle concedida la transferencia o lo que solicita, perdería la institución auriazul uno de sus jugadores más calificados.

## A Luis Indaco le será ofrecida una demostración

En prueba de amistad y simpatía varios amigos del conocido in-



L. INDACO

sider izquierdo y capitán del primer conjunto del Club Rosario Central, han organizado una demostración en su honor, a realizarse el viernes próximo en la Rotisería La Pastora, situada en la calle San Martín 526.

Esta actitud de esos amigos, que significa una prueba de desagravio para el citado jugador, acusado hace pocos días de "vendido" por personas verdaderamente sin escrúpulos y faltos en absoluto de sentidos, ha merecido la más amplia y generosa acogida por parte de los socios y simpatizantes del destacado y caballeroso capitán auriazul, por cuya razón no creamos estar equivocados al pronosticar que esa tenida gastronómica obtendrá el más franco de los éxitos, para satisfacción de los organizadores y del mismo Indaco, que comprobará definitivamente la estima que se le profesa entre los que son verdaderamente socios.

Para tener participación en la citada comida, toda persona deberá munirse de la tarjeta correspondiente cuyo valor ha sido fijado en \$ 4 (cuatro), pudiendo obtenerla, en el conocido bar de Venancio Fuggini, calle Salta 3601.

## Se habrán olvidado de Goicochea?

Más de una vez se habrán preguntado los aficionados si Goicochea ha de ser designado para que ni de suplente suene su nombre?

Pero no es así. Goico sigue jugando sino con la misma eficacia de antes por lo menos no ha dejado de ser el peligroso jugador de la entrada oportuna; lo que pasa es que parece que los seleccionadores se han olvidado de él y es de lamentar que ello suceda por que algunas veces los suplentes designados han



GOICOCHEA

causado risa... no por ellos sino por el criterio de los miembros de la comisión de selección. En fin puede que ahora cuando se designe el cuadro que debe ir a la Capital Federal para las finales del Campeonato Argentino o el que enfrentará a los uruguayos sea por lo menos un suplente. Será así?... Chilo sá...

CAFE Y BAR  
"EL CUBANO"  
de Luna y Cuesta  
Sandwiches para familias  
ATENCIÓN ESMERADA  
AV. ALBERDI 801

## "DEMOCRACIA" realiza un concurso semanal de football

Un equipo completo de football para el que resulte genador

Respondiendo al favor público DEMOCRACIA organiza un concurso semanal correspondiente a cada fecha del Campeonato oficial que se realiza bajo los auspicios de la Liga Rosarina de Football, en el cual el ganador se adjudicará un equipo completo de football formado por botines, medias, canilleras, tobilleras, pantalón, cinturón y casaca de los colores de su preferencia.

Consiste el concurso en acertar quienes serán los ganadores de cada una de las fechas oficiales pudiendo enviar cada participante cuantas soluciones desee siempre que vengan en el Cupón respectivo que se publica al pie de estas bases. Bastará para ello tachar el nombre del equipo que considera perdedor y en caso de vaticinar un empate tachar los nombres de los dos cuadros.

El Concurso será cerrado el domingo a las 11 horas, recibiendo hasta esa hora los cupones en nuestra redacción. Los sobres que lleguen por correo con sello fechador del domingo y que nos son entregados recien el Lunes no podrán participar del Concurso. Cuando los que hayan acertado un número de ganadores o el total sea más de un participante el día Martes a las 18 horas se realizará en el local de "Democracia" un sorteo el cual podrá ser presenciado por todos los aficionados.

Todos los cupones y consultas sobre este concurso deben venir dirigidas a "CONCURSO FOOTBALLISTICO DE DEMOCRACIA" Entre Ríos 1059, Rosario.

Nota: Los participantes que han enviado ya soluciones correspondientes a la undécima fecha, serán computados en las mismas condiciones que los participantes con las nuevas bases.

## HECHOS POSITIVOS

EMETERIO OLMOS

REMATADOR PUBLICO

CALLE UNO No. 1333 (Arroyito)

Se encarga de proporcionar dinero en hipoteca, sobre casas ó campos a un precio módico, con actividad y reserva a plazos, de cinco años, a una cuota insignificante, mensual, amortizable.

También proporciona dinero, para Edificar sobre terreno que esté pagado, se les puede hacer en catorce años en pequeños cuotas mensuales amortizables.

Aquel que tenga un terreno pagado se le puede hacer casa, y sus alquileres le pueden producir más que la cuota que paga amortizable.

Para informes bien, consultarlo con el señor Emeterio Olmos, de 14 a 16 horas, los días hábiles.

¡APROVECHEN!

## CUPON PARA LA DECIMA QUINTA

FECHA DEL CAMPEONATO

ROSARIO CENTRAL v. ESTUDIANTES

NACIONAL v. FISHERTON

N. O. BOYS v. C. CORDOBA

T. FEDERAL v. SPARTA

A. SPORTSMEN v. BELGRANO

LIBRE: CALZADA

Nombre . . . . . Domicilio . . . . .

. . . . .

. . . . .

. . . . .

. . . . .

. . . . .

. . . . .

. . . . .

## PARA LA ZONA NORTE

Llame al Telef. 9506 y personalmente al

Sr. GUILLE MO MULLER

representante de la Empresa de

Pompas Fúnebres Campanile,

Santamaría y Ca.

EL SERVICIO MAS ECONOMICO Y MAS LUJOSO

AVENIDA ALBERDI 330

## G. PESSAN y Cia.

CEREALES

BOLSAS VACIAS

U. T. 21187-24145

NITRE RIOS 890—ROSARIO

Pte.

## ANTONIO BERNARDELLO Lda

San Marín 2740 — Teléfono 4066 — ROSARIO

EXISTENCIA PERMANENTE



Postes

Tranqueras

Varillas

Alambres

Galpones

Tinglados

Casillas

FABRICA DE

Alambre tejido

Artículos Rurales

Tanques

Bebedores

Torres

Carros y Chatas Aguateras

MATERIALES DE CONSTRUCCION.

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO



# Del Programa del Domingo se Destaca el Match Newell's Old Boys - Central Córdoba

La décima cuarta fecha del Campeonato, en el tercer compromiso de la segunda rueda, presenta, con ligeras variantes, el mismo aspecto que la que se llevó a cabo el domingo próximo pasado. No es necesario espigar mucho en el



Ruiz que ocupará el puesto dejado por Bussolini

programa para llegar a esta conclusión que favorecen los planes, en especial modo de los aficionados que siguen a los punteros de la tabla de posiciones. La décima cuarta fecha del Campeonato, adquirirá así proyecciones de gran alcance, pues está precedida de la expectativa con que se ha esperado su reanudación, desde que, como se sabe el Campeonato Argentino hizo que los partidos, en lugar de jugarse el domingo, se llevarán a cabo el viernes, sin poner en claro nada en lo que concierne a los posibles campeones.

## Es difícil que Fernández pueda jugar el domingo

El buen back de los celestes se encuentra seriamente lesionado en un tobillo desde el partido que jugó frente a Calzada. Según entendemos será muy difícil su intervención para el encuentro que Belgrano debe sostener el domingo.



FERNANDEZ

próximo con Atlantic Sportsmen, siendo muy probable que su puesto sea ocupado por Castillo, jugador que como se recordará en más de una ocasión actuó de back en forma satisfactoria.

Esto restará buena parte del poderío de la defensa de los belgranenses, si se tiene en cuenta que Guiza no se halla del todo restablecido de la dolencia que lo aquejara.

## Comentarios Sobre las Últimas Performances de los Cuadros Que Intervenirán en la Lucha

El match que se destaca del programa es el que jugarán Newell's Old Boys y Central Córdoba—

Del programa de matches se destaca especialmente el que jugarán Newell's Old Boys y Central Córdoba, ambos colocados ventajosamente en la tabla de posiciones, y si tenemos en cuenta sus últimas performances, la lucha ha de ser reñida, como cabe a tan destacados adversarios. La última presentación de los rojinegros tuvo lugar el viernes pasado frente a Fisherton, adjudicándose una fácil victoria. Hay que tener en cuenta que anteriormente derrotó en matches internacionales amistosos al Torino y al Bologna, campeón este de Italia. Ha conseguido una trabazón que ha de rendir mayores frutos que los obtenidos hasta ahora. Esta colocación en segundo término, a un punto de diferencia de Tiro Federal, es igual que su adversario del próximo domingo.

Por su parte Central Córdoba no pudo efectuar su match con Rosario Central, que tanta expectativa había despertado, por lo que nada puede adelantarse respecto a su estado de preparación, aún cuando lo hayamos visto caer vencido frente al equipo de Brown. Su



Faggiani

colocación es envidiable, como hemos dicho, por lo que hace que este cotejo sea esperado con la expectativa del caso, pues Central Córdoba ha ofrecido siempre gran resistencia a Newell's Old Boys, hasta llegar a dividir honores, como en la primera rueda, o vencerlo, tras una lucha reñida.

En match oficial Central Córdoba hizo su presentación frente a Atlantic Sportsmen, a quien venció fácilmente.

Hay en este match un buen margen favorable a Newell's Old Boys, cuadro más foguado últimamente, y si cabe la expresión de más experiencia.

Pero, como decimos, la lucha ha de ser decisiva y en ella se emplearán los mejores recursos. Luego de la lucha será el amplio estadio de Newell's Old Boys, el que ha de presentar sin duda un aspecto sólo visto en los matches internacionales.

La justa se merece una concurrencia enorme, y los parciales de ambos clubs no han de escatimar esfuerzos para alentar a sus parciales.

Aún cuando todavía no está resuelto es posible que se pida

árbitro de la Asociación Amateur Argentina para controlar este match interesante es esperado.



Sosa, el eficaz cje delantero de C. Córdoba que se halla aún lesionado

cial modo, para dilucidar el segundo puesto en la tabla de posiciones que llevan hasta ahora empatados los que serán una vez más adversarios bajo tan buenos auspicios.

Se espera con interés la reaparición de Tiro Federal—

Los albicelestes, como se sabe son los punteros del Campeonato oficial. En la fecha jugada el viernes ppdo. quedó bye. Su última presentación fue frente a Newell's Old Boys el 11 de Agosto, cayendo derrotada.

## La Biblioteca Rivadavia de Pujato ha donado un trofeo para la disputa de un partido amistoso

El próximo domingo en la vecina localidad de Pujato se llevará a cabo un interesante cotejo entre las primeras divisiones de los clubs Unión de Pujato y Atlético de Funes. Al margen del citado partido reina gran entusiasmo en la localidad de referencia, entusiasmo que se ha visto aumentado por el trofeo que ha donado la Biblioteca Rivadavia.

El cuadro de Unión se presentará formado como sigue:

J. Nicla; J. Manavell y Pierrito; A. Bognino, E. Manavell y L. Pellegrini; D. Pons, R. Acosta, B. Carbajal, P. Ramos y D. Figolo.

Dirigirá el encuentro el árbitro señor A. Oscañi.

## Nuevo aspecto de la violencia

Es el fútbol nuestro en la actualidad más intensivo y entrañable que el que se practicaba antiguamente como para hacernos perder el juicio y la serenidad? No lo creemos apesar de que los hechos pongan en evidencia continuos desmanes de gente exaltada antes que deportistas. Es que falta el espíritu de caballería que primaba antiguamente. Ahora se va al field no con el espíritu de seguir las alternativas del match, sino con el de incitar a los bandos a una lucha de violencia reñida con la más elemental noción de moral deportiva. Antiguamente el público tenía un concepto más noble del viril deporte.

Domingo tras domingo venimos presenciando desmanes inauditos de las barras que bajo el título de animadores se extralimitan hasta la violencia. Es necesario recalcar hechos muy recientes. Los exaltados recorren a todos los medios. Hasta hace poco, se conformaban con retener la pelota o echarla a la calle; pero, han creído que esto era poco tropiezo para las instituciones, y se dan a la tarea de llevarse o pincharla. Esto es un pálido reflejo de su obra, y han querido superarla, sin duda. Al efecto, los ladrones de pelota han quedado eclipsados. Han surgidos los incendiarios y los que, pinza en mano, van a los fields dispuestos a abrirse paso sin pasar previamente por la boletería. Van pues, a un match de fútbol con el mismo espíritu que a una guerra de trincheras. Será necesario registrar a los espectadores antes de un match de fútbol? O destacar un buen número de pesquisas que vigilen la menor actitud de los exaltados? Lo más curioso es que estos exaltados lo son desde antes de dar comienzo los matches y ya frente a él se convierten en agresores. Podemos calificarlos de curiosos o de simples elementos dañinos, ajenos en todo a la parcialidad de los bandos en lucha?

Es difícil tarea el catalogarlos, pero debemos dejar bien sentado que todo castigo debe parecer pequeño. Los mismos aficionados sinceros que gustan de la tranquilidad del espectáculo, deben denunciarlos.

do en forma inesperada; pero, concluyente, por 3 goles a 0.

El domingo pasado se presentaron en San Lorenzo, en match amistoso con Red Star, adjudicándose un merecido triunfo. Esta vez será su contendidor oficial Sparta, un cuadro de méritos relativos, que parece ha reiniciado sus actividades con buen pie, pues derrotó a Nacional, uno de los cuadros conceptuados como adversario temible para los punteros.

Mirando este match, de acuerdo con la colocación que guardan ambos adversarios, indudablemente que Tiro Federal es el que se significa como vencedor de él. Pero, hay que recordar que, en la primera rueda, ambos adversarios terminaron el match con un empate. Mucho tiempo ha pasado, y mientras Tiro Federal conserva su puesto primitivo con méritos sobresalientes, Sparta ha experimentado varias derrotas en el transcurso de su campaña. En la última presentación frente a Nacional, con un cuadro realmente raro, desde que en él no había sino contados jugadores de primera división, se impuso, no sin antes emplear sus mejores recursos.

Será pues, este match que comentamos catalogado como en segundo término, en cuanto a interés se refiere, el que llevará otra buena parte de público, teniendo por escenario el field de Tiro Federal.

## Interesante cotejo ofrecerá Belgrano y Atlantic Sports men—

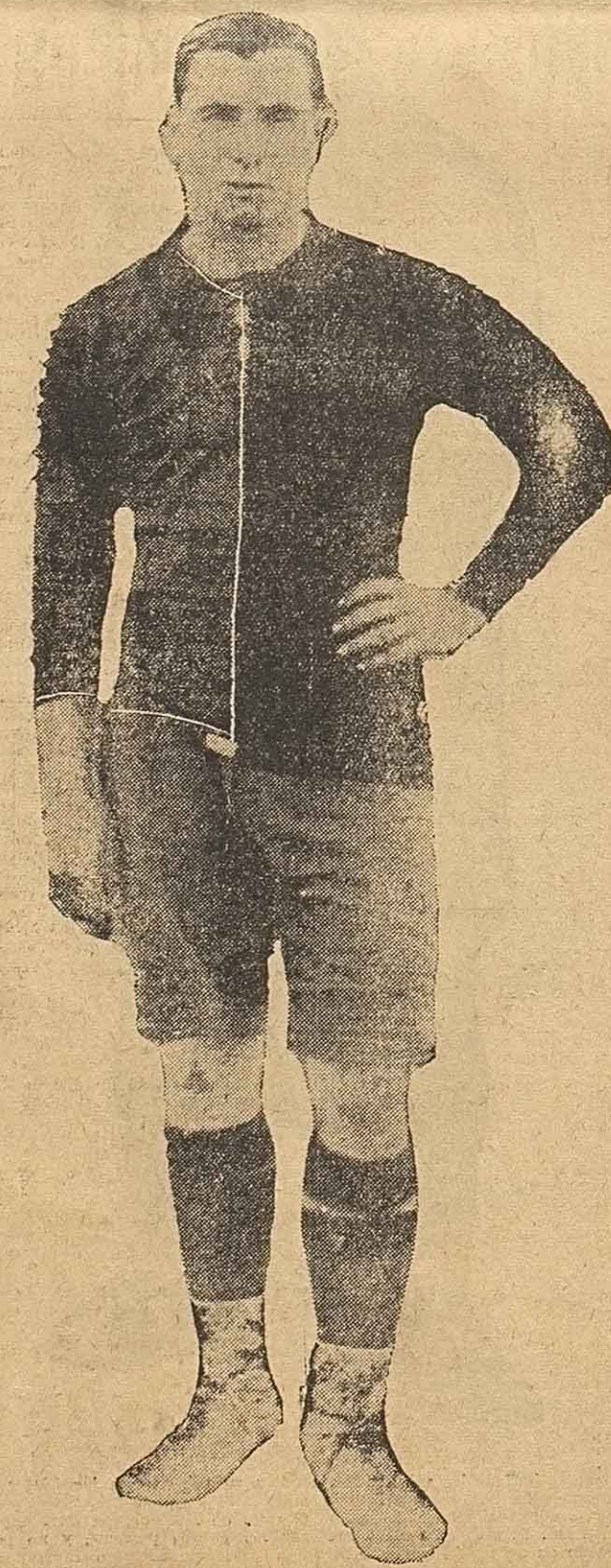
El "once" de los celestes, que viene reputando enormemente, hasta llegar a ser en la actualidad uno de los competidores serios al título, se medirá con Atlantic Sportsmen, que se halla colocado entre los últimos términos.



Denezzini

En el match de la primera rueda Belgrano logró imponerse por 3 goles a 2; más, como esta vez la acción tendrá por escenario el field de los albi-

## Reaparece Azu. mandi



MANUEL AZURMENDI, el buen insider de Newell's Old Boys que reaparecerá el domingo frente a Central Córdoba

verdes, la lucha ha de tener singular atractivo.

En su última presentación Atlantic jugó con Central Córdoba, match que, como hemos dicho, perdió por 3 goles a 0. El viernes pasado quedó bye.

En cuanto a Belgrano, se midió en su field con Calzada, al que le impuso una derrota por 3 goles a 0.

Cabe destacar especialmente el entusiasmo de los albirrojos que, en esa clase de luchas, y por la desventajosa colocación que guardan, no escatiman esfuerzo, a objeto de escapar al descenso. Es cuadro que puede reputar.

Interesante ha de resultar el cotejo, bajo todos conceptos.

## Rosario Central se medirá con cuadro que le ofrecerá gran resistencia—

El cuadro popular de los auriazules tiene para el domingo próximo un compromiso no exento de interés, desde que se descuenta que Estudiantes le ofrecerá esta vez seria resistencia. En la primera rueda, los de la modesta institución cayeron vencidos por el más valioso score, en momentos que se iniciaba la reacción en las filas auriazules. Estos, por su parte llevan cumplida merísima campaña realizada por compromisos extraoficiales que aumentan francamente su perspectiva para el match del domingo, habiendo recibido la cooperación de numerosos jugadores que le han dado la trabazón del cuadro. Rosario Central no pudo reaparecer el viernes pasado por las causas que son de general conocimiento frente a Central Córdoba, mientras que Estudiantes lo hacía enfrentando a Atlantic Sportsmen, imponiéndose por 2 goles a 1, después de una lucha llena de bonitas alternativas.

Pese a la disparidad de fuerzas, el match que se hará efectivo en field de Rosario Central, y al que acudirá sin duda numeroso público, ha de abundar en incidencias agradables.

## La revancha que ofrecerá Nacional y Fisherton—

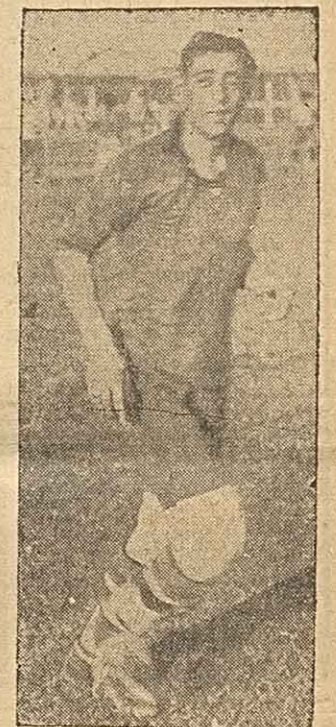
En field de los albos tendrá lugar este cotejo. El cuadro local, acaba de experimentar

seria derrota frente a Sparta, y lo mismo le aconteció a Fisherton, aunque éste último incluyó buena parte de la lucha frente a los rojinegros, vendiendo cara su derrota. La campaña de Nacional sigue siendo irregular, y en lo que atañe a Fisherton, a menos que logre en un último esfuerzo algún triunfo, le amenaza el descenso. Ha venido, empero, luchando a brazo partido por mantener siquiera sea en equilibrio su posición, no habiéndolo logrado hasta ahora. En la primera rueda Nacional y Fisherton empataron en un goal; pero, es difícil que tal performance se repita. Sólo se espera una total definición de la lucha. Las perspectivas son para ambos, con ligeras variantes muy similares.

## El bye—

Calzada, después de enfrentarse a Estudiantes queda bye el domingo, dedicando esta fecha a cumplir algún compromiso amistoso.

## GARRAMENDY



El popular zaguero derecho de Central Córdoba que frente a Brown de Santa Fe jugó discretamente

## Cordones se dirige a la Comisión Directiva de Rosario Central

"Señor Presidente del C. A. Rosario Central, D. Federico Flynn. Ciudad.—Muy señor mío: Al dirigirme la presente, lo hago con el objeto de solicitar de la H. C. D. de ese prestigioso Club del cual Vd. es digno presidente, lleguen a consideración el pedido que a continuación formulo, y que solamente una resolución poderosísima cual es la que en este caso existe, me obliga a ello, razón por la cual una vez al tanto de tales, espero no dejará de acceder a lo que me les pido.

"Lo que de Vds. deseo, es mi declaración de jugador libre, creo que no les extrañará mi petición, más aún deben de haberse extrañado de que no se las haya solicitado con anterioridad, por cuanto existen razones y en demasía para que haya llegado a tal punto; haré conocer a Vds. algunas de las que motivan esta mi decisión: en primer lugar el no concordar en absoluto con la resolución tomada por esa H. C. D. con la penalidad que se me ha impuesto de un mes de suspensión por motivos como los que he dado, siendo estos insignificantes en comparación a otros con los que no se ha tomado ninguna medida disciplinaria como lo han hecho conmigo, por el contrario se los ha estimado y cedido a sus pretensiones, mi falta en este caso ha sido únicamente el haber sabido ser compañero, de lo que deseo sepan no me arrepiento y si yo en este caso he merecido castigo por haber llevado adelante lo que he sabido empezar, no menos merece quien empezando no ha tenido suficientes energías para llegar a su término, ello no hace entrever que en esa H. C. D. hay animosidad contra mi persona, la que ha salido a relucir en oportunidad tan preciosa como esta, hecha a base de cálculos exactos.

"Además comprendo que la situación que Vds. han sabido colocarme con mis compañeros de equipo, ha sido suficiente para que si alguna amistad me ligaba a ellos, se viera esta menoscabada por razones y causas que se han hecho públicas a base de murmuraciones y que a

existen, han sido más que suficientes para los fines a que estaban destinadas.

"Comprenderán Vds. por lo expuesto que se me hace bajo todo punto de vista imposible el que yo pueda seguir actuando por ese Club, pues a pesar de que me he esmerado por defender con el entusiasmo que era necesario para suplir la falta de técnica, la casaca que se me brindó cuando entré a



E. CORDONES

formar parte de Rosario Central, no han querido comprenderme, las razones las ignoro por completo.

"Creo no pongo al cuadro al solicitarlo lo que les pido, en una situación desventajosa, pues he podido apreciar por mí mismo la bondad de los que lo forman, encontrándose en la actualidad mi puesto muy bien ocupado, por ello es que confío que Vds. podrán acceder a lo solicitado.

"Con tal motivo y en la espera de la de Vds., me es grato saludar por su intermedio a esa H. C. D. S. S. — ERNESTO E. CORDONES."